



Aznar exige a González respuesta a su consenso presupuestario

Llegó a pedir al presidente contestación a su oferta en el primer debate de los Presupuestos, dirigido por Solbes

El ministro de Economía, Pedro Solbes, defendió ayer ante el Pleno del Congreso los Presupuestos del Estado para el 94, de los que estimó permitirán la recuperación económica.

La exposición de Solbes fue duramente criticada por el presidente del Partido Popular, José María Aznar, por considerar que el Gobierno carece de credibilidad ante los reiterados incumplimientos en materia de déficit público. La intervención de Aznar concluyó con una amplia propuesta de consenso en materia presupuestaria lanzada directamente a Felipe González, a quien pidió que subiera a la tribuna a contestar a su oferta, y al que acusó de no dar la cara y engañar. González permaneció callado en su asiento y Solbes le reprochó su propuesta «demagógica».

PAGINA 27



EFE

ADIOS AL GENERAL ASESINADO POR LOS PISTOLEROS DE ETA.— Una sentida manifestación de duelo constituyó ayer el entierro del general de División del Ejército del Aire, Dionisio Herrero Albiñana, muerto el día anterior por los pistoleros de ETA en el último atentado terrorista. El ministro de Defensa, García Vargas; el del Interior; Corcuera y el presidente de la Comunidad de Madrid, Leguina acompañaron a la familia, compañeros y amigos del ilustre militar asesinado. La fotografía recoge el momento del traslado del féretro en las instalaciones del Cuartel General del Ejército.

PAGINA 21

Apertura de un expediente para anular una licencia de obras en H. de la División

El Ayuntamiento pudo otorgar por «error» autorización en una parcela sin aprovechamiento

El Ayuntamiento de Burgos puede paralizar las obras de construcción de un edificio en la calle Héroes de la División Azul al haber incurrido en un posible error al conceder la licencia, ya que ese solar no tenía aprovechamiento urbanístico.

El alcalde Valentín Niño firmó el pasado lunes un decreto por el que se abre un expediente de anulación de una licencia de obras a fin de determinar si fue concedida «por error» a «Jaconsa» ante la sospecha de que la parcela sobre la que esta

empresa construye no tiene aprovechamiento urbanístico. El alcalde ha manifestado que se pretende avisar a la constructora de que al final se demuestra que la licencia se otorgó incorrectamente «la responsabilidad es de ellos y no nuestra». El asunto data de 1976 cuando se concedió licencia para la construcción de un bloque de viviendas en el número 5 de esa calle. Parece que se otorgó con la condición de que el propietario cediera una parte de la parcela al Ayuntamiento para aportarla al posterior planeamiento. El Concejo no ha reclamado y se vendió «sin cargas», mientras que su nuevo propietario ha conseguido licencia y está levantando un edificio de doce viviendas.

PAGINA 5

«La situación de España a corto plazo es muy mala», para Ramón Tamames

Intervino ayer en las jornadas del III Congreso Regional de Medio Ambiente en Burgos

El catedrático de Estructura Económica, Ramón Tamames, estuvo ayer en Burgos para participar en el III Congreso Regional de Medio Ambiente y comentó sobre el pulso económico del país en este momento que «la situación de España a corto plazo está muy mala».

«Su endeudamiento es enorme, la presión fiscal alta y la crisis industrial nos golpea con dureza», manifestó en entrevista a DB.

A juicio de Tamames, «el denominado estado del bienestar» no ha existido nunca en España. Cuando surgen problemas económicos se agudiza la desprotección. No hay más fórmulas: si se quiere una vida



DB

Ramón Tamames.

honrosa hace falta un tejido industrial, agrario y de servicios en condiciones».

PAGINA 7



8 CAMPSA no está dispuesta a trasladar sus depósitos

12 Seis años de prisión y siete de inhabilitación para Gloria de la Iglesia

16 Inaugurada la nueva sede de la Cámara de Comercio de Miranda

43 Presentado el Tour-94, que pretende perjudicar a Indurain

COPAS DE EUROPA

El Real Madrid empató en el terreno del Tirol

El Barcelona sentenció la eliminatoria

El Valencia se impuso al Karlsruhe por 3-1

Pida con este ejemplar de **Diario de Burgos** el suplemento especial sobre **MEDIO NATURAL**

Gurleamus
Nuestro Suplemento Universitario, los jueves con DB

FIRMA INVITADA

San Bruno
y Cía

HACE poco se conmemoró la festividad de San Bruno, ese cenobita tan querido en Burgos por su Cartuja. Sus Incondicionales echaron las campanas al vuelo volcándose en la fiesta, máxime cuando cumplen sus bodas de brillantes, al hacer 75 años. ¡Cuántos burgaleses, hemos participado alguna vez en esa gozada místico-andarina yendo a su misa a las diez y cuarto, para luego rezarle ante su imagen, sintiendo el infantil milagro de que gires como gires, siempre te sigue en tu mirada! Por eso, picándome el gusano de la curiosidad me he interesado por quién era, comprobando en su hagiografía que nuestro buen San Bruno, alemán de nacimiento, fue, a la par que filósofo y teólogo enseñante, canónigo, prelado y arzobispo de Reims; hasta que, metafóricamente

PEDRO DEL
BARRIO

vencido por el peso del botonaje púrpura del hábito y herido por el puñal de la envidia (¡qué cosas, como siempre..., como ahora!), cambió de tercio y sargando su austera Orden Cartujana. Veo en esta historia reflejo de otras muchas, que dan ejemplo de lo antichauvinistas que somos los castellanos viejos (no como en carcanas autonovasco-suyas), pues resulta que un montón de famosos santos, muy ligados a nuestra cultura, imbricados en ella, son de fuera de esta fría estepa. Ahí está San Adelelmo, vulgo Lesmes, nuestro buen Patrón, francés de origen; a Mamés o Mamerto, mártir romano; a Amaro, el peregrino; a Quirce, a Medel, y tantos otros. Y para los descreídos, que gustan de las bodas por el ruido y celebran el bautizo y comuniones (casi por lo civil) de sus hijos, sólo en plan social, les quedan San...tander y San...jurjo, dos santos callejeros. ¡Feliz compañía!

PERSONAS



lo escasamente dicho y hecho hasta ahora.

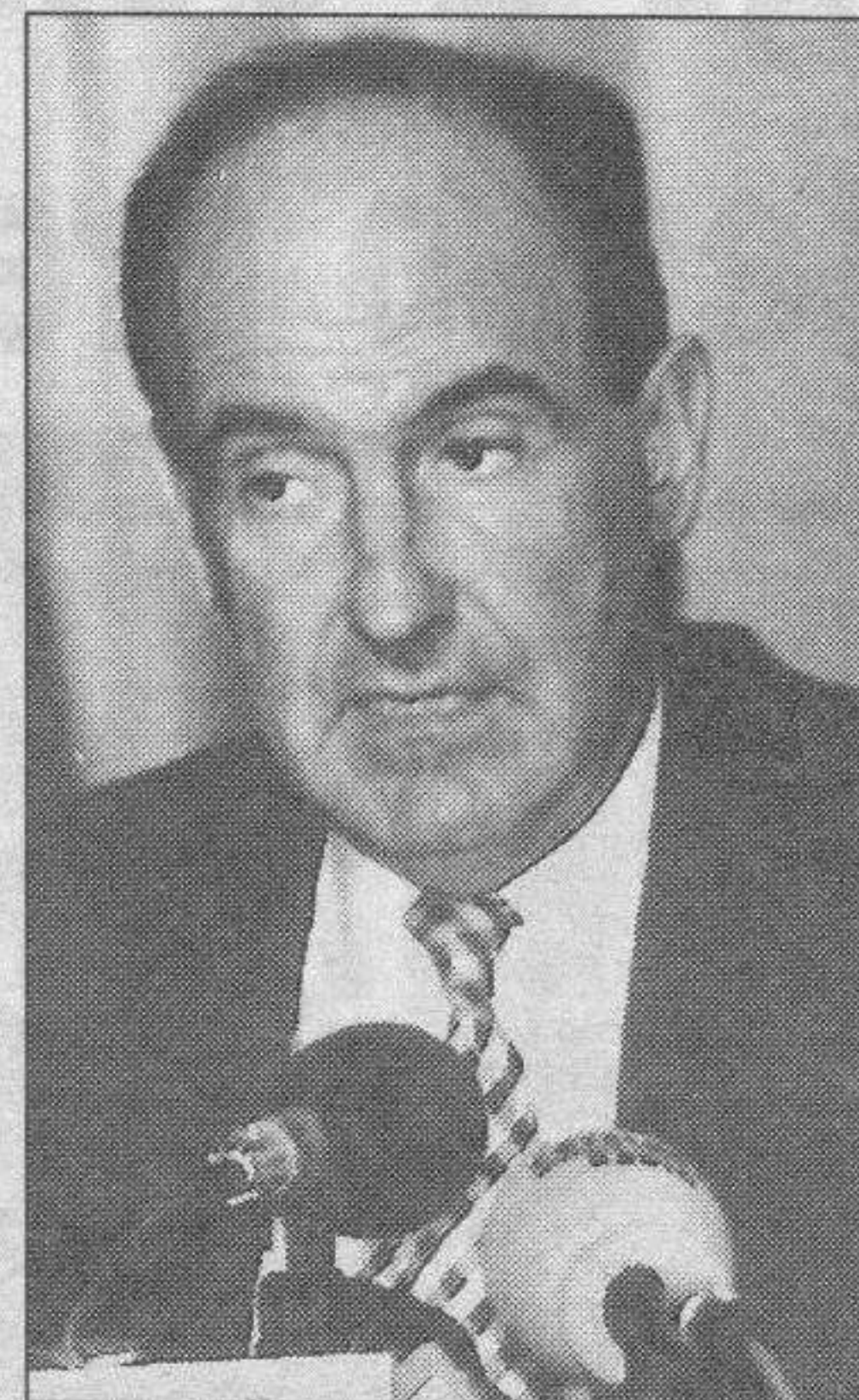
MANUEL MACHADO es el gran poeta andaluz que da nombre este año a la Otoñada Cultural. Es de absoluta justicia que se hiciera así, pues don Manuel tuvo para con Burgos algo más que la admiración y el cariño. Lo llevaba en el alma y aquí dejó una parte de su legado cultural y patrimonial. La Otoñada tiene en este gran poeta andaluz un realce especial, esperando que su desarrollo responda a cuanto significa.

EMILIO ZAPATERO, consejero de Cultura de la Junta de Castilla y León, ha elogiado mucho a Alberto Galerón al ser nombrado director general de Turismo. Se espera bastante del ex senador y por ello debe relanzar el turismo en los dos años que quedan de la actual legislatura. No es una compensación, justifican al comentario que está en la calle, no se trata de pagar el hecho de que no saliese en las pasadas elecciones generales al ocupar el tercer puesto de la lista del Congreso, afirman los populares que es la encomienda de una tarea

importante para nuestra Comunidad.

MIQUEL ROCA, líder político de CIU, ha afirmado que era una obligación apoyar al Gobierno para que salgamos de la crisis. Solo así será posible afrontar la actual situación, ha dicho a los periodistas.

El plazo es un año y el com-



promiso asumido por los hombres de Pujol ¿quién sabe a cambio de qué? puede tener enormes repercusiones políticas de futuro.

ORIANA FALLACI, periodista italiana, presentó su libro «Insh alá» en la Academia de Ciencias Sociales de China, en su tercera visita a ese país.

La periodista, que sufre una grave enfermedad, contestó a ser consultada sobre su salud que «resisto, continúo la guerra», y pronunció una amenaza conferencia sobre sus vivencias en China, su fascinación por ese país, que ya tenía de niña, y sus libros.

El régimen chino, contra Oriana, le negó la entrada en el país hasta 1980, cuando ya estaba en marcha la política de reformas de Deng Xiaoping.

Años atrás, en tiempos de Mao Tsé Tung, había prometido al príncipe Norodom Sihanuk—hoy rey de Camboya y entonces exiliado en Pekín—, un kilo de mejor «foie-gras» francés si le conseguía el visado, pero no fue posible.

Para Oriana, «libertad» es «la más bella de todas las palabras».

BURGOS DE AYER

HACE 25 AÑOS

21 DE OCTUBRE DE 1968

- Encargo de un estudio económico para la utilización y aprovechamientos de las piscinas municipales.
- Un organismo especializado realizará estudios para determinar las necesidades universitarias. Posiblemente se establezcan en Burgos Colegios dependientes de Facultades.
- La Institución «Fernán González» dedicará una sesión solemne a glosar el primer centenario de la peseta y don Ernesto Ruiz y G. de Linares pronunciará una conferencia.
- El Asilo de Ancianos de Aranda podrá ir pronto a su nueva sede.
- La temperatura máxima de ayer fue de 19,6 grados y la mínima de 11,6.

HACE 50 AÑOS

21 DE OCTUBRE DE 1943

- El Círculo Católico de Obreros va a celebrar su IX Aniversario. En las fiestas que comenzarán el domingo, se bendecirán e inaugurarán nuevas instalaciones y pronunciará en la semana entrante el P. Azpiazu varias conferencias.
- Hace algún tiempo falleció en Burgos, cuando se hallaba cumpliendo el servicio militar, el jugador que fue del Círculo Popular

de La Felguera, Julio Fernández. Con este motivo, algunos componentes de su equipo, que jugó aquí el domingo, se trasladaron al cementerio donde le tributaron un homenaje póstumo.

- La temperatura máxima de ayer fue de 13,8 grados y la mínima de 8,2.

HACE 75 AÑOS

21 DE OCTUBRE DE 1918

- Víctima de la epidemia reinante ha fallecido en Salas de los Infantes el secretario de aquel Juzgado de primera instancia señor García Alcover, hijo del que fue secretario de sala de esta Audiencia y fundador de Diario de Burgos, don Juan García Rubio.
- La temperatura máxima de ayer fue de 8,8 grados y la mínima de 0,7 bajo cero.

HACE 100 AÑOS

21 OCTUBRE DE 1893

- Con motivo de haber sufrido alguna reforma el armamento de la fuerza de la Guardia Civil, se han recibido en esta capital para recoger las armas la mitad de los componentes de este Cuerpo destinados en la provincia.
- En la imprenta de este periódico se vende papel para envolver, a tres pesetas la arroba, a lo largo de todo el día.

AGENDA

- A las 20,15, en el Salón Teatro de la Caja Municipal Manuel Toharia hablará de «La civilización del desperdicio».
- A las 20,15, en la Real y Antigua de Gamonal, música religiosa a cargo de «Grob Flothebek» de Hamburgo.
- A las 20,00, en el Colegio de Abogados, mesa redonda «Pensiones alimenticias y compensatorias: criterios para su determinación, impago de las mismas y ejecuciones de sentencias».
- A las 20,00, en el Salón de Estrados de la Diputación, inauguración del Curso de la Institución F. González. Alvaro Díaz Moreno hablará sobre «Núcleos urbanos amurallados de la provincia de Burgos».
- **Conciertos de la Filarmónica.** A las 20,15, en el Auditorio de la Caja del Círculo, recital de piano de Edoard Monteiro.
- **Otoñada Cultural.** A las 20,30 en el Gran Teatro, Ballet de Carmen Cortés.
- **Viudas «Blanca de Castilla».** A las 19,00, en el domicilio social, proyección de diapositivas sobre Hispanoamérica.
- A las 20,30, en el CEG (Melchor Prieto, 16) conferencia sobre «Los sueños y su simbología».

MÁS DE 300.000

PERSONAS YA SE HAN APUNTADO

Más de 300.000 personas ya cuentan con las ventajas de haberse apuntado. Prioridad en la adjudicación y un 4% de descuento sobre el precio de las acciones. Aún está a tiempo. Apúntese ya sin ningún compromiso. Además, Argentaria le da 1 acción gratis* por cada 10 acciones de esta Oferta que mantenga durante 18 meses. Inversión mínima 25.000 ptas. y máxima 10 millones de ptas.

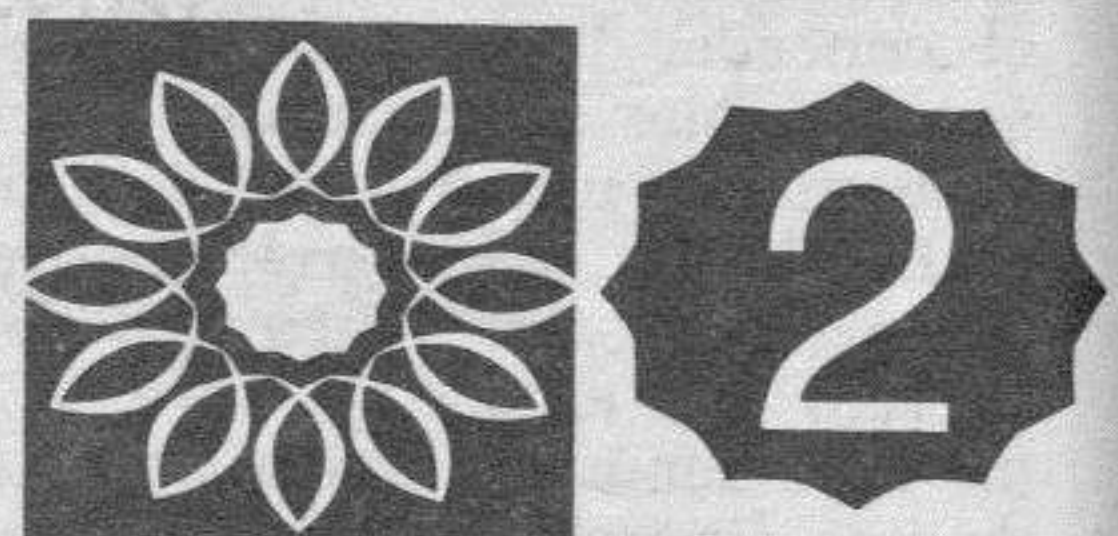
Llame ahora al 900 200 200

4% Descuento + 1X10 Gratis + Dividendos = Superacción.

El folleto informativo de la Oferta ha sido presentado a la C.N.M.V. para su verificación y registro.

*Hasta un máximo de 20 acciones gratis, si mantiene la totalidad del número de acciones adjudicadas.

OFERTA DE ACCIONES



ARGENTARIA
LA SUPERACCION

OROS

ISAIAS GARCIA MONGE

Consejero de Agricultura y Ganadería de la Junta
«Con una cosecha antes se compraba un tractor y ahora sólo se puede adquirir una rueda»

Mª JESUS PAREDES

Secretaria de la Federación de Banca de CC.OO.
«Los bancos deben crear líneas blandas de financiación, para dinamizar la pequeña empresa»

BASTOS

MARADONA

Futbolista
«Creo que con muchos defectos y virtudes he vivido mi vida como lo he querido hacer. Nadie me puso el revólver en la cabeza o nadie me obligó a hacer algo que no quise».

RETINA



DB

LUIS PORRAS.— Mucho y bueno ha llovido para este burgalés de San Martín de Humada desde que expusiera allá por los años 70, en las Galerías Rembrandt y Rovira, de Madrid y Barcelona. Los críticos de Arte resaltaron entonces, a través de la Prensa escrita, de una manera muy especial, la categoría de sus cuadros. Luis Porras consideraba entonces que «los entendidos» querían ser con sus cuadros, sencillamente amables y un tanto generosos. Unos años más tarde, la Academia Gentium «Pro Pace» de Roma, le nombra académico y le concede la Medalla de Plata en reconocimiento a su obra. Y Porras sigue recogiendo elogios aquí y allá, donde quiera que cuelgue sus plumillas. Quienes estos días visitan la sala de exposiciones Caja España, en Benavente, donde expone hasta el día 27, tampoco han regateado elogios. Nos consta. Se lo merece.

QUISICOSAS

MARTINILLOS

Misterios sin resolver

□ No podía faltar Burgos en los últimos «reality shows» mostrados en la pequeña pantalla. En esta ocasión, el reciente suceso de Covarrubias acaparó la atención de Misterios sin resolver, el programa que diariamente presenta Julián Lago en la pantalla amiga. Como siempre, por estas tierras, nos queda la duda de cuándo se resolverá este misterio.

Alguien se va a ahogar

□ Lo que no cabe la menor duda, sin embargo, es que alguien se va a ahogar con el asunto de la pre-

sa del río Oca. Graves son las imputaciones realizadas por el grupo socialista y las penas pedidas. El cruce de las acusaciones entre un partido y otro son mutuas. El tema, cómo no, que tiene claramente un tinte político, ya está otra vez en los tribunales.

El túnel

□ El último libro del periodista arandino Graciano Palomo es un auténtico documento de la situación en los últimos años dentro del Partido Popular. Un capítulo está dedicado a la dimisión de Peña y los intereses que se encontraban detrás de todo el proceso. No falta tampoco la cita de lo ocurrido en el solar del 18 de julio, donde casualmente están estos días a punto de terminar y de

embolsarse unos beneficios cercanos a los doscientos millones. Mientras en un caso una persona ha abandonado la política activa, en el otro todo queda tapado. Cosas de la vida.

Vinos de la Ribera

□ Se quejan algunos buenos catadores de vino, que el procedente de la Ribera del Duero a veces es caro comparativamente a otros vinos españoles, y que de esa manera será difícil competir. Ahí dejamos las manifestaciones y consejos, aunque el Consejo Regulador se supone que todo lo tendrá estudiado y muy estudiado.

Medio natural

□ Y hablando del campo, que todo tiene algo que ver,

con el periódico de hoy se entrega un suplemento especial sobre Medio Natural, pero dedicado sobre todo al agua, tema sobre el que se ha estado hablando en el III Congreso Natural de Medio Ambiente que hoy se clausura en Burgos. Más de veinte páginas interesantes de un problema de nuestros días.

Valladolid, capital del cine

□ A partir de mañana, Valladolid se convierte, de nuevo, en la capital del cine mundial, bajo la experta batuta de su director, Fernando Lara. En esta ocasión, tal como informábamos ayer, la SEMINCI cuenta con un ciclo antológico sobre cine canadiense, un total de 23 películas muchas de ellas desconocidas en nuestro país. Ojalá se convierta en un nuevo éxito, como ediciones anteriores.

Funcionarios

□ Huidobro está, de nuevo, en el ojo del huracán. El tema de los funcionarios estuvo a punto de costarle el puesto y quien sabe si en futuras remodelaciones no le volverá a costar. De todos modos, si tiene que contestar desde la tribuna a las 10.000 preguntas realizadas por el grupo socialista, tiene trabajo hasta el final de la legislatura. Temas para hablar, desde luego, no le van a faltar al consejero de presidencia burgalés.

HUMOR



EDITORIAL

La Prensa regional en auge

EL periódico «El Correo Español El Pueblo Vasco» acaba de inaugurar sus instalaciones y las modernas rotativas para iniciar una nueva etapa bajo el lema «más al día que nunca». Se trata del primer grupo de Prensa de España que relanza sus propios proyectos y que pone de relieve el bien hacer de un equipo profesional en el orden empresarial y técnico.

La Prensa regional de España está en auge. Relanzando aquella que nació con un claro carácter local, es en estos momentos la Prensa regional la que configura la España de las autonomías, reflejando las inquietudes, los proyectos y todo lo que demandan los pueblos de España en este momento. De ahí que la expansión de «El Correo» haya sido espectacular en tanto en cuanto ha reflejado en todo momento las inquietudes y las reivindicaciones del pueblo vasco. Sin embargo, este mismo grupo se ha proyectado en seis comunidades autónomas con la adquisición y relanzamiento de otros periódicos como «El Diario Montañés», en Santander; «La Rioja», de Logroño; «Hoy», de Badajoz; «La Verdad», de Murcia y «Sur», de Málaga; además de «El Diario Vasco» de San Sebastián.

La gran fiesta de la noche del pasado jueves, con la presencia de amplias representaciones, no sólo de la sociedad vasca sino del mundo empresarial de la economía y de la comunicación, es una muestra inequívoca de la importancia al prestigio y la proyección moderna y tecnológica de uno de los mejores grupos periodísticos de Europa.

Desde el Diario de Burgos, que participa de esa misma filosofía de puesta al día de sus estructuras empresariales y periodísticas, este periódico que ha ido mucho tiempo de la mano de «El Correo» en proyecto como el propio de la Agencia Colpisa, expresa su felicitación por los logros y la expansión de esta empresa regional que tiene proyección nacional en la España de la comunicación más exigente.

Esto sólo es posible desde la Prensa, no politizada y sí puesta al día y profesionalizada.

Diario de Burgos

Fundado en 1891

Medallas de Oro de la Ciudad y Provincia
DECANO DE LA PRENSA BURGALESA

Edita: DIARIO DE BURGOS, S.A.

Presidente: Pedro García Romera

Vicepresidente: Miguel Méndez Ordóñez

Director: Vicente Ruiz de Mencia

Gerente: Jesús A. Bueno Ordóñez

Adjunto Gerencia y Jefe de Producción: Javier Gutiérrez

Administrador General: Gonzalo Albarelos

DIARIO DE BURGOS

Redactor Jefe:

Antonio José Mencia

Jefes de Sección:

Ana Isabel Angulo, Alfonso Salgado, Guillermo Alonso

y Juan Ángel Gozalo.

Redacción:

Roberto Granja, Javier Salgado, José Luis Sáiz,

Inmaculada Pascual, Jaime Valdivielso, Juan José Sáiz, Pedro Sarraín,

Montserrat Gómez, Gustavo Basurto, Belén Delgado, Santiago González,

Mar Blázquez, Angélica González, Juan Carlos Moreno y Agustina Ureña.

Diseño: Carlos Fraile, Alfredo Cortezón, Juan Pablo Maset y José Ángel

Martínez. Fotografía: Lorenzo Matías, Ángel Ayala y Jesús Matías.

Jefe de Publicidad y RR.PP.: Mariano González

Regente de Talleres: Gonzalo Bárcena.

Jefes de Sección Fotocomposición: Francisco López y Serafín García

Distribución y Venta: Jesús López

Delegación Aranda de Duero: M.ª Aurora Lázaro, Plaza de la Virgencilla,

7-5.º. Oficina 3. ☎ 510611. Fax: 510610. Publicidad ☎ 510992.

Delegación Miranda de Ebro: Inmaculada López, Ciudad de Haro, 4-2.º

C. ☎ 331681. Fax: 331694

Delegación Briviesca-Bureba: Fernando Trespadarne, Plaza Mayor, 16.


☎ 592702. Fax: 592701

Redacción, Administración y Talleres: San Pedro de Cardena, 34. 09002-Bur-

gos. Red. ☎ 267280. Adm. ☎ 268375 - 265768. Télex: 39703. Fax: 268003.

Publicidad 277219. Apto. 46. C.P. 09080. Depósito Legal BU-5-1958

Cartelera



GRAN TEATRO
XIV OTOÑADA CULTURAL
MANUEL MACHADO
 Excmo. Ayuntamiento de Burgos
BURGOS EN DANZA
 ¡¡HOY!! A las 8,30 tarde
BALLET DE CARMEN CORTES
 «EL AMOR BRUJO», DE MANUEL DE FALLA
 Taquilla abierta: De 12 a 2 y de 4,30 tarde.

CORDON 1 CORDON 2
 CINES DE ESTRENO. 26 27 27. DONDE TODO EL AÑO ES TEMPORADA
 5,15, 8 y 10,45
 ESTRENAMOS la ACCION y el SUSPENSE...
 LA CAZA HA COMENZADO
HARRISON FORD
EL FUGITIVO
 (No Rec. menores 13) 4.ª SEMANA

5,15, 8 y 10,45. De STEVEN SPIELBERG. IEL SUPER-ESTRENO DE TODAS LAS TEMPORADAS!
 Una Aventura que comenzó hace 65 millones de años.
JURASSIC PARK
 (PARQUE JURASICO)
 (No Rec. menores 13) 2.ª SEMANA

VAN GOLEM
 AVENIDA SANJURJO, 36 - 27 79 71
 EL CINE ES PASION, AVENTURA Y FICCION, (VEN AL CINE)
 5,30 - 8,10 - 10,45
 UN ACCIDENTE BRUTAL. UN INTELIGENTE ASESINO. UN INSOSPECHADO TESTIGO.
«SIN TESTIGOS»
 de GEOFF MURPHY con REBECA DE MORNAY, RUGER HAUER
 NO REC. MEN. 18

5,30 - 8,10 - 10,45
 UNA AVENTURA QUE EMPEZO HACE MILLONES DE AÑOS
JURASSIC PARK
 (PARQUE JURASICO)
 NO REC. MEN. 13

5,30 - 8,10
 Premio especial del jurado Festival de San Sebastián
HUEVOS DE ORO
 CON JAVIER BARDEM, MARIBEL VERDU, de Bigas Luna
 ULTIMO DIA
 10,30
 FILMO VAN GOLEM
«UN ANGEL EN MI MESA»
 DE JANE CAMPION CON KERRY FOX, ALEXIA KEOH V.O. SUBTITULADA

5,15 - 8,00 - 10,30
 Ya están aquí... prepárate a recibirlos, te harán mondar de risa.
4.ª SEMANA
LOS VISITANTES
 NO REC. MEN. 13.

5,15 - 8,00 - 10,30
 AGARRATE A LA MAXIMA AVENTURA
4.ª SEMANA
MAXIMO RIESGO
 (AGARRATE A LA MAXIMA AVENTURA)
 NO REC. MEN. 18.

5,15 - 8,00 - 10,30
 EL MONTAJE ORIGINAL DE LA FUTURISTA AVENTURA
HARRISON FORD. BLADE RUNNER
 V.O. SUBTITULADA

FARMACIAS

SERVICIO DE GUARDIA.- De nueve y media de la mañana a once de la noche: González C. Iglesias, Avenida del Cid, 6; Rodríguez Simón, Avenida General Vigón, 61; Moral Antón, Calleja y Zurita, 6.

SERVICIO DE URGENCIA.- De once de la noche a nueve y media de la mañana: Rodríguez Simón, Avenida General Vigón, 61; Moral Antón, Calleja y Zurita, 6.

REGISTRO CIVIL

NACIMIENTOS.- Gabriel Hernández y Lizarraga, Javier Varona y Castillo.

DEFUNCIONES.- Nicolás Requejo y Llorente, de Melgar de Fernamental, 72 años; Clotilde Ruiz y Alvarez, de Pozancos (Palencia) 91 años; Regino Arribas y Gil, de Revilla del Campo, 85 años.

TEMPERATURAS

Datos recogidos ayer en el Observatorio Meteorológico del aeródromo de Villafría.

Barómetro. - Presión atmosférica, 692,2 milímetros de mercurio.
Temperatura ambiente: Máxima, 15 grados, a las 15,45 horas de la tarde. Mínima, 2 grados, a las 3,15 de la mañana.
Viento: V.
Humedad: 80 por ciento.

EFEMERIDES

1931.- Ley de defensa de la República, que otorgaba al Gobierno español poderes excepcionales para los casos de emergencia.

1934.- Inauguración oficial de la plaza de toros de Madrid, llamada «de las Ventas» y «Monumental».

1937.- Guerra civil española. Las fuerzas del General Franco ocupan Gijón y Avilés, con lo que termina la campaña del Norte.

1956.- Fuerzas de pacificación de la ONU desembarcan en Suez.

1983.- Cientos de miles de personas (500.000 en Madrid) se manifiestan en 40 ciudades contra el terrorismo de ETA.

1984.- El piloto austriaco Niki Lauda, con un McLaren, campeón de Fórmula 1.

1987.- Robert M. Solow, Premio Nobel de Economía, por sus teorías sobre el crecimiento económico.

HOY

21 Van transcurridos del año 294 días y faltan para que el año finalice 71.



EL SOL sale a las 6,32 y se pone a las 17,26, hora solar.



LA LUNA sale a las 12,39 y se pone a las 22,50. Cuarto creciente el 22, en Capricornio.

SANTORAL

Ss. Aquilino, Hilarión, Isala, Celina, Eufrosina, Asterio, Modesto, Ursula, Dasio, Zótico, Cayo ms.; Griselda v.; viator cf.; Severino ob; Hugo ab.; Malco erm.

Misa: De Feria.

Salas de arte

TRADING COLOURS.- Exposición RAFAEL PEÑALVER. Laín Calvo, 10

CLAUSTRO BAJO DE LA CATEDRAL.- Exposición Iconográfica de Santiago. Hasta el 31 de Octubre. Horario: de 10 a 13,30 y de 16,30 a 19,30.

ESPACIO CAJABURGOS (De la CAM).- Exposición de pintura de JOSE GALLEGU. Hasta el 23 de octubre. Visitas: Laborables, de 12 a 14 y de 7 a 9.

AULA SAN PABLO Caja de Ahorros del Círculo. Oleos de JAIME ALVARADO. Horario: Laborables: De 9 a 12. Festivos: De 12 a 2.

AULA ESPOLON Caja de Ahorros del Círculo. Acuarelas de JAVIER SANAGUSTIN.

Varios

BIG BOLERA AMERICANA. - Cafetería, juegos recreativos, billares ping-pong, etc. Abierta diez de la mañana. Final Avda. Reyes Católicos

ABUTAXI
 Calle de los Caballeros, 55 - BURGOS
RADIO TAXI
27 77 77

FUNERARIA SAN JOSE
 SERVICIO PERMANENTE
 CAPILLAS VELATORIAS
 Avda. del Cid, 83
 Tfnos. 209452 - 222907

CUPON PRO-CIEGOS
43.976
Nº PREMIADO
MUEBLES evelio

Hoy FELICITAMOS a...

Para salir en esta sección deberán enviar la fotografía, fecha de nacimiento y colegio en el que estudia, si tiene edad escolar, junto con el teléfono y los datos completos o fotocopia del DNI de la persona que realiza la felicitación. -anote el número de suscriptor en caso de serlo- a **Diario de Burgos**, San Pedro de Cardena, 34, - 09002-Burgos (Sección Cumpleaños). **NOTA:** Las fotografías se seleccionarán por riguroso orden de llegada a nuestro periódico.



Sara Peña Pérez cumple 6 años y estudia en Solar del Cid.



Elvira Corral Díaz cumplió 6 años y estudia en C.P.C. Raimundo de Miguel.



Sara Ordóñez Mayoral cumplió 1 año.



Angela García Romero cumple 3 años y estudia en Fernando de Rojas.



Carolina García Aparicio cumple 11 años y estudia en Florentino Díaz Reig.



Marina de la Iglesia González cumple 2 años y estudia en La Asunción de Ntra. Sra.



Sara Andrés Castro cumple 5 años y estudia en Generalísimo Franco.

JOYEROS ARTESANOS BURGOS

Regale un detalle de joyería artesana:
MEDEL
 Avenida del Vena, 5. 22 44 63.

Exija en sus reparaciones la tarjeta de garantía.

AYUNTAMIENTO



ALBERTO RODRIGO

Pese al expediente abierto, el Ayuntamiento no ha ordenado la paralización de las obras del edificio en construcción.

Abierto un expediente para anular licencia de obra en el nº 7 de Héroes de la División

BURGOS/G.B.—El Ayuntamiento de Burgos ha decidido incoar un expediente de anulación de una licencia de obras para determinar si fue concedida «por error» a «Jaconsa», ante la sospecha de que la parcela sobre la que esta empresa construye un edificio de viviendas, en el número 7 de la calle Héroes de la División Azul, no tiene aprovechamiento urbanístico, según ha podido saber DB. La licencia, que dio luz verde a «Jaconsa» para construir 12 viviendas, 6 plazas de aparcamiento, trasteros y locales, recibió el visto bueno de la Comisión Municipal de Gobierno el pasado 17 de marzo. Según el alcalde, Valentín Niño, con esta medida se pretende avisar a la constructora de que si finalmente se demues-

El Ayuntamiento estudia si el bloque se construye en una parcela sin aprovechamiento

tra que la licencia se otorgó incorrectamente «la responsabilidad es de ellos y no nuestra». El Ayuntamiento, que desechó la opción de paralizar cautelarmente las obras, envió días atrás una notificación a la empresa constructora. Además, Niño ha firmado un decreto en el que indica que los técnicos han detectado un posible error en la concesión de la licencia a «Jaconsa», al haberse autorizado una construcción

sobre una parcela sin aprovechamiento. El decreto dispone además que se incoe expediente de anulación de la licencia. Según fuentes consultadas, el terreno sobre el que se construye este edificio tendría que ser de propiedad municipal, como cesión al Ayuntamiento por una licencia de obras que concedió en 1976 para la construcción de un bloque de viviendas en el número 5 de la calle Héroes de la División Azul, contiguo a esta parcela. La licencia de obras para el edificio del número 5 fue otorgada a León Andrés Ureta por la Comisión Municipal Permanente el 14 de julio de 1976. Según estas fuentes, la licencia del primer bloque se concedió con la condición de que el propietario cediese al Ayun-

tamiento una parte de la parcela, puesto que su aprovechamiento estaba consumido. En el acta de la Comisión Permanente del 14 de julio de 1976 se hace constar la existencia de informes negativos del Servicio de Desarrollo Urbano y de la Comisión de Obras, a los que se adhiere el secretario, pese a lo cual se concede la licencia para construir el edificio del número 5. Los informes negativos se deben a que no se da la circunstancia de solar excepcional «conforme a la norma 5.4.2 del Plan General». Las fuentes citadas indicaron que el Ayuntamiento no realizó la inscripción de este solar de unos 300 metros cuadrados, en donde «Jaconsa» levanta ahora el edificio después de comprarlo a su anterior propietario.

Jaconsa dice que compró la parcela libre de cargas

Un socio de la empresa «Jaconsa» aseguró que esta sociedad adquirió la parcela en la que construye el edificio del número 7 de la calle Héroes de la División Azul «libre de cargas», tal y como figuraba en el Registro de la Propiedad. En este sentido, insistió en que el solar, de aproximadamente 300 metros cuadrados de superficie, estaba «limpio de polvo y paja», y que en el Registro no figura ninguna anotación que diga que la parcela tuviera que ser cedida al Ayuntamiento. Esta persona se preguntó cómo iba la Comisión de Gobierno del Ayuntamiento a conceder una licencia de obras si los terrenos estuvieran sujetos a alguna carga u otro tipo de obligación. Por el momento, la empresa «Jaconsa» ha levantando la estructura del edificio hasta el primer piso.

El proyecto contempla la construcción de un bloque de 6 plantas con 270 metros cuadrados de superficie en cada una de ellas. Las obras de este edificio comenzaron el pasado 1 de septiembre.

DISCREPANCIA

El letrado municipal, Santiago Dalmau, afirmó que, de momento, parece haber una discrepancia entre las condiciones que se establecieron en la licencia otorgada en 1976 y la concedida hace siete meses. De momento, el Ayuntamiento solicitará un informe técnico sobre el asunto, y concederá el trámite de audiencia a todas las partes interesadas.

ARCASA.MOTOR



LOS MEJORES FABRICANTES DE TRACTORES RECOMIENDAN LOS ARADOS G. BESSON, POR LA SEGURIDAD DE ACERTAR, ¡VISITENOS!

Pol. Villimar - C. Fueros del Trabajo, 7 - Tel. 22 49 72 - Fax 22 43 16 - BURGOS
 LA MAS GRANDE EXPOSICION DE MAQUINARIA AGRICOLA EN BURGOS!

RESONANCIA MAGNETICA

SOLICITE INFORMACION EN:

CENTRO DE DIAGNOSTICO RECOLETAS, S.A.

Dtor. Médico:
 Dr. Sierra Román
 Especialista en Radiodiagnóstico
 VISADO Nº 3-15/92

HOSPITAL DE LA CRUZ ROJA ESPAÑOLA
 C/ Cruz Roja, s/n. BURGOS
 Telfs: 22 15 00 - 24 17 67



CENTRO DE DIAGNOSTICO RECOLETAS, S.A.

III CONGRESO REGIONAL DE MEDIO AMBIENTE

La ausencia de varios ponentes diluye el interés de la jornada

□ **BURGOS/J. SAIZ.**-La segunda jornada del Congreso Regional de Medio Ambiente, celebrada ayer en el auditorio de la Caja del Círculo, se caracterizó por las ausencias de algunos de los ponentes más relevantes.

Así, a la no comparecencia de la diputada nacional Loyola de Palacio, quien iba a analizar la Ley de Aguas y el controvertido Plan Hidrológico Nacional, se unió la de la representante de Greenpeace y coordinadora de las campañas de vertidos tóxicos, Oliva Núñez. Ausencias de última hora que provocaron un obligado «reajuste» en el orden de las ponencias.

Finalmente, la primera intervención corrió a cargo del jefe del Área Hidrológica de ICONA, Natalio Camacho, cuya disertación versó sobre la función de la cubierta vegetal protectora, en la conservación del agua y el suelo.

En su opinión, la cubierta vegetal favorece el mantenimiento y mejora de la capacidad biológica del suelo. «En este contexto -expuso Camacho- la vegetación se presenta como el agente que suministra la *materia prima*, materia orgánica fresca y creador de unas condiciones microambientales que permiten el desarrollo de la biomasa microbiana».

Respecto a la degradación biológica, el orador manifestó que el mantenimiento de una permeabilidad, penetrabilidad, capacidad de oxidación y de hidratación en los suelos resulta indispensable para la permanencia y desarrollo de los microorganismos, que mantienen su fertilidad transformando las sustancias químicas como nitrógeno, carbono, hierro, azufre, etc., y haciéndolas asimilables por las plantas.

Tras comentar los distintos procesos de degradación no erosivos -acidificación-, encespedamiento y agrificación-, Natalio Camacho concluyó señalando los graves peligros que conlleva la progresiva deforestación y subrayó que la vegetación en general y el bosque en particular, como sistema más evolucionado, favorece la economía



JESUS J. MATIAS

Natalio Camacho López.

y calidad de las aguas, regula las avenidas, transformando las escorrentías superficiales en dotaciones hídricas del suelo, mejora y conserva el terreno, además de proporcionar paisajes y ambientes óptimos.

A continuación, el presidente del Consejo Económico y Social de Castilla y León (CES), José Manuel García Verdugo abordó la importancia del agua, en rela-



LUIS L. ARAUJO

Imagen de los participantes en la mesa redonda sobre la financiación del medio ambiente.

ción con el desarrollo económico de la región.

Posteriormente se celebró una mesa redonda sobre agua y residuos agrarios, a la que no asistieron dos de los ponentes mencionados en el programa ni tampoco el moderador, Adolfo Lázaro.

Ya por la tarde, el catedrático de Estructura Económica, Ramón Tamames, arremetió

duramente contra el Plan Hidrológico Nacional y calificó la política de trasvases, contemplada en dicho Plan, de «demencial y brutal, ya que convertirá a España en un cruce de tuberías». Tamames, que disertó sobre «La financiación pública de las infraestructuras medioambientales», se mostró a favor de aplicar cánones públicos para la obtención de recur-

sos hídricos.

Concluida la intervención del director del Departamento de Medio Ambiente de Cooperación & Lybrand, José María Barrera, que centró su discurso en la inversión y rentabilidad privada en la gestión del medio ambiente, dio comienzo una nueva mesa redonda, moderada por el periodista y escritor burgalés Fernando G. Urbaneja, en la que se debatió quien debe financiar el medio ambiente.

Casi todos los ponentes se inclinaron por una fórmula de financiación mixta, en la que intervengan tanto las administraciones públicas como las distintas Comunidades Autónomas, empresas privadas y sociedad en general.

Por otro lado -informa Ica- el portavoz del Grupo parlamentario socialista en la Comisión de Medio Ambiente, Jaime González, anunció ayer durante la celebración del Congreso que el PSOE presentará una iniciativa ante las Cortes de Castilla y León para la que la Junta explique la «pésima organización» del III Congreso Regional de Medio Ambiente ya que, en su opinión, «nadie puede justificar los incumplimientos de horarios y las sonadas deserciones de conferenciantes». Jaime González calificó el desarrollo del mismo de «malo y caro».

García Verdugo reclama celeridad en la ejecución del Plan Regional de Saneamiento

□ El presidente del Consejo Económico y Social de Castilla y León, José Manuel García Verdugo, que ayer participó en la segunda jornada del Congreso, identificó en el transcurso de su intervención los principales problemas que presentan los acuíferos de la región.

Así, se refirió al deterioro relativo de las cebeceras, sobre todo en la margen izquierda de la Cuenca del Duero, a la fuerte contaminación orgánica en tramos medios y bajos de ríos como el Pisuerga, Bernesga o Due-

ro, el agravamiento de la situación de los ríos en épocas estivales por la escasez de caudal debido a las extracciones incontroladas para el riego, el grave deterioro ambiental de los arroyos, la salinidad y contaminación de las aguas subterráneas utilizadas para riego y la contaminación provocada por pesticidas, herbicidas y abonos, entre otros.

García Verdugo, que abogó por un uso más racional de los recursos hídricos de la Comunidad y por la recuperación de aguas residuales para usos urbanos, industria-

les y agrícolas, manifestó también que el agua, dado su carácter público, debe ser contemplada de forma prioritaria en los planes y programas hidráulicos.

El presidente del CES concluyó recordando la necesidad de que se agilice la ejecución del Plan Regional de Saneamiento y apuntó la posibilidad de colaborar con los municipios portugueses afectados por este Plan, ya que -afirmó- ello permitiría aunar actuaciones susceptibles de ser cofinanciadas por la Comunidad Europea.

EDICTO

DON JAVIER RAMON DIEZ MORO, Juez de 1.ª Instancia de SALAS DE LOS INFANTES y su Partido.

HAGO SABER: Que en cumplimiento de lo acordado en providencia de esta fecha, que en esta Juzgado y con el N.º 123/1993, se tramita expediente de jurisdicción voluntaria promovido por el Procurador D. Santiago Herce Ortega, en nombre y representación de D.ª Justa-Lucía Olalla Crespo, sobre declaración de fallecimiento de D. ALBERTO OLALLA PENA, nacido en Salas de los Infantes (Burgos) el día 21 de noviembre de 1916, hijo de Cirilo y Antonia, vecino de esta ciudad, donde tuvo su último domicilio en la C/ Mayor, 58, que desapareció en el año 1978, sin que con posterioridad se haya vuelto a saber del mismo y su paradero, pese a las múltiples gestiones realizadas al efecto.

Lo que a los fines prevenidos en los artículos 2.042 y siguientes de la Ley de Enjuiciamiento Civil, en relación con los artículos 193 y concordantes del Código Civil, se hace público mediante el presente edicto, el cual se publicará en los B.O. del Estado de la Provincia, en un periódico de Madrid y otro de Burgos, por dos veces y con intervalos de quince días, a los efectos legales y para que cualquier persona que lo considere oportuno pueda comparecer ante este Juzgado para ser oída en el citado expediente.

Dado en Salas de los Infantes, a treinta de septiembre de mil novecientos noventa y tres.

EL JUEZ DE 1.ª INSTANCIA EL SECRETARIO
ilegible ilegible



AULA DE CULTURA SAN PABLO

© San Pablo 12

OLEOS DE

JAIME ALVARIDO

HORARIO: Laborables: 6 a 9.
Festivos: 12 a 2.

HOY, INAUGURACION



CAJA DE AHORROS
DEL CIRCULO CATOLICO

Juan José Lucas clausurará hoy el III Congreso

□ El presidente de la Junta Juan José Lucas, clausurará hoy en Burgos -13,30 horas- el III Congreso Regional de Medio Ambiente, en cuya tercera y última jornada intervendrán -9,30 horas- el director del Departamento de Responsabilidad Civil Diego de la Torre Gil y Carvajal quien disertará sobre «Tratamiento asegurador del riesgo de contaminación ambiental».

A las 10,45 horas, Luis Rodríguez Ramos, catedrático de Derecho Penal, analizará la responsabilidad penal medioambiental, enlazando con una mesa redonda moderada por Manuel Toharia.

Ramón Tamames: «En España el Estado de bienestar no ha existido jamás»

El economista opina que Castilla y León posee un notable potencial económico

«No se da calidad de vida sin un tejido industrial en condiciones», apuntó

ROBERTO VILLARREAL
BURGOS

«La situación de España a corto plazo está muy mal. Su endeudamiento es enorme, la presión fiscal alta y la crisis industrial nos golpea con dureza», declaró el catedrático de Estructura Económica, Ramón Tamames, a la sazón analista, escritor y miembro del Club de Roma, que se encontraba ayer en nuestra ciudad con motivo del III Congreso Regional de Medio Ambiente, en el que participó como ponente.

Tamames no puso impedimentos para comentar la impresión que le ofrece el pulso económico del país. A su juicio en España no se observa ningún signo que pueda conducir a un moderado optimismo.

Este estancamiento se desglosa en su último libro, «La España alternativa», donde el profesor Tamames argumenta sobre la cruda competitividad de los mercados, «con una economía abierta a los cuatro vientos que nos hace perder mercado en nuestro propio país; además, exportar es muy difícil: se puede estimular la exportación con tres devaluaciones seguidas pero no se puede devaluar todos los años tres veces».

El duro ajuste presupuestario que está a punto de aprobarse en el Congreso repercutirá en el llamado «estado de bienestar». La reforma del mercado de trabajo, los recortes en el desempleo, las cláusulas de revisión de las pensiones, la congelación salarial de los funcionarios,... indican que el Estado no dispone de recursos.

A juicio de Ramón Tamames, el denominado «estado de bienestar» no ha existido nunca en España. Cuando surgen problemas presupuestarios se agudiza la desprotección. No hay más fórmulas: si se quiere una vida honrosa hace falta un tejido industrial, agrario y de servicios en condiciones».

En este sentido, Tamames indicó que «no vale preguntarse si España tiene o no capacidad para acometer los planes de infraestructuras. Lo tienen que hacer porque lo contrario sería una pérdida de competitividad al no poder desarrollar nuestras potencialidades, es decir, una situación de declive».

CASTILLA Y LEÓN

En el marco de economía global reseñado por Tamames, Europa juega un papel esencial. Dentro de Europa, el «arco mediterráneo» posee unas incuestionables perspectivas de futuro. «Es cierto que las mesetas no entran en ese arco, y menos las del Norte Castilla y León, pero el desarrollo del litoral mediterráneo contribuye, con su efecto expansivo, al desarrollo de esta región. De hecho, los efectos irradiadores convierten a Castilla y León en una zona con gran potencial económico y de infraestructuras», manifestó.

El catedrático destacó, además que «la ruta Lisboa-Irún es tan interesante como los lazos del Mediterráneo, por no hablar del futuro de las comunicaciones en el Norte de España». Según su análisis, «en Castilla



LUIS L. ARAICO

Ramón Tamames, catedrático de Estructura Económica y escritor.

y León se dan núcleos de concentración urbana y cada vez se equilibran más los diversos sectores. Se trata de una zona con buenas expectativas de industrialización, -a su juicio Asturias y el País Vasco no pueden competir por su cara mano de obra y el alto grado de conflictividad laboral-, siempre con la debida preocupación por el medio rural».

Por otra parte, Ramón Tamames resaltó el papel encomendado al Gobierno regional: «De su estabilidad y saber hacer

depende en buena medida la marcha de la Comunidad. En Cataluña hay tres señores que saben cómo generar recursos, sin embargo el caos cántabro no beneficia en nada a su estructura económica».

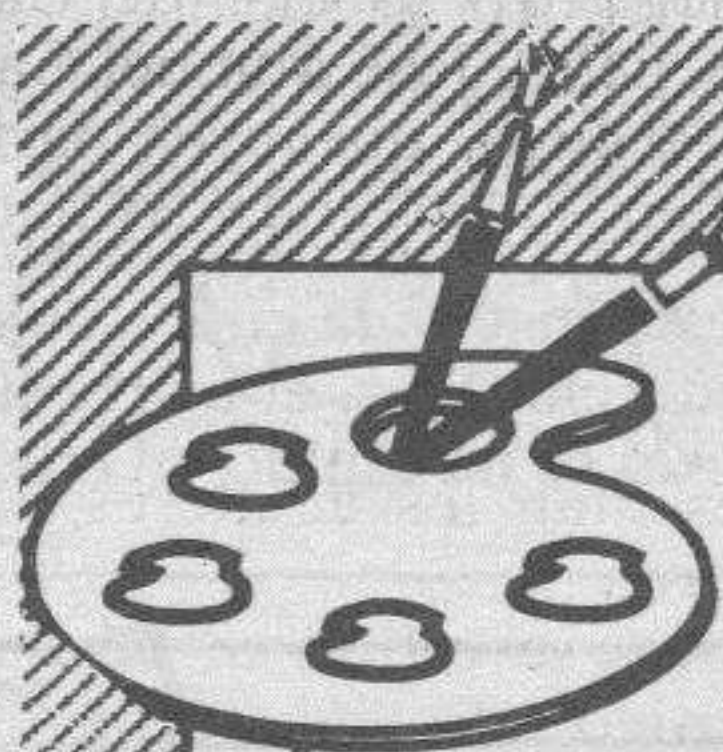
«En épocas de crisis hay que terminar con el derroche»

□ BURGOS/R.V.- Ramón Tamames coincidió con las críticas que ha recibido el Plan General de Infraestructuras, críticas que lo tachaban de «electoralista». Pese a ello, el catedrático quiso precisar el término empleado. «El plan -explicó- me parece electoralista en cuanto a las cantidades y el momento presupuestario en que llega, aunque en el fondo aparecen ideas muy apreciables».

En cuanto al Plan Hidrológico Nacional, Tamames se mostró todavía más crítico: «Los transvases que plantea son sencillamente demenciales. Si se aplica un estudio coste-beneficio que tenga en cuenta los costes sociales y ecológicos, resultaría inviable», reflexionó.

«En situación de crisis -afirmó-, las soluciones, en todos los ámbitos lleguen de apurar los costes, de reutilizar y de terminar con el derroche. El ahorro energético, el aprovechamiento de las materias primas, se sitúan en la base de la recuperación».

A este respecto, Tamames, a modo de ejemplo, tuvo unas palabras de apoyo al aumento de las tasas universitarias: «El que suspenda que lo pague. Lo que la gente no sabe que hay que pagar lo menosprecia».



ACUARELAS
DE

JAVIER
SANAGUSTIN

HORARIO:

Laborables: 12-2 y 6-9.
Festivos: 12-2.



HOY, INAUGURACION
AULA ESPOLON

CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO

S Sociedad Filarmónica de Burgos

EN COLABORACION CON LA

Caja de Ahorros del Círculo

ORQUESTA SINFONICA DE CASTILLA Y LEON

Director: MAX BRAGADO DARMAN

Obras de T. BRETON, I. STRAVINSKY y CH. IVES

Patrocinado por:

Junta de Castilla y León
Consejería de Cultura y Turismo

GRAN TEATRO

Mañana, VIERNES, 22 - 8,15 tarde

CAMPSA no se muestra partidaria de trasladar sus depósitos

□ **BURGOS.-** La empresa CAMPSA no está dispuesta, en principio, a cambiar el emplazamiento de los depósitos de combustible ubicados en las cercanías del Campus universitario de Burgos, señalaron fuentes de la empresa.

Las mismas fuentes indicaron a «Efe» que no tienen constancia oficial de la intención manifestada por el alcalde burgalés de que los depósitos se trasladen a la nueva estación de mercancías de Villafraja.

Los depósitos están situados en suelo calificado como industrial y, según responsables de la empresa, están perfectamente protegidos y aislados, además de que se respetan las distancias de seguridad establecidas. Los dos problemas fundamentales que aduce la compañía para negarse al traslado son el alto coste de una operación de este tipo, cuando se trata de unas instalaciones bastante modernas, y las dificultades técnicas de encontrar un emplazamiento tan adecuado como el actual.

A la espera de que el asunto se trate en alguna Comisión del Ayuntamiento, los portavoces del PSOE e IU en la Corporación Local mostraron reservas ante la falta de conocimiento de detalles como el futuro que tendrían los terrenos que quedan liberados al retirar los depósitos.

«Los terrenos, en principio, se pueden recalificar para cualquier fin, y uno de los objetivos debe ser evitar que lo que en principio parece una buena idea termine convertido en una operación meramente especulativa», señaló José Moral, de IU.

Mientras el portavoz del PSOE en el Ayuntamiento, Gerardo Triana, aseguró que «todo lo que sea retirar industrias de la zona urbana es positivo, más cuando la zona afectada es tan cercana al Campus, pero habrá que delimitar la razón de que esta decisión se adopte precisamente ahora».

La Cámara compra las tres plantas de la sede que ocupa

Con 1.738 metros cuadrados, obligará a cerrar la oficina de Turismo

□ **BURGOS/A.U.-**La Cámara de Comercio e Industria de Burgos firmó el pasado martes un preacuerdo con Banesto, para la compra de las tres plantas del actual edificio que ocupa en el número uno de la calle San Carlos. Hasta este momento, la Cámara ocupaba gran parte de las cuatro plantas en régimen de alquiler, aunque la relación entre propietarios e inquilinos se remontaba al año 1911.

«Creo que la Cámara burgalesa es la única de toda España que no tenía domicilio propio, pese a sus más de cien años de antigüedad», señala su secretario general José Luis Miguel de la Villa.

Tras un breve período de en la calle Avellanos y en Huerto del Rey, a principios de siglo la sede de la Cámara se instaló en San Carlos.

Primero se arrendó el primer piso y, poco a poco, se fue alquilando más espacio dentro del inmueble. En este momento, la Cámara ocupa gran parte de los tres pisos del edificio y una zona de la planta baja, donde está la oficina de Turismo.

El preacuerdo establece la compra de los tres pisos, con una extensión de 1.738 metros cuadrados -535 más que los que ahora ocupan- mientras que Banesto se quedará con la planta baja, de unos mil metros cuadrados.

La operación obligará a cerrar la oficina de Turismo que está instalada en los bajos del edificio. Para el cierre del acuerdo se ha tenido en cuenta



Aspecto de una de las aulas de la Cámara de Comercio.

ta las distintas reformas que ha llevado a cabo la Cámara, para adaptar el espacio a sus distintas necesidades.

La primera planta se destinará a oficinas, como hasta ahora, en la segunda están las aulas de formación, salón de actos y biblioteca; y en la tercera el archivo. «Es una superficie suficiente para las necesidades de la Cámara en bastante tiempo», indica Miguel de la Villa.

Entre los proyectos de la institución está habilitar un ala del primer piso para un

nuevo departamento. Este estará dedicado a facilitar las prácticas a los alumnos de Formación Profesional, de acuerdo con la LOGSE y la nueva ley de Cámaras aprobada este mismo año.

Con la adquisición se pretende potenciar y mejorar los servicios de la Cámara, aunque tampoco renuncia a su vieja aspiración de ocupar las instalaciones del antiguo consulado de Burgos (en el Espolón), de las que esta institución centenaria se considera «heredera moral».

El Ballet de Carmen Cortés ofrece su versión de «El amor brujo»

□ **BURGOS.-** «El amor brujo», la inmortal obra de Manuel de Falla, será el espectáculo que ofrecerá esta tarde el Ballet de Carmen Cortés dentro de la XI Otoñada Cultural «Manuel Machado».

La idea de hacer «El amor brujo» surge a raíz de leer sobre la vida de Falla y «El cante jondo», de Eduardo Molina y editado por la Universidad de Granada. Carmen Cortés y el guionista Gerardo Núñez se inspiran en el amor que sentía ese gran autor por el flamenco para hacer una versión, la que ofrecen hoy a los burgaleses, en esta arte que sirvió de musa a Falla para componer «El amor Brujo».

Carmen Cortés retoma la primera versión «Gitanería» y ballet que más tarde se hizo de la versión original y que en todo el mundo se conoce como «El amor brujo», existiendo una variación en ellas, fundamentalmente en el orden de los episodios que se desarrollan en ambas. La actuación del Ballet de Carmen Cortés comenzará las ocho y media de la tarde en el Gran Teatro.

«Las pensiones alimenticias», a debate en el Colegio de Abogados

□ **BURGOS.-** «Pensiones alimenticias y compensatorias: criterios para su determinación, impago de las mismas y ejecuciones de sentencias», es el tema que se debatirá hoy, en el Colegio de Abogados.

En la mesa redonda, organizada por la Comisión de Mujeres Juristas del Colegio de Abogados, intervendrán Gregorio Segurado Contra (fiscal), Valentín Varona Gutiérrez (magistrado-juez), Concepción Martín Conde (secretaría judicial), José Manuel Velázquez Ruiz (decano del Colegio de Abogados) y Fernando Santamaría Alcalde (decano del Colegio de procuradores). Actuará como moderador la abogada Carmen Santos Quevedo.

Comenzará a las ocho y media de la tarde, en la biblioteca del Colegio de Abogados (c/ Benigno Gutiérrez, nº 1).

Toharia hablará sobre «La civilización del desperdicio»

□ **BURGOS.-** El periodista científico Manuel Toharia abre a las 20,15 horas, el III Ciclo de Conferencias de Investigación Científica, que organiza la Caja Municipal.

El salón-teatro de Vigón albergará todas las intervenciones, primera de las cuales la ofrecerá el coordinador del simposio, Manuel Toharia, quien abordará el tema «La civilización del desperdicio». Analizará el preocupante volumen de desechos desperdiciados generados por el hombre en su actividad.

El Servicio Municipalizado de Autobuses prevé 100 millones de inversión para 1994

□ **BURGOS.-**El Servicio Municipalizado de Autobuses Urbanos ha previsto un presupuesto para 1994 de 100 millones de pesetas, cantidad a la que se dio el visto bueno en la reunión del consejo celebrada el martes y que será propuesta a Hacienda para que la incluya en sus presupuestos generales.

Las previsiones municipales para el próximo año se centran en la renovación de la flota de autobuses, para lo cual se adquirirán cinco nuevos vehículos, tres modelos Daf y dos Iveco; estos dos últimos prestaron servicios durante unos meses en la Expo de Sevilla, aunque se considera que están en buenas condiciones.

Tanto los dos modelos Iveco y uno de los Daf son autobuses articulados, aunque mientras éste último está destinado a una

línea con conductor-perceptor, los dos Iveco lo estarían para la línea de Gamonal que permiten tener cobrador. El precio de cada uno de ellos ronda los 20 millones de pesetas, con un ahorro cercanos a los 16 millones, según apuntó el presidente del Consejo, Miguel Vallecillo.

El consejo de autobuses no tomó una decisión respecto a las líneas de Juan Yagüe y Villatoro, con cuyos vecinos se negocia el cambio de horarios e itinerarios. Hoy mismo está prevista una reunión con la asociación Juan Bautista, de Yagüe, en la que se les propondrá lo que ya acordaron con el alcalde, una línea regular cada 20 minutos con final en la Plaza de Santo Domingo y suprimir el autobús de las 12 de la noche. En cuanto a Villatoro, la línea quedará como está.

XIV Otoñada Cultural

Manuel Machado

Burgos en Danza

Hoy jueves, 21, en el Gran Teatro, a las 20,30 horas.

BALLET DE CARMEN CORTÉS

"EL AMOR BRUJO"

Manuel de Falla.

Versión de Carmen Cortés y Gerardo Núñez.

Venta de entradas en taquilla Gran Teatro.



AYUNTAMIENTO DE BURGOS



Junta de Castilla y León

COLABORAN:

RED DE TEATROS de Castilla y León

SUCESOS

Juicio contra el presunto violador de una joven burgalesa

□ **SANTANDER/EFE.** - La Audiencia Provincial de Santander juzga hoy a Juan Bautista Domínguez, para quien el fiscal ha solicitado penas que superan los 93 años de cárcel por los delitos de rapto y violación. El procesado, de 36 años y con antecedentes penales por violación, está acusado de raptar y violar en cinco ocasiones a una joven burgalesa de 18 años, a quien presuntamente mantuvo retenida durante tres días viajando por caminos vecinales entre Burgos y Potes en septiembre de 1991. Por su parte, la acusación particular en sus calificaciones provisionales ha solicitado más de 150 años de reclusión por violaciones, amenazas, coaccio-

nes y lesiones, además de los 10 millones de indemnización pedidos por el Ministerio Fiscal. Según el escrito de acusación, la joven H.D.N se encontraba en una parada de autobús en Burgos cuando se acercaron dos jóvenes en un coche y le preguntaron la dirección de un pueblo, tras lo que se ofrecieron a acercarla hasta su casa, ya que quedaba próxima a su destino. Una vez en camino el conductor del coche, Bautista Domínguez obligó a la joven a introducirse en el maletero al tiempo que la golpeaba. El acusado mantuvo retenida a H.D.N durante tres días, período durante el que la violó en repetidas ocasiones, hasta que la joven logró escapar.

Detienen al supuesto autor de una agresión sexual

□ **BURGOS.** - La Brigada de Policía Judicial ha detenido a M.A.C.P., de 19 años de edad y con dos antecedentes, como presunto autor de una agresión sexual a una joven, consistente en tocamientos, cuando transitaba por el Paseo de la Isla. Por otra parte, el súbdito portugués A.M.D.A.B., de 26 años, ha sido detenido como presunto autor de la sustracción de una cartera que había robado a una joven cuando se disponía

a entrar en su domicilio. Un vecino de Madrid ha sido denunciado ante la Guardia Civil, por un guarda jurado de caza de Sedano, tras haber sido sorprendido con un saco en cuyo interior había un cepo y un conejo muerto. Un individuo sustrajo 26.000 pesetas de un comercio de la calle Concepción. El joven, que llevaba la cara tapada con una media, intimidó verbalmente a la empleada del local.

El concejal Cristino Díez solicitará que se estudie la cesión del Hospital de Cruz Roja

Carmen Mestre se reunirá con el alcalde de Burgos para consensuar una fórmula jurídica

□ **BURGOS/B.D.** - El teniente de alcalde del Ayuntamiento de Burgos, Cristino Díez, propondrá en la reunión que celebrará hoy la Comisión de Gobierno que la Corporación analice las condiciones de cesión de la gestión del Hospital de Cruz Roja en Burgos a un grupo privado de médicos, con objeto de precisar «si ese acuerdo desvirtúa el carácter benéfico-social que primó en el momento de cesión de la parcela por parte del Ayuntamiento».

A juicio de Cristino Díez, «si el centro sanitario deja de tener carácter público, el Ayuntamiento podría solicitar la reversión de los terrenos cedidos a Cruz Roja en mayo de 1968».

La Corporación Municipal aprobó por acuerdo plenario del 24 de mayo de 1968 la cesión de una parcela de 4.500 metros cuadrados a la institución benéfica con destino a la construcción de una policlínica y dispensarios. Durante los 30 años siguientes a los cinco de puesta en servicio, Cruz Roja estaba obligada a mantener en funcionamiento el centro. En caso de incumplimiento, los terrenos, que en un principio se cedieron a perpetuidad, revertirían gratuitamente con todas sus pertenencias y acce-

sorios al Ayuntamiento. Por su parte, Antonio Cobo, gerente de la empresa Chequeotrone promotora de las negociaciones que llevan a cabo un grupo de médicos burgaleses con la Oficina Nacional de Cruz Roja para asumir la gestión del centro sanitario, manifestó ayer que el acuerdo entre ambas partes «no desvirtuará nada», ya que su intención -explicaron- es mantener abierta una policlínica con distintas especialidades médicas.

MESTRE VISITARA BURGOS

Antonio Cobo matizó que Cruz Roja seguirá conservando la titularidad del Hospital y aseguró que la presidenta nacional de Cruz Roja, Carmen Mestre, visitará próximamente la capital burgalesa con objeto de mantener un encuentro con el alcalde de Burgos, Valentín Niño, de

para a «consensuar una fórmula jurídica que agrade a todas las partes».

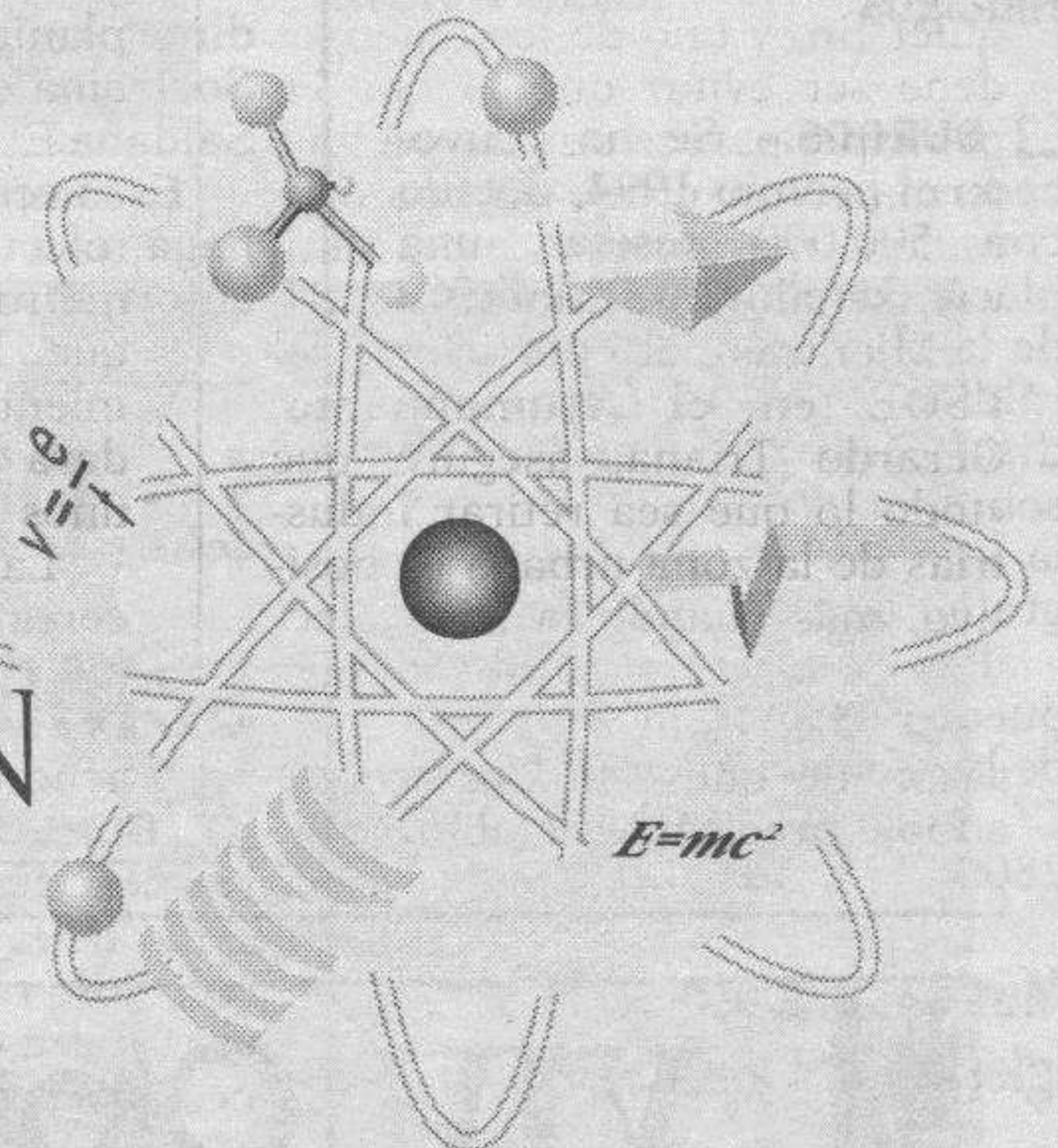
El gerente de Chequeotrone declaró que Burgos demanda una medicina de clínica privada, ya que «las dos que existen actualmente están obsoletas y fuera de toda lógica para la práctica de este tipo de medicina». Para el doctor Cobo, la política sanitaria española apunta hacia una sanidad mixta.

La sociedad médica que podría asumir en breve la gestión del Hospital de Cruz Roja está integrada por diez facultativos burgaleses.

Este colectivo tiene prevista una inversión de 200 millones de pesetas en el Hospital, si bien esta cifra se incrementará con la adquisición de material técnico. Chequeotrone se ha comprometido a mantener los puestos de trabajo.

Según explicó Antonio Cobo, el Hospital centralizará el trabajo que genera la medicina de compañías privadas en nuestra provincia. «Queremos -añadió- dotar al centro de la tecnología más puntera, de una UCI, de paritorios, de quirófanos, así como de todos aquellos medios técnicos que requiere para ser competitivo y cubrir las lagunas que tiene en estos momentos».

III CICLO DE CONFERENCIAS DE DIVULGACION CIENTIFICA



«La civilización del desperdicio»

MANUEL TOHARIA

Periodista científico

21 de octubre

Salón Teatro de la Caja

(Avda. General Vigón, 3 y 5)

8,15 de la tarde

ORGANIZA:



COBRAMOS URGENTEMENTE TODA CLASE DE IMPAGADOS

RECUPERE SU DINERO

- * Una gran organización de cobros en todo el territorio nacional, a su servicio.
- * Una empresa legalmente constituida con un equipo de expertos juristas que por vía amistosa o judicial gestionan eficazmente el cobro de todo tipo de deuda comercial o privada.
- * Llame al teléfono 94 - 4231785 ó 4247895. Nuestro agente de zona le visitará sin compromiso alguno.

CRENORSA CREDITOS NORTEÑOS, SA
Tramitación y cobro de créditos
C/ HENAO, 25-1º Dcha. 48009 BILBAO. FAX 94-4242229



Bar Casco Viejo

Todos los jueves de 20,00 a 23,00 horas, degustación de vinos de la Ribera del Duero.

Hoy SEÑORIO DE NAVA

Les obsequiamos con un pincho de la Casa **LAS LLANAS**

■ BREVES

Díaz Moreno habla sobre núcleos amurallados

□ **BURGOS.-** Alvaro Díaz Moreno pronunciará una conferencia titulada «Núcleos urbanos amurallados de la provincia de Burgos», dentro del acto de apertura del curso 93/94 de la Institución Fernán González, en la que el propio Díaz Moreno tomará posesión del cargo de académico de número. El acto tendrá lugar esta tarde a las ocho en el salón de estrados de la Diputación. Le contestará el académico numerario Marcos Rico Santamaría.

Mediación en el convenio provincial de aserradores

□ **BURGOS.-** FEMCA-UGT informa que, «debido a la situación a la que han abocado los empresarios del sector la negociación del Convenio de Aserradores, nos hemos visto obligados a pedir la mediación de la Comisión Tripartita Provincial formada por el director provincial de Trabajo, secretarios provinciales de UGT y CC.OO. y el presidente de FAE, para que con dicha mediación resuelvan la situación creada en la mesa de negociación».

Dicha comisión se reunirá el próximo martes, día 26, a las cinco y media de la tarde, en la Dirección Provincial de Trabajo.

Premio de la Asociación de Hídalgos

□ **BURGOS.-** Se ha convocado el premio 1994, dotado con 500.000 pesetas, una placa de plata y la edición de la obra, con el tema «Heraldica», para un trabajo inédito, cuya extensión no sobrepasará los 400 folios y la mínima de cien, mecanografiados a dos espacios.

Para ampliar detalles se puede escribir a la secretaría de la Asociación de Hídalgos, C/ Aniceto Marinas, 114. 28008 Madrid.

Música religiosa en la iglesia Real y Antigua

□ **BURGOS.-** El coro alemán «Grob Flottbeck» de Hamburgo, dirigido por Astrid Grille interpretará un concierto de música religiosa en la iglesia Real y Antigua de Gamonal a las 8,15 de la tarde de hoy. Este coro ha realizado una gira cultural por el País Vasco y un intercambio con la Sociedad Coral de Bilbao.

El presupuesto del Psiquiátrico de Oña para 1994 se acerca a los 800 millones

El proceso de conversión en un centro de servicios sociales se iniciará en breve

□ **BURGOS/A.G.-** El presupuesto del Hospital Psiquiátrico «San Salvador» de Oña para el año 1994 rondará los 800 millones de pesetas. Hoy se aprueba en la Comisión de Sanidad de la Diputación Provincial el anteproyecto de este presupuesto.

El presidente de esta comisión, Miguel Angel Ortiz de Valdivielso manifestó que esta cantidad «cubre las necesidades para el correcto funcionamiento del centro».

«Paralelamente —continuó— apostamos porque definitivamente se lleve a cabo la remodelación del hospital y quede constituido como un centro de servicios sociales».

En este sentido, Ortiz de Valdivielso anunció que la próxima semana se iniciarán las entrevistas con el director general de Salud Pública y Asistencia de la Junta de Castilla, José Antonio de Santiago para iniciar el proceso de conversión en centro de servicios sociales.

Para esta tramitación, el presidente de la Comisión de Sanidad, explicó que será necesario, asimismo, un encuentro con la directora general de Servicios Sociales, Mari Cruz Rodríguez Saldaña.

Es necesaria, para que se haga efectivo el cambio, una autorización por parte de la



JESUS J. MATIAS

El Hospital Psiquiátrico «San Salvador» de Oña pasará a ser un centro de servicios sociales

Junta de Castilla y León, que se realicen algunas obras de adecuación y que se completen los estudios jurídicos.

La razón fundamental de la transformación es, según manifestó Miguel Angel Ortiz de Valdivielso, «adecuarlo a la realidad, ya que existen internos con problemas sociales que no tiene sentido que sean catalogados como enfermedad psiquiátrica».

Por otra parte, durante el pasado mes de septiembre se adjudicó la primera fase de la obra de acondicionamiento de las calderas de este centro sani-

tario por un total de 16 millones de pesetas. El costo de la segunda fase se incluirá en el presupuesto del año que viene.

DOTACION DE PERSONAL

Otro de los puntos del orden del día de la Comisión de Sanidad que se celebra hoy es el informe y propuesta de acomodación de puestos de trabajo derivados de la puesta en funcionamiento del consorcio hospitalario para la gestión del «Divino Valles».

Ortiz de Valdivielso explicó

que esta acomodación de puestos de trabajo está relacionada con el compromiso adquirido por la Diputación de crear el distrito 5º de Salud Mental, con sede en el «Divino Valles», de acuerdo con lo establecido en el Plan Provincial de Salud Mental puesto en marcha hace varios años.

Este distrito 5º abarca el noreste de la provincia y cubre la asistencia ambulatoria de los enfermos psiquiátricos.

La misma comisión designará médico para las residencias de la Diputación.

La Diputación estudia esta semana su oferta de empleo

□ **BURGOS/A.G.-** El próximo viernes, día 22, la Junta de Personal de la Diputación se reúne con los responsables de este área para iniciar conversaciones acerca de la oferta de empleo de la Corporación Provincial para el año 1994.

Este encuentro será el primero de una serie de reuniones destinadas a examinar y estudiar la situación de todos los centros de la institución provincial, que serán analizados monográficamente.

La oferta de empleo público de la Diputación en este año ha sido de un total de 64 puestos de trabajo, de los que 45 son

de nueva creación.

El presidente de la Diputación, Vicente Orden Vigar, calificaba a principios de año esta oferta como «generosa dentro de las limitaciones presupuestarias».

Los distintos departamentos de la Corporación Provincial ya están trabajando sobre los presupuestos para el 94. Javier Pardiña, presidente de la Comisión de Hacienda, afirmó que está a la espera de recibir las previsiones de cada comisión y que los presupuestos serán restrictivos y dependerán, en alguna medida, de como se resuelve la polémica del dinero del Oca.

Si no aporta novedades, se archivará la denuncia a Vigar

□ **BURGOS.-** La Fiscalía del Tribunal Superior de Justicia de Castilla y León pedirá el sobreesamiento de la querrela presentada por el PSOE contra el presidente de la Diputación de Burgos, Vicente Orden, si la denuncia no aporta nuevas pruebas y se mantiene en los mismos términos que la que archivó la Junta de Fiscales el pasado mes de abril.

Según declaró a Efe el fiscal jefe, José Luis García Ancos, no se puede descartar que en esta querrela puedan haberse aportado nuevas pruebas sobre los delitos de los que

se acusa a Orden Vigar.

Sin embargo, añadió que si no se aportan nuevos hechos y nuevas pruebas, la Fiscalía mantendrá el mismo criterio que le llevó a archivar una denuncia idéntica por considerar que no existía materia penal.

García Ancos confirmó que si esta querrela es admitida a trámite y se abren diligencias contra el presidente de la Diputación, deberá ser el Tribunal Superior de Justicia el que se haga cargo de la causa al tratarse de una persona aforada por su condición de procurador.

Hoy FELICITAMOS a...

Diario de Burgos, en su deseo de hacer cada día un periódico que sea de todos los burgaleses publica una sección titulada **Hoy FELICITAMOS a...** destinada principalmente a felicitar a los niños comprendidos entre 1 y 12 años, a través de nuestras páginas.

Para ello sólo tienen que rellenar el boletín adjunto y enviárnoslo junto con la fotografía de la persona a la que desea felicitar, anotándonos la fecha de nacimiento y colegio en el que cursa sus estudios, si tiene edad escolar, junto con el teléfono y los datos completos o fotocopia del DNI de la persona que realiza la felicitación. Anote el número de suscriptor en caso de serlo. Deberán dirigir sus cartas a **Diario de Burgos**, Calle San Pedro Cardeña, N.º 34 - 09002 - BURGOS indicando en el sobre (**Sección Hoy FELICITAMOS a...**).

NOTA: las fotografías se seleccionarán por riguroso orden de llegada a nuestro periódico teniendo prioridad los suscriptores.

Nombre N.º SUSCRIPTOR en caso de serlo
Apellidos
Fecha de nacimiento Localidad
Colegio

PERSONA QUE REALIZA LA FELICITACION

Nombre
Domicilio Teléfono
POR FAVOR, ADJUNTE FOTOCOPIA DEL D.N.I. y NUMERO SUSCRIPTOR EN CASO DE SERLO

COMIENZAN EN BURGOS Y EN NUMEROSAS LOCALIDADES PROVINCIALES LOS ACTOS DE HOMENAJE A LA TERCERA EDAD

Las Bodas de Oro Matrimoniales se enmarcan dentro de las Jornadas de Homenaje a Nuestros Mayores, que todos los años organiza la Caja en la capital burgalesa y en numerosas localidades de la provincia.



El primero de los actos de homenaje celebrado en la capital tuvo lugar el pasado martes día 19 de octubre en el Salón Teatro de la Caja. Las presentes fotografías pertenecen a dicho acto.

Estos homenajes, que tienen en los jubilados sus principales protagonistas, constituyen una prueba más del afecto y consideración que a la Caja le merecen las personas de la Tercera Edad.



Varios miles de jubilados de Burgos y de numerosas localidades provinciales participan en las tradicionales Jornadas de Homenaje a Nuestros Mayores, que acaban de comenzar organizadas por la Caja de Ahorros Municipal.

Con este motivo, a lo largo de las próximas semanas se desarrollará un variado programa de actividades sociales, culturales y recreativas, que tienen como principales protagonistas a los pro-

prios jubilados. Un grato ambiente de convivencia y una entusiasta participación presiden estas emotivas y entrañables jornadas, en las cuales se enmarcan también los homenajes a los matrimonios que celebran sus Bodas de Oro durante este año.

Estos homenajes comenzaron el pasado martes con la fiesta dedicada a un grupo de matrimonios de nuestra capital, a los que corresponden las presentes

fotografías. Cerca de ochenta matrimonios fueron homenajeados también en los actos que tuvieron lugar ayer en Burgos y en Belorado. Esta tarde se celebrarán actos similares en Melgar de Fernamental y Roa de Duero y mañana y el sábado se llevarán a cabo en Huerta de Rey, Cilleruelo de Bezana, Aranda de Duero, Salas de los Infantes y Hontoria del Pinar.

Igualmente, la próxima semana

recibirán el afectuoso y cálido homenaje de la Entidad más de doscientas personas residentes en Castrojeriz, Lerma, Villarcayo, Quintanar de la Sierra, Miranda de Ebro, Medina de Pomar, Villadiego, Briviesca y localidades cercanas a éstas.

Todo ello constituye una prueba más del afecto y consideración que a la Caja de Ahorros Municipal le merecen las personas de la Tercera Edad.



CAJA DE AHORROS
MUNICIPAL DE BURGOS

■ LERMA

La Asociación de Amas de Casa homenajea a Valeriana Sanz

□ LERMA/BONI.- La Asociación Cultural de Amas de Casa de Lerma conmemora mañana la apertura del nuevo curso con la celebración de una misa a la que asistirán las asociadas. Posteriormente, las mujeres realizarán una visita al recién creado Museo de la Colegiata de San Pedro, reuniéndose más tarde en la sede de la asociación, donde se tributará un homenaje a su presidenta, Valeriana Sanz Rebe. En agradecimiento a los ocho años que ha estado al frente de la Asociación de Amas de Casa se le hará entrega de una placa de reconocimiento.

La jornada inaugural finalizará con una cena de hermandad en el restaurante Lis II a la que asistirá el alcalde de la villa ducal, Benigno Rodríguez, que acompañará a las amas de casa que acudirán como inicio de la nueva temporada de actividades culturales.

■ CONFERENCIA

Por otro lado, José Luis Miguel de la Villa, secretario de la Cámara Oficial de Comercio e Industria de Burgos, dará mañana una conferencia sobre «Lerma 1752, según el catastro de la Ensenada», dentro de los actos organizados en el aula cultural del Círculo Católico de Obreros.

Dicha conferencia abrirá el nuevo curso de actividades culturales de dicho Círculo durante 1993-94, uno de los más prolíficos y seguidos de la villa ducal.

■ MELGAR DE FERNAMENTAL

El Ayuntamiento solicita a la Diputación la concesión de un camión de bomberos

Alberto Arlanzón afirma que Melgar pertenece a la zona de Castrojeriz, que ya cuenta con medios suficientes

SANTIAGO GONZALEZ
BURGOS

□ Enrique Ramos, alcalde de Melgar de Fernamental, entregó el pasado martes una nueva petición de un camión de bomberos para la villa melgareña. El presidente de la Diputación lo recibió en mano antes de marcharse a Estrasburgo y afirmó que estudiará el tema a su vuelta, según el regidor melgareño.

Por su parte, Alberto Arlanzón, jefe de Extinción de Incendios, aseguró que el parque de bomberos de la zona de Melgar está ubicado en Castrojeriz, como estableció el Plan Provincial de Incendios aprobado en 1982, y que por el momento no se contempla su extensión a otras localidades.

El alcalde de Melgar, Enrique Ramos, indicó a DB que se han quemado varios edificios, incluso uno de su propiedad, y que se han apagado con mangueras enchufadas a la red de aguas y otros útiles que no son propios de la extinción de incendios, «debido a que los bomberos de Castrojeriz, Villadiego y Burgos suelen tardar en llegar de 45 minutos a una hora».

Asimismo, el regidor afirma que ha solicitado con insistencia a la Diputación un camión de



El Ayuntamiento pretende que la Diputación le conceda un camión como a Villadiego y Castrojeriz.

bomberos y que si hubiera habido uno en la villa se habrían producido daños mucho menores en el incendio ocurrido el pasado sábado, por ejemplo.

Tras reincidir en el miedo que le produce un incendio por la posibilidad de que un día haya víctimas, Ramos manifiesta que tan sólo necesitan el material mecánico ya que disponen de un grupo de voluntarios que se harían cargo del servicio. Seis jóvenes son los voluntarios bomberos, que hicieron un cursillo de la Diputación, y que están preparados para actuar en caso de incendio, según el alcalde melgareño.

Finalmente, Enrique Ramos asegura que antes tenían un Land Rover en el que entraban 200 ó 300 litros, pero que ya no anda. «Cuando le dieron a Villadiego un camión nuevo solicitamos que nos pasaran el viejo, pero al final no llegó», concluye el alcalde.

Por otro lado, Alberto Arlanzón, jefe de Extinción de Incendios de la Diputación, manifestó que en 1982 se aprobó el Plan Provincial de Incendios en el que establece un parque de bomberos en Castrojeriz para una zona que incluye Melgar.

Asimismo, Arlanzón afirma que no se espera modificar el

Plan Provincial, ya que Burgos está en el ranking como una de las diez ciudades españolas con mejores dotaciones y mayor número. Así, Melgar solamente puede crear un Parque Municipal de Bomberos, corriendo el Ayuntamiento con los gastos.

Finalmente, el jefe de Extinción de Incendios de la Diputación indicó, respecto a los voluntarios melgareños, que nunca han pasado ningún parte por haber acudido a un incendio, y dijo que Melgar cuenta con un Land Rover «que si no anda es porque habrá sido utilizado para otros menesteres, como obras, etc».

■ CANICOSA DE LA SIERRA

María Gloria de la Iglesia, condenada a seis años de prisión mayor y siete de inhabilitación

□ BURGOS/S.G.- La ex-secretaria del Juzgado de Paz de Canicosa de la Sierra, María Gloria de la Iglesia Mata, ha sido condenada por la Audiencia Provincial a seis años y un día de prisión mayor y multa de 100.000 pesetas por un delito de Falsedad de Documento Mercantil y a un mes y un día de arresto mayor con seis años y un día de inhabilitación absoluta por otro de Malversación de Caudales Públicos.

María Gloria de la Iglesia, que ha sido absuelta de una segunda falsedad en documento mercantil y malversación, podrá interponer un Recurso de Casación ante la Sala segunda del Tribunal Supremo dentro de los cinco días siguientes al de su notificación.

La Audiencia Provincial, además de la sentencia dada a conocer ayer, ha condenado anteriormente a María Gloria de la Iglesia a 11 años de prisión y 7 de inhabilitación por falsificación de firmas para cobrar 700.000 pesetas, cuando

La Audiencia le ha declarado culpable de malversación de fondos y falsedad en documento

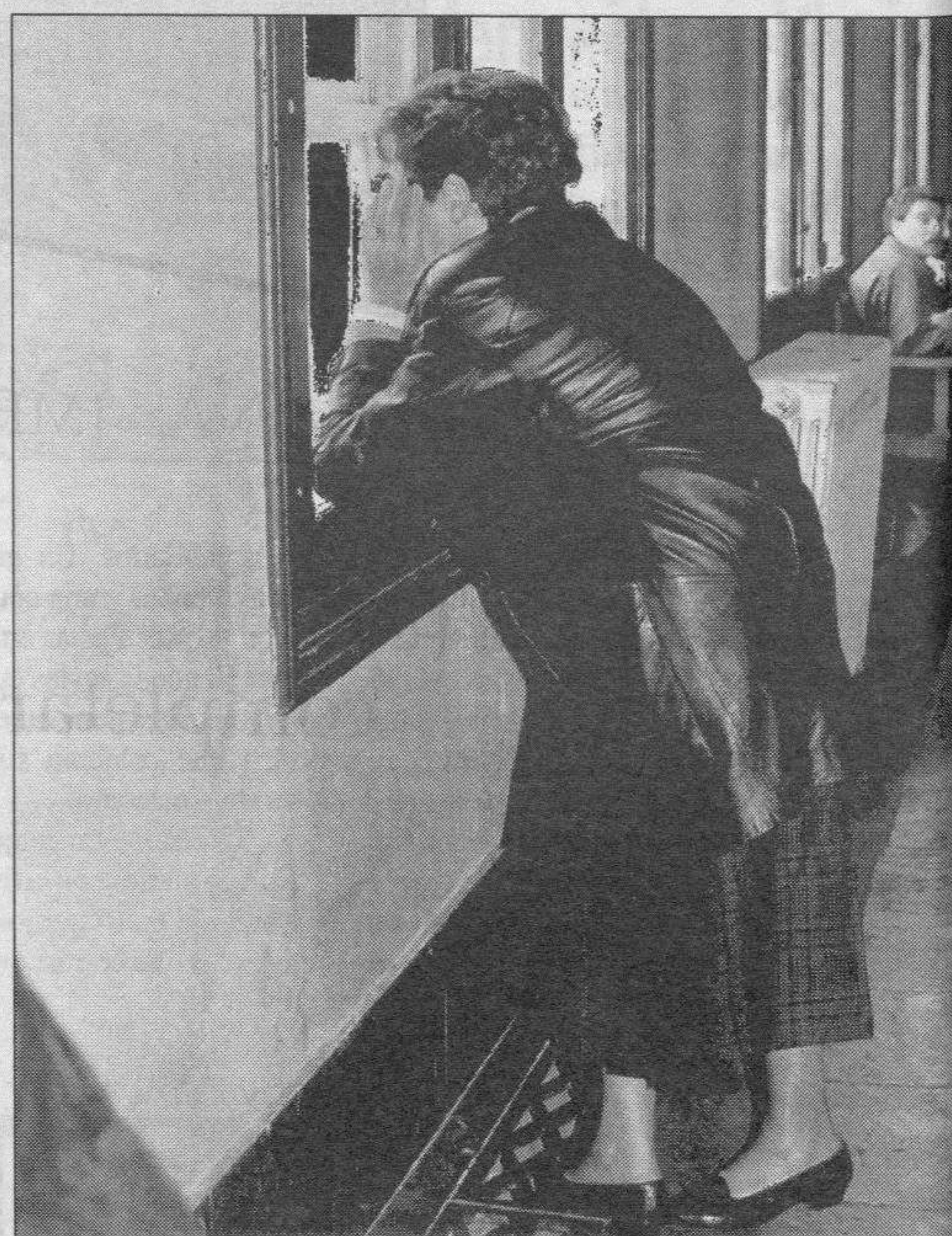
era secretaria del Ayuntamiento de Redecilla del Camino; y a seis años de prisión y siete de inhabilitación por falsificar firmas para cobrar 500.000 pesetas, cuando era secretaria del Ayuntamiento de Fresneña.

Los magistrados de la Audiencia Provincial consideran como hechos probados que la acusada, María Gloria de la Iglesia, efectuó el cuatro de enero de 1988, cuando era secretaria del Juzgado de Paz de Canicosa de la Sierra, un reintegro de 9.500 pesetas en su propio beneficio de la cuenta abierta por la Pagaduría de dicho Juzgado en la Caja Postal. Asimismo, la sentencia afirma que lo realizó «rellenando la

hoja de reintegro estampando su firma y simulando, o consintiendo que inidentificada persona lo realizara, la firma del entonces Juez de Paz, Baldomero de Pedro, sobre el sello del Juzgado.

Por otro lado, la sentencia manifiesta que no ha quedado efectivamente acreditado que María Gloria de la Iglesia rellenase la pertinente hoja y la firmase de manera ilegible para efectuar otro reintegro el 13 de octubre de 1988, cuando ya no era secretaria del Juzgado, por lo que ha sido absuelta de sendos delitos de falsedad en documento mercantil y malversación de caudales públicos.

El fiscal, durante la vista oral celebrada el pasado cinco de octubre en la Audiencia Provincial, anunció que presentaría un recurso de casación y de amparo al serle negado por el Tribunal la realización de una prueba pericial para determinar la falsedad de las firmas de la acusación de la que ha sido absuelta.



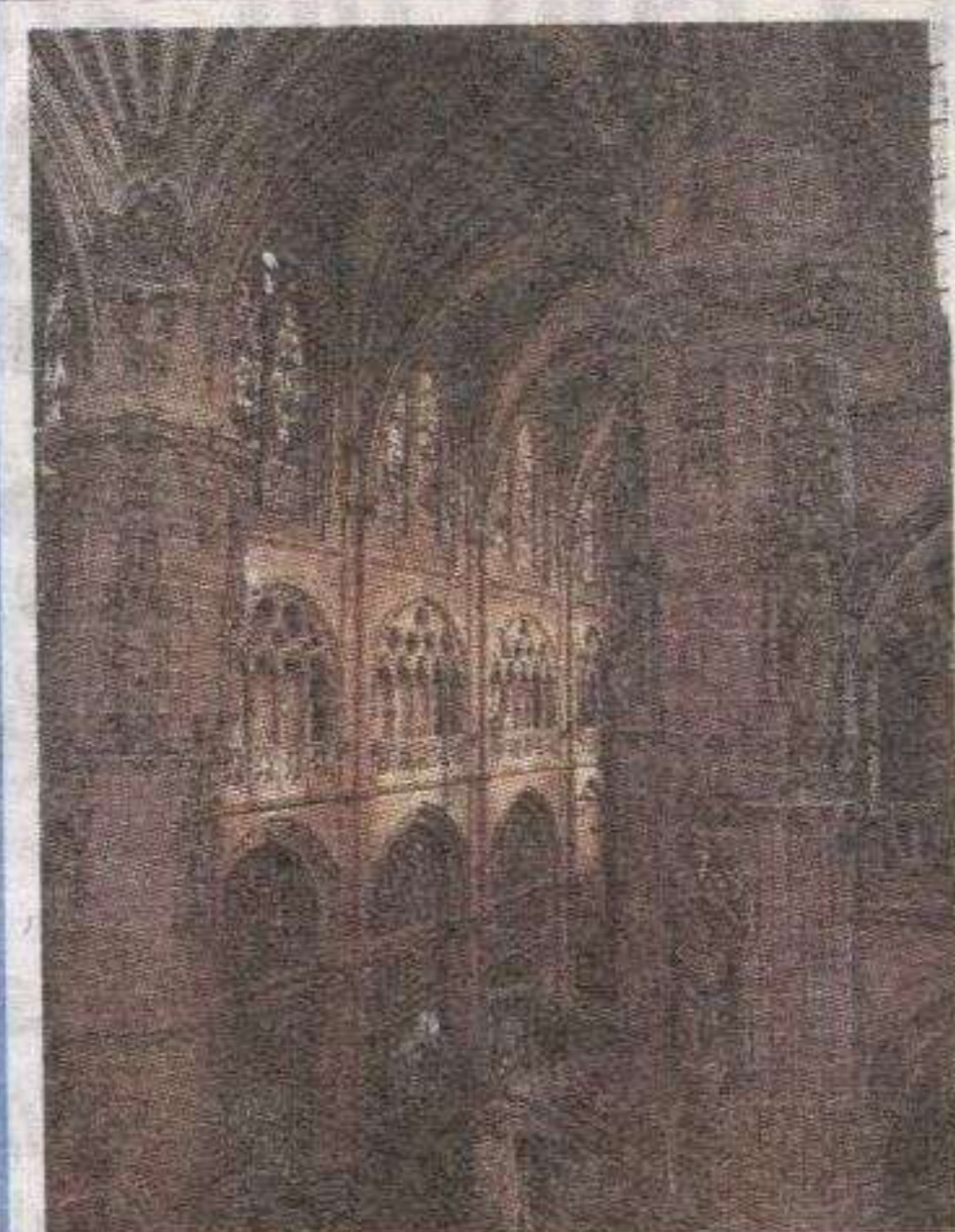
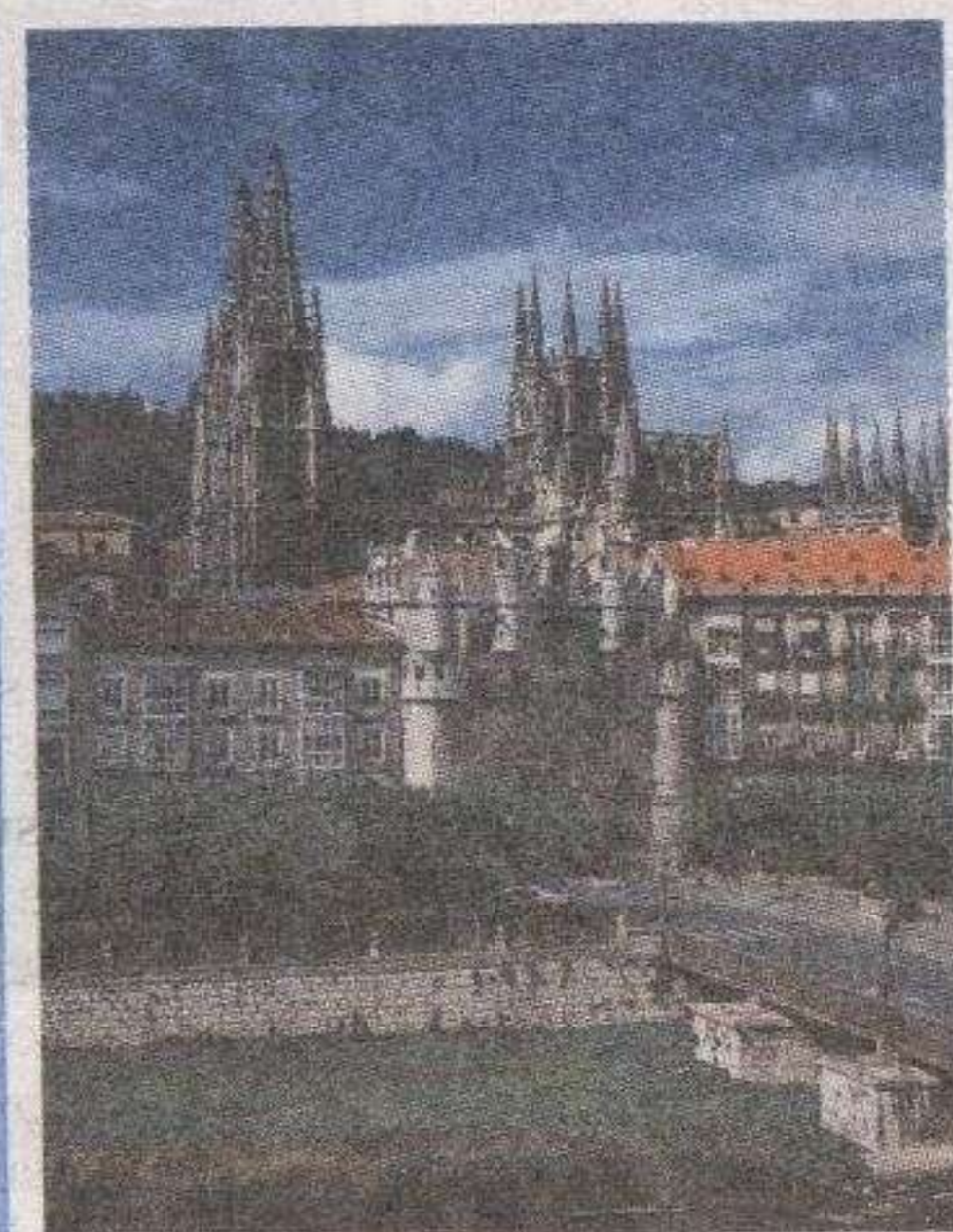
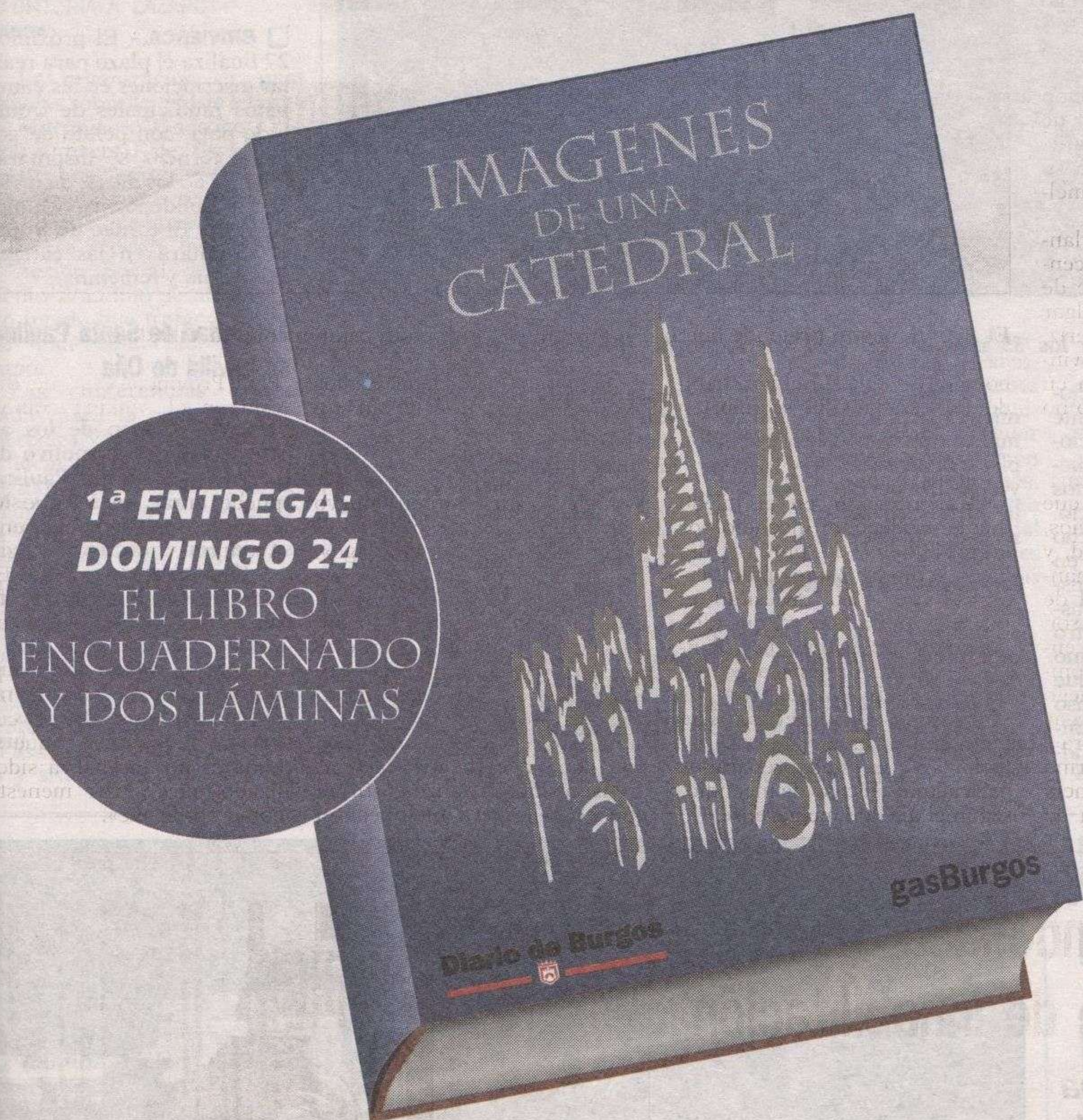
Gloria de la Iglesia se enfrenta con su 3ª condena de la Audiencia

L. MATIAS

IMAGENES DE UNA CATEDRAL

EL DOMINGO 24 DE OCTUBRE
Diario de Burgos

LE REGALA UN VOLUMEN LUJOSAMENTE ENCUADERNADO
SOBRE LA CATEDRAL DE BURGOS



CON 44 LAMINAS IMPRESAS A TODO COLOR.
Cada domingo, con Diario de Burgos
podrá conseguir 3 láminas hasta
completar este magnífico libro

Diario de Burgos

gasBurgos

CATEDRAL DE BURGOS PATRIMONIO DE LA HUMANIDAD

Diario de Burgos ha realizado la edición de este volumen de IMÁGENES DE UNA CATEDRAL de acuerdo con la práctica habitual en las producciones de libros sobre arte. La impresión de las láminas en pliegos separados del soporte literario permite un mayor control de la calidad y fidelidad con respecto al original.

El puente sobre el río Oca en Oña se abrirá al tráfico rodado el sábado

En esa zona está previsto ubicar el futuro polígono industrial

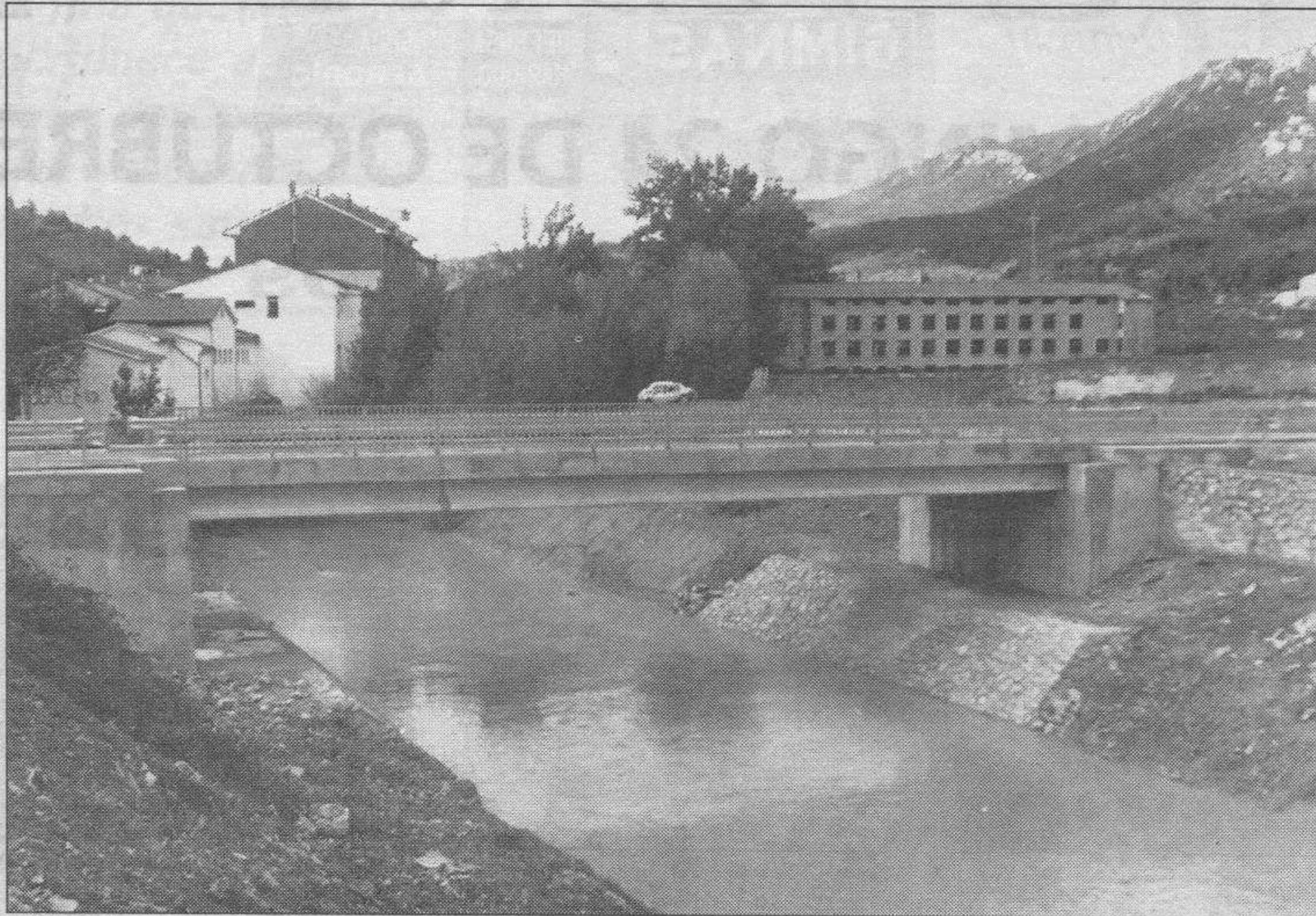
El presupuesto ha sido de 55 millones

F. TRESPADERNE
OÑA

El próximo sábado será abierto al tráfico rodado el nuevo puente sobre el río Oca en Oña, que enlazará la carretera N-232 con el camino que conduce —en la actualidad— a la localidad de Herrera. Esta obra, subvencionada al cien por cien por la Junta de Castilla y León, ha contado con un presupuesto de 55 millones de pesetas.

A este presupuesto del puente hay que añadir 60 millones más, empleados en el arreglo del camino rural que une Oña con Herrera, y otros 45, que se invertirán próximamente, para prolongar ese camino hasta Madrid y Quintanaopio.

La construcción de este puente —de unos siete metros de calzada— se aprobó hace tres años, pero se ha visto retrasada por diversas cuestiones técnicas, fueron necesarios unos cimientos de 25 metros de profundidad, y por las dificultades que planteaba el propio terreno.



MONTEJO

El presupuesto superior a los 55 millones ha sido aportado por Junta de Castilla y León.

Con la entrada en funcionamiento de este nuevo puente se agilizarán las comunicaciones de la zona y se abren nuevas expectativas y proyectos para la otra margen del río. «Este puente supone mucho para Oña, puesto que es en esa zona donde queremos instalar el futuro polígono industrial y por otra parte, nuestro objetivo es enlazar el camino de Tamayo con el cruce que sale a la «casilla» —del paso a nivel— del ferrocarril», manifiesta Demetrio Alonso, alcalde de la villa.

La intención del Ayuntamiento de Oña es solicitar una nueva subvención, para completar el arreglo de ese camino y concluir de esa forma toda la obra proyectada en una zona que se trata de potenciar.

ARREGLO DE LA TRAVESIA

Por otra parte, también está previsto que a lo largo de los próximos meses se adjudiquen las obras de la travesía de Oña, en las que se contemplan numerosas mejoras, tanto en el firme como en ace-

ras e iluminación y que entran dentro del proyecto de mejoras que en la N-232, está realizando el Ministerio de Obras Públicas.

El nuevo puente será inaugurado este sábado, coincidiendo con el programa de las fiestas patronales en honor a Santa Paulina y en el transcurso de un acto en el que estarán presentes —entre otras autoridades— el vicepresidente de las Cortes Regionales, Fernando Zamácola, y el delegado Territorial de la Junta, José Ignacio Marín.

BREVES

El grupo teatral «Vayven» escenifica «La media naranja»

BRIVIESCA.— El grupo de teatro «Vayven» del Centro Ocupacional «El Cid», actuará esta tarde a las cinco y media en el Cine Moderno, dentro de los actos organizados con motivo del quinto aniversario del Centro Ocupacional de Briviesca.

Los alumnos del Centro Ocupacional pondrán en escena la obra «La media naranja», de los hermanos Quintero. Mañana, en la Casa Municipal de Cultura, se inaugurará una exposición de trabajos de los diferentes centros de la provincia.

Campeonato municipal de frontenis y de pala

BRIVIESCA.— El próximo día 27 finaliza el plazo para realizar las inscripciones en los campeonatos municipales de frontenis y de pala, con pelota de goma. Estos torneos se disputarán a lo largo de los meses de invierno en el Polideportivo Municipal cubierto. El torneo de frontenis se disputará en las categorías masculina y femenina.

Festividad de Santa Paulina en la villa de Oña

OÑA.— Dentro de los actos programados con motivo de la festividad de Santa Paulina, a las 12 horas, está previsto el inicio de la misa, que estará presidida por el secretario general de Arzobispado, Pablo del Olmo. A continuación se celebrará una procesión con la reliquia de la Santa.

Por la tarde la orquesta «Banda Sonora» amenizará la verbena y a las 23,30 horas, está prevista una sesión de fuegos artificiales.

La iglesia de San Salvador cuenta con un artístico sitial, obra de Guada

F. TRESPADERNE
OÑA

Coincidiendo con la festividad de San Paulina y aprovechando la presencia del secretario general del Arzobispado, Pablo del Olmo, hoy se bendicirá un «sitial» o «sede» obra del ebanista burgalés, Santiago Martín Guada. El «sitial», instalado en el presbiterio de la iglesia del Monasterio de San Salvador, es de madera de nogal envejecida y está formado por tres sillas —una central y dos laterales— que forman un conjunto, de 1.80 m. de ancho y 1.60 de largo.

Esta obra de arte, que viene a completar el majestuoso conjunto del Monasterio, se ha realizado gracias a una serie de donativos que varios particulares han entregado con este fin, según ha comentado Miguel López Ruiz, párroco de Oña.

Santiago Martín Guada, autor del «sitial», se trasladó

Labrado en madera de nogal, contiene elementos góticos

Tres sillas forman un conjunto móvil

hace unos meses a Oña para —sobre el terreno— realizar el boceto de la obra, en la que se pueden encontrar tallados elementos góticos y también barrocos. «He tenido libertad absoluta a la hora de hacer el sitial, nadie me ha puesto condiciones, y he tratado de que no desentone del conjunto artístico», apunta el autor.

En la silla central del «sitial», que está un poco más alta que las otras dos, están tallados los escudos de Oña y de Castilla. «Este ha sido el primer encargo, de estas características, que me



J. J. MATIAS

Este nuevo elemento completará el marco majestuoso de la iglesia San Salvador de Oña.

han propuesto ya que hasta ahora todas mis obras han sido modernas», indica Martín Guada que ha tardado varios meses en terminar el sitial.

Entre las obras que ha realizado, Santiago Martín Guada, se encuentra la sillería de Las Benedictinas y en la actualidad

trabaja en un nuevo proyecto, «para demostrar que en Burgos hay artesanos». «Estoy trabajando en lo que siempre me ha gustado y nunca he podido, ya que mi negocio no me permitía coger las gubias. Actualmente estoy realizando una portada, para ponerla en San Pedro de

Cardeña, similar a la que está en el antiguo Salón de Recreo», manifiesta.

Además del sitial, hoy se podrá contemplar una de las pilas de agua bendita del templo, que se encontraba bastante deteriorada y que ha sido restaurada recientemente.

ARANDA

La organización de unas jornadas por el Movimiento Gnóstico origina una polémica

Varios sectores han denunciado que el colectivo es una secta

La asociación vecinal suspendió las charlas

J.C. ONTORIA/A. LAZARO
ARANDA

La organización de unas jornadas sobre la gnosis a cargo del Movimiento Gnóstico Cristiano Universal de España ha abierto una fuerte polémica en la ciudad. Algunos sectores han denunciado que la asociación es una secta y desde los servicios de Acción Social del Ayuntamiento arandino se afirma que han tenido que tratar a jóvenes que han contactado con el grupo.

Las conferencias estaban fijadas para la noche de ayer, miércoles y para el viernes, en el local de la Asociación de Vecinos Allendeduero, aunque finalmente fueron suspendidas. La participación de uno de los responsables del Movimiento Gnóstico en Aranda, Julio García, en una tertulia organizada por Onda Aranda desató la controversia.

Julio García afirma que el único fin de las II Jornadas sobre la Gnosis es dar a conocer su asociación, su funcionamiento y sistema de financiación y



FLORENTINO LARA

La Asociación de Vecinos Allendeduero estaba preocupada por haber cedido su local.

actividades que realizan de cara al público.

El colectivo se asentó en la capital de la Ribera hace tres años y hoy ya se encuentra legalizado como asociación. Este movimiento posee un local donde imparte sus cursos y enseñanzas, aunque sólo hay dos personas que son miembros del Movimiento.

Sobre las acusaciones que recibe el Movimiento de ser una secta, su responsable en Aranda manifiesta que «depende de los criterios que se utilizan para calificar a una secta. Hasta ahora no ha habido una acusación en toda regla».

Por otra parte, la coordinadora de los Centros de Asistencia Social del Ayuntamiento arandino, Rosa Rubio, ha manifestado que empezó a tener conocimiento de esta asociación a través de madres de adeptos, que acudían al servicio en busca de ayuda. La asistente social asegura que todos son jóvenes y que algunos tienen problemas graves.

CONFERENCIAS INFORMATIVAS

María Angeles Pastor, miembro de la Junta directiva de la Asociación de Vecinos Allendeduero, reconocía que habían

cedido el uso del local porque se lo habían solicitado para impartir unas charlas informativas aunque se mostraba muy preocupada por el cariz que habían tomado los acontecimientos. «Nosotros no sabíamos nada de esta agrupación y cuando nos han llegado los comentarios ya estaba cedido. No nos han engañado pero no nos han dicho la verdad», señalaba María Angeles Pastor.

La repercusión de la polémica motivó que la Junta directiva de la asociación de vecinos decidiera finalmente anoche suspender las conferencias programadas.

Una asociación «larvada», registrada legalmente

La organización catalana Pro-Juventud, entidad dedicada a la rehabilitación de sectarios, ha llevado el tratamiento de adeptos pertenecientes al Movimiento Gnóstico Cristiano Universal de España. Según una de sus responsables, Rosa Voladera, este grupo tiene una problemática difícil porque está inscrito, registrado y «es legal», con lo cual es muy difícil acusarle de que sea una secta.

Voladera asegura que los grupos gnósticos son muy larvados «porque aparentemente parecen que no hacen daño pero psicológicamente son muy fuertes y la gente que está metida dentro llega a tener problemas psiquiátricos serios».

Respecto a las actividades de la organización apunta que tiene unas fases de estudio en las que se aprende Astrología, ciencias paranormales o el funcionamiento de la persona. Abordan cuestiones como el por qué no se entienden con la gente, ofreciéndoles seguridad y nuevas enseñanzas.

Señala que en la organización hay un comportamiento de vida con unos rituales secretos y que se adoctrina a la gente para que llegue al grado de maestro. A partir de ahí les transplanta de su lugar de origen.

El Ayuntamiento invertirá 42 millones en el segundo colector del río Duero

ARANDA.- El Ayuntamiento arandino participará en la financiación del colector de la margen izquierda del río Duero con una aportación de 42 millones de pesetas. La Junta, por lo tanto, no invertirá en este proyecto los 139 millones de pesetas que erróneamente se señalaron en el titular de la información de ayer, sino 97.

Por otra parte la alcaldesa de Aranda, Leonisa Ull, ha respondido las manifestaciones realizadas por el delegado territorial de la Administración Regional, Ignacio Marín, en la misma información sobre su pregunta a las Cortes Regionales: «el intelecto tiene que dar de sí para preguntar aquello que interesa, trabajar y llevar los proyectos adelante. Yo no se de su capacidad, a mi sí me da para hacer las dos cosas», señaló, «y por favor, me gustaría que aclarase qué proyecto le he pedido que no es factible para Aranda y que explique por qué se retrasa el vertedero».

Ull reiteró que la expresión de Marín «lo tiene crudo» es «una chulería que no admito para el pueblo de Aranda».

La Comisión de Obras aprueba la reapertura al tráfico rodado de la Plaza de Santa María

ARANDA.- La Comisión de Obras del Ayuntamiento arandino aprobó en su última reunión la reapertura al tráfico rodado de la Plaza de Santa María y calle Barrio Nuevo en horario permanente hasta que se construya el próximo aparcamiento subterráneo, que podría estar ubicado en la Plaza de la Constitución.

Este acuerdo supuso la aceptación de la propuesta realizada por la Asociación de Comerciantes de Aranda y Comarca (ACOA), aunque deberá ser ratificado ahora por el Pleno ya que fue éste el que decidió el cierre.

No todos los grupos políticos municipales adoptaron una postura favorable hacia esta decisión. Izquierda Unida fue la única formación que votó en contra «porque nosotros hemos planteado desde el primer momento que había que ir a una peatonalización paulatina de las calles de Aranda», según explicaba el concejal Roberto Delgado.

Aunque ACOA matizaba en su solicitud que se prohibiese el estacionamiento de coches enfrente de la iglesia de Santa María, para Delgado el problema no radica ahí ya que los vehículos continuarán circulando frente al templo, con el consiguiente deterioro que conllevará para el monumento.

IU no se opuso, sin embargo, a la petición de ACOA de permitir el paso de vehículos durante los meses estivales «porque se trataba de una situación temporal».

Para Roberto Delgado el nuevo estacionamiento subterráneo no va a resolver los problemas de circulación en la ciudad ni los que plantean los comerciantes. «Se trata de hacer una ordenación seria del tráfico de Aranda y con ella cerrar y abrir lo que haga falta».

La aplicación de la ORA quedó pendiente ya que están estudiando varias fórmulas para instaurarla.

La Concejalía de Cultura destinará una partida de varios millones de pesetas para la edición de libros

El Ayuntamiento estudia la posibilidad de organizar una muestra de teatro infantil a nivel regional en la ciudad

ARANDA.- La Concejalía de Cultura destinará una partida de dos o tres millones de pesetas el próximo año para la edición de libros sobre temática arandina, así como para la reedición de algunos de los que ya se han agotado.

El asunto se abordó ayer en una entrevista mantenida por la alcaldesa, Leonisa Ull, con la concejala responsable de este área, María José Martínez, dentro de la ronda de reuniones que la regidora municipal está manteniendo con los presidentes de las distintas comisiones para programar las actividades de 1994 y su dotación presupuestaria.

Dentro del capítulo cultural el equipo de gobierno tiene previsto mantener la programación

de teatro dirigido al público juvenil, e incluso se estudió la posibilidad de organizar una muestra de teatro infantil a nivel regional en la ciudad, así como el ciclo de música clásica en la iglesia de San Juan.

También está previsto establecer una colaboración con la Orden de los Padres Agustinos de La Vid para exhibir en la villa parte del fondo bibliográfico del Monasterio.

«Hemos quedado en que la Casa de Cultura albergue la mayor parte de la programación del Ayuntamiento, aunque las asociaciones culturales pueden venir a solicitarnos el salón de actos y la sala de exposiciones, y, de forma coordinada, está a su disposición», señaló la alcaldesa.

Ull informó que ayer les comunicaron la llegada inminente de las personas encargadas de organizar el apartado informático de la biblioteca de la Casa de la Cultura. «Queremos que para primeros de año esté ya trasladada».

La Junta anuncia que apoyará el fomento del nuevo eje industrial Miranda-Vitoria

La Cámara de Comercio inauguró oficialmente su nueva sede, que amplía los servicios que prestaba

JESUS BUSTAMANTE
MIRANDA DE EBRO

La Junta de Castilla y León está dispuesta a apoyar el desarrollo del eje industrial Miranda-Vitoria, según señaló ayer en Miranda el delegado territorial del Gobierno regional en Burgos, José Ignacio Marín, que asistió a la inauguración oficial de las nuevas instalaciones de la Cámara de Comercio e Industria de Miranda, en la Ronda del Ferrocarril. La potencialidad y la capacidad de desarrollo que tendría este eje industrial en un futuro próximo, proyecto expuesto en este mismo acto por el teniente de alcalde de la ciudad, Fernando Campo, fue calificada por el delegado territorial como una iniciativa «totalmente loable».

«Por supuesto que vamos a apoyar decididamente el desarrollo de este eje», declaró el delegado burgalés, que señaló que la concesión de créditos blandos a la pequeña y mediana empresa, así como las ayudas a través de la Sociedad de Garantía de Castilla y León (SOGACAL) eran las dos vías que podían beneficiar directamente a Miranda. Marín dijo, además, que la Comunidad Autónoma no tiene predispuesto dónde deben instalarse las empresas. «Al contrario, siempre es más fácil asumir empresas en Miranda porque las connotaciones y los costos de las empresas van a ser más baratos», añadió.

De la misma forma, el responsable del Gobierno regional en Burgos se mostró partidario de que el desarrollo industrial de la ciudad se produjera fuera del casco urbano, para impedir que el crecimiento urbanístico se pueda ver afectado.

Fernando Campo, pese a que calificó el momento económico actual como «difícil», ofreció un mensaje optimista para el futuro de la localidad, señalando que Miranda era una de las cinco ciudades de Castilla y León con mayor potencialidad industrial, junto con Valladolid, Palencia, Burgos y Aranda de Duero.

DESAFIO A LA CRISIS

En este sentido, señaló que la Cámara de Comercio e Industria había jugado un importante papel hace diez años, cuando el polígono industrial de Bayas daba sus primeros pasos, y solicitó de nuevo la colaboración de esta entidad en la campaña de promoción industrial que el Ayuntamiento ha comenzado, al tiempo que señaló que se habían iniciado ya las primeras conversaciones y la Cámara estaba al tanto de este proyecto.

En su intervención, subrayó el desafío que varias industrias locales hacían a la crisis con



TRUCHUELO

Autoridades de distintas administraciones y empresarios locales se dieron cita en este acto inaugural.

el anuncio de fuertes inversiones económicas y de creación de nuevas instalaciones comerciales, en un momento económico delicado.

El acto inaugural de estas nuevas instalaciones, que dio comienzo a las doce del mediodía, contó con la presencia de representantes de la Administración central, regional y local, así como miembros del Consejo General de Cámaras de Comercio e Industria y de otros organismos empresariales locales.

El anfitrión del acto, Antonio Ortiz de Orruño, presidente de la Cámara de Comercio e Industria mirandesa, señaló que la puesta en marcha de los nuevos locales servirá para dotar a la ciudad de «instalaciones capa-

ces de prestar a la sociedad los servicios que demanda». Para el presidente de esta institución, la nueva sede supone «la culminación de una serie de aspiraciones y proyectos que han supuesto para mí una preocupación permanente».

La promoción industrial, la formación continuada, incrementar la actual bolsa de subcontratación y el asesoramiento empresarial son algunas de las prioridades que tendrá que afrontar este organismo.

Para Fernando Ferrero, secretario general del Consejo Superior de Cámaras de Comercio, las nuevas instalaciones responden a la idea de «futuro y modernidad»; añadió, además, que el empresariado local podrá

disponer de unos locales que han sabido combinar «funcionalidad y profesionalidad», al tiempo que resaltaba el papel que este organismo tendrá en la vertebración de la sociedad.

Por su parte, el director territorial del Ministerio de Comercio, José Herreros, subrayó el papel que el comercio exterior tendrá con la nueva Ley de Cámaras. De igual manera, el presidente de la Asamblea Regional de Cámaras, Juan José Cot, añadía que esta Cámara de Comercio estaba llamada a tener un futuro importante, al entender que Miranda tendrá que trabajar como una ciudad integrada en la Comunidad Europea, y trabajará con un mercado totalmente europeo.

El 35 por cien del empresariado local hace uso de los servicios que presta la Cámara

MIRANDA/J.B.—Un 35 por ciento de los empresarios y comerciantes de la ciudad utiliza de forma habitual los servicios que presta la Cámara de Comercio mirandesa, según dijo Ortiz de Orruño, que recalzó que este organismo hace «todo lo que puede» para conseguir que el empresariado mirandés utilice las instalaciones y haga uso de los demás servicios que fomenta esta institución.

«La Cámara es de todos los comerciantes e industriales; el hecho de que no quieran usar los servicios no es cosa de la Cámara», añadió. Además, recalzó que se había detectado cierta inquietud y mayor participación del empresariado y el comercio mirandés.

Las declaraciones de Orruño estuvieron avaladas por Fernando Ferrero, que señaló que el espíritu de la nueva Ley

de Cámaras incide en la necesidad de fomentar los servicios que venían realizando tradicionalmente, lo que se está consiguiendo con el desarrollo de un Modelo Básico de Servicios que pretende crear un marco común a todas las Cámaras españolas.

De igual modo se pronunció José Herreros, quien señaló que la labor de las Cámaras «no puede ir más allá de las que vienen marcadas por sus órganos democráticos de gobierno», dijo.

VISION DE FUTURO

Los elogios a la nueva sede fueron una constante en las intervenciones del acto inaugural, al igual que sucedía con los compromisos que este órgano adquiría en cuanto a la formación continuada del empresariado local, así como

su adecuación a las directrices que emanan de la reciente Ley de Cámaras de Comercio, que priman la formación y el desarrollo del comercio exterior sobre las otras funciones.

Ignacio Marín, quien señaló que la Junta de Castilla y León tendrá muy pronto asumidas las competencias sobre las Cámaras de Comercio de la región, una vez que concluya el proceso de transferencias, recalzó que la Cámara mirandesa contará desde entonces con el apoyo del Gobierno regional «más decidido, si cabe, que el que ha sido hasta ahora», dijo.

El delegado territorial, que espera que la potencialidad de la economía local se desarrolle en colaboración con las otras administraciones, señaló que estos locales estaban concebidos «con visión de futuro del siglo XXI».

El PP acusa al alcalde de no afrontar deudas pendientes

MIRANDA.—El grupo de concejales del Partido Popular ha criticado la gestión del alcalde y el Equipo de Gobierno del Ayuntamiento por considerar que se preocupan más de las fluctuaciones del mercado financiero que de atender al pago de las obligaciones contraídas.

El PP hace referencia, en un comunicado, a la operación de tesorería aprobada en el último Pleno, con la oposición del PP, por un importe de 375 millones de pesetas y un plazo de amortización de un año.

El PP recuerda que en julio de este año existían deudas reconocidas por el Ayuntamiento y pendientes de pago por un importe superior a los 150 millones de pesetas. El grupo popular señala que el alcalde, haciendo suyo el rumor de la bajada de los tipos de interés bancario, «ha sido capaz de no atender a dichos pagos, demorándolos y, posteriormente, proceder a la cancelación de los mencionados créditos para sustituirlos por otro, que ya sabemos, de 375 millones de pesetas».

En opinión del PP, esta actuación se realiza a costa de no pagar a los acreedores las deudas contraídas, al mismo tiempo que manifiesta su preocupación de que el Ayuntamiento proceda de nuevo a la rescisión de la contratación de los 375 millones, en espera de que pueda conseguirlo a un precio más beneficioso.

Colectivos sociales e instituciones buscarán soluciones al estado del Ebro

MIRANDA/I.L.—Representantes de la Federación de Asociaciones de Vecinos y los grupos ecologistas Arce y Aedenat-Miranda, han mantenido una reunión en la que han acordado convocar a la Confederación Hidrográfica del Ebro, la Junta de Castilla y León, el Ayuntamiento y empresas posiblemente contaminantes, para tratar de buscar soluciones conjuntas al actual estado del río Ebro.

Además de denunciar la contaminación que padece el Ebro, las tres organizaciones reunidas abordaron las consecuencias del reciente accidente ocurrido en la planta química de Elf Atochem y cuestionaron el peligro de que esta factoría se encuentre en el casco urbano.

En esta misma reunión, los asistentes estudiaron la retirada de los pararrayos radiactivos y las próximas actuaciones que llevarán a cabo para que sean eliminados en colegios, guarderías y viviendas, destacando que el barrio de Anduva es donde más proliferan este tipo de pararrayos.

César Huidobro acusa a UGT de suscitar «líos» y no defender al funcionariado

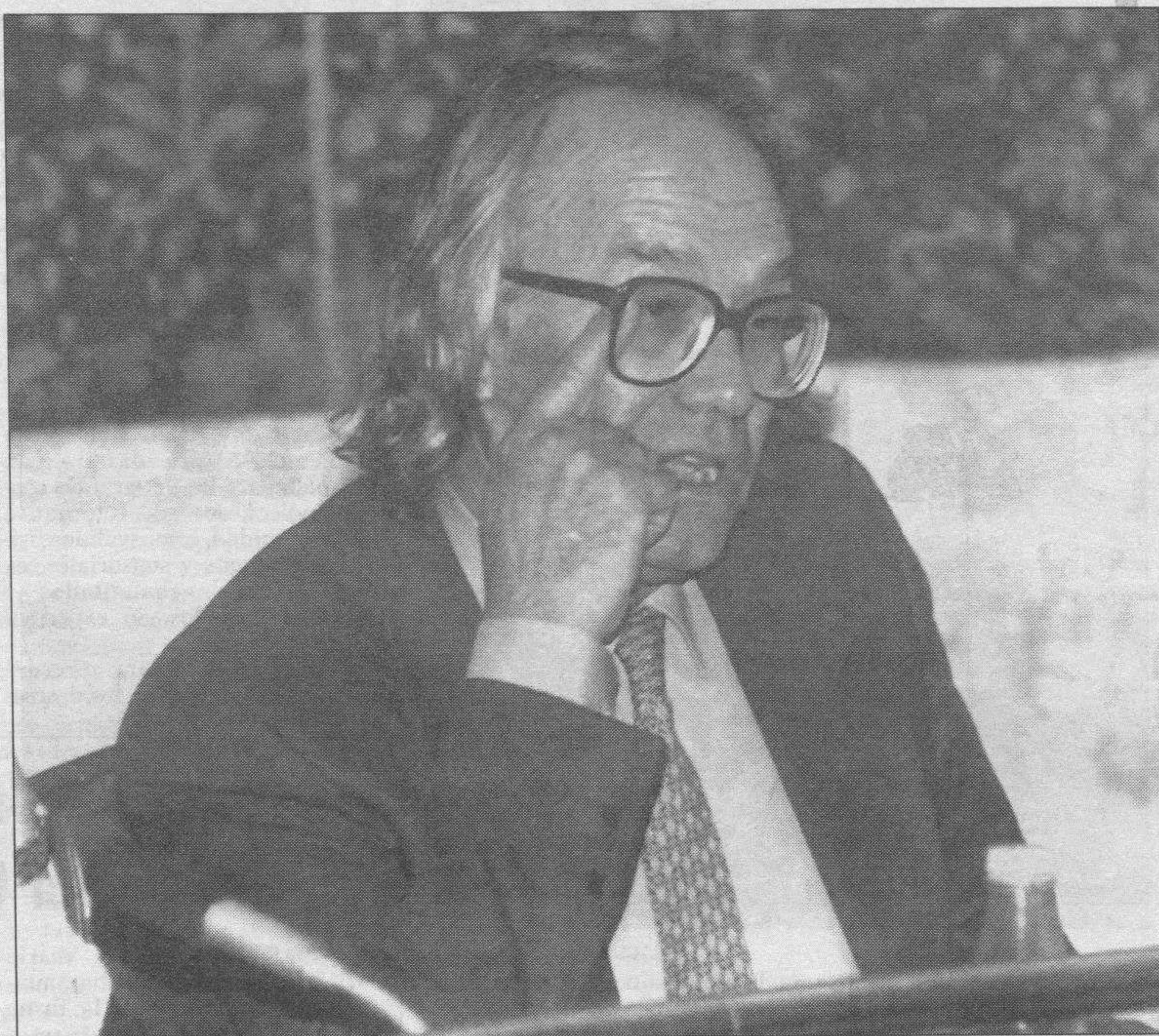
El consejero de Presidencia defendió el carácter definitivo de la relación de puestos de trabajo

□ VALLADOLID/ICAL/EFE.-El consejero de Presidencia, César Huidobro, acusó al sindicato UGT de estar organizando «un lío» y de no defender a los funcionarios, con los recursos interpuestos contra la composición del Consejo de la Función Pública de la Junta de Castilla y León. Huidobro compareció ante la Comisión de Presidencia de las Cortes Regionales para explicar la situación en la que se encuentran las Relaciones de Puestos de Trabajo (RPT) de la Junta, tras la sentencia dictada por el Tribunal Superior de Justicia de la Comunidad el 19 de abril de 1993.

La Relación de Puestos de Trabajo y el concurso de traslados de funcionario de la Junta para el 93, según los decretos aprobados en marzo, no tienen carácter provisional sea cual sea el fallo del Tribunal Supremo, donde se ha planteado un recurso que exige al Ejecutivo regional el cumplimiento de la sentencia que modifica la composición del Consejo de la Función Pública y la nulidad de los acuerdos tomados desde enero.

La Junta considera que la sentencia de diciembre del 92, que establece la concesión de un representante más a CSIF en el Consejo de la Función Pública, en detrimento de Cemstatse, no es firme y, en cualquier caso, no afecta a la legalidad de los decretos aprobados el pasado mes de marzo, según puso de manifiesto ayer el consejero de Presidencia, César Huidobro, con motivo de su comparecencia en las Cortes regionales a petición del PSOE para explicar la situación actual de las RPT de los funcionarios.

«Los puestos adjudicados a los funcionarios que han optado al concurso de traslados son definitivos. En cualquier caso, la nulidad de los acuerdos no significaría la nulidad de los decretos aprobados por la Junta sobre esta materia», según puntualizó César Huidobro, quien acusó al PSOE de estar más preocupado por la representación sindical que por los efectos que la nulidad del concurso



CACHO/EFE

César Huidobro, durante su comparecencia en la Comisión de Presidencia.

podría provocar en los funcionarios.

El consejero reiteró que la Junta no ha aplicado la sentencia del Tribunal Superior por entender que no es firme, ya que se encuentra recurrida, y porque no tiene un mandato de un tribunal en la que pida que se aplique, sino un fallo judicial que dice que se ha vulnerado un derecho fundamental del representante de CSIF. Huidobro aseguró que la Administración regional no ha rectificado porque «creemos que nuestra postura es correcta». «No hay perjuicio ninguno por no rectificar ese vocal del Consejo para los funcionarios que han concurrido» a los concursos, agregó Huidobro, para quien el conflicto planteado «no es una guerra entre la Administración regional y las centrales sindicales, sino una guerra entre centrales».

Huidobro acusó a UGT de estar organizando «un lío» y de no defender a los funcionarios.

Huidobro recordó que las demandas de UGT para que se cumpla esta sentencia han sido contestadas por los tribunales

en el sentido de que no es esta central la que debe pedir su aplicación, sino la parte afectada, es decir, CSIF, que hasta ahora no ha demandado la aplicación del fallo.

Para el consejero de Presidencia, UGT «se está metiendo en algo que ni le va ni le viene».

El portavoz del Grupo socialista en la Comisión de Presidencia, Leandro Martín Puertas, acusó a la Junta de incumplir de forma reiterada las sentencias en las que se determina la concesión a CSIF de un representante más en el Consejo de la Función Pública, en detrimento de Cemstatse, así como la nulidad de los acuerdos adoptados por este órgano en relación con la Relación de los Puestos de Trabajo, «que se han hecho aplicando el rodillo, con criterios exclusivos del consejero y sin tener en cuenta las aportaciones de los sindicatos, cuando en el Consejo de la Función Pública los acuerdos deberían adoptarse con la voluntad de ambas partes».

El consejero de Presidencia apuntó también que el reparto de las nueve vocalías entre las

centrales sindicales en el Consejo de la Función Pública le parece correcto y que debe mantener la composición de este órgano «hasta que no haya una sentencia firme del Tribunal Supremo, hasta que CSIF pida la ejecución de la sentencia o hasta que no haya un mandato judicial a la Junta para que ejecute la sentencia del Tribunal Superior. La ejecución de la sentencia sería un acto administrativo discrecional que podría vulnerar los derechos de uno de los sindicatos afectados», según César Huidobro.

Por su parte, el portavoz del Grupo mixto en la Comisión de Presidencia, Virgilio Buiza, planteó a César Huidobro la conveniencia de aplicar la sentencia del Tribunal Superior que da a CSIF un representante más en el Consejo de la Función Pública en detrimento de Cemstatse, por considerar que en el fallo judicial reconoce ha se ha producido una lesión de los derechos sindicales. «Por prudencia sería razonable ejecutar esta sentencia aunque no sea firme», a juicio de Virgilio Buiza.

Lucas invitó al Rey a los actos del Tratado de Tordesillas

□ MADRID/EFE.-El presidente de la Junta de Castilla y León, Juan José Lucas, invitó ayer personalmente al Rey Juan Carlos a que asista a los actos conmemorativos del V Centenario del Tratado de Tordesillas, que se celebrarán en 1994 en esta Comunidad Autónoma.

Don Juan Carlos presidió ayer la constitución de la Fundación Pro Real Academia Española, cuya acta de creación fue firmada también por el presidente de la Junta de Castilla y León, Juan José Lucas. La constitución de la nueva Fundación se celebró en el Palacio Real de Madrid reunió a presidentes de comunidades autónomas, banqueros, empresarios y académicos.

El presidente de Castilla y León trasladó a Don Juan Carlos su invitación personal, en la recepción que el Rey ofreció, en el Palacio Real de Madrid, tras la firma del acta constitutiva de la Fundación Pro Real Academia Española.

Fuentes del Gobierno regional señalaron que el Rey ha recibido con mucho interés la invitación, y que manifestó a Juan José Lucas que estaría «encantado» de poder asistir a los actos organizados.

La conmemoración del quinto centenario de la firma del Tratado de Tordesillas por el que, el 7 de junio de 1994, los Reyes Católicos y Juan II de Portugal se dividieron el área de influencia castellana y portuguesa en las tierras recién descubiertas, se desarrollará fundamentalmente en Castilla y León y en Portugal.

La sociedad «Quinto Centenario del Tratado de Tordesillas», dependiente de la Junta de Castilla y León, está elaborando un completo programa de actividades culturales para la conmemoración, que tendrá su acto central en un gran congreso de Historia sobre el acuerdo firmado en la localidad vallisoletana.

Los responsables de la sociedad organizadora ya habían manifestado anteriormente su intención de cursar invitaciones al Rey Juan Carlos y al presidente portugués Mario Soares para que presidieran la clausura de este congreso.

SOLO EL RENAULT 21 ES CAPAZ DE DARLE TANTO

Motores de gasolina de 95 a 162 CV. ; diesel de hasta 88 CV. con turbo.
Seguridad probada en todas las versiones del Renault 21.

Un equipamiento excepcional:

- Faros halógenos
- Lunas tintadas
- Preequipo de radio con antena
- Dirección asistida*
- Elevavolantes eléctricos delanteros



Hasta **300.000 Pts.** de ahorro.

*Opcional en Renault 21 TS Driver
Oferta válida para vehículos en stock hasta fin de mes
y no acumulable a otras promociones.

RED RENAULT DE CASTILLA Y LEON
124 instalaciones a su servicio



AUTOVICAN, S.A.
Alcalde Martín Cobos, s/n
BURGOS

AUTOJESA, S.A.
Ctra. Madrid - Irún, km. 160
ARANDA DE DUERO

TOMAS DARROSEZ, S.A.
Colón, 1 - 3
MIRANDA DE EBRO

La oposición critica las obras de concentración parcelaria en 1992

En la Comisión, Monge informó que ese año se concentraron 38.760 hectáreas

□ VALLADOLID/EFE/ICAL.-El grupo parlamentario socialista no comparte la satisfacción manifestada por el consejero de Agricultura y Ganadería con respecto a las realizaciones en materia de concentración parcelaria llevadas a cabo en 1992.

Datos facilitados por García Monge a la Comisión de Agricultura, donde compareció, señalan que las concentraciones efectuadas en 1992 afectaron a 38.761 hectáreas, frente a las 26.428 del año anterior, lo que supone una superación de las medias de los años de gestión socialista.

«Si la concentración -dijo el consejero- siempre fue tarea delicada y difícil, sus dificultades y el esfuerzo necesario para su realización se han visto incrementados».

Añadió que el programa se va a mantener sin variaciones sensibles, limitándose a la contratación de fases sucesivas de los expedientes, con alguna incorporación.

García Monge indicó que su departamento cuenta con unas 299 solicitudes, aún sin decreto, de municipios para concentrar 462.077 has. y con orden o decreto de utilidad pública de 251 municipios para concentrar 491.950 has.

Jaime González, del PSOE, criticó el enorme desfase que existe entre las previsiones de concentración de la Consejería y las realizaciones. A este respecto indicó que de los proyectos previstos en 1992, sólo se realizó el 40 por ciento y, concretamente en la provincia de Avila, de las 5.241 has. previstas no se concentró ninguna y añadió que en Burgos se cumplió el 43 por ciento; en León el 25; en Palencia, el 58; en Salamanca, el 37; en Segovia, el 58; en Soria, el 60; en Valladolid, el 25 y en Zamora, el 99 por ciento.



JESUS MATIAS/ARCHIVO

García Monge compareció ante la Comisión de Agricultura.

Según el portavoz socialista en dicho año fue de 394.324.000 pesetas, que suponen 10.164 pesetas la hectárea.

García Monge indicó que tanto a él como a su departamento lo que le interesa son las realizaciones y no tanto el desfase que pueda existir entre previsiones y realizaciones, ya que aquellas son puramente indicativas y el hecho es que en 1992 se concentró un 46 por ciento más que el año anterior.

NI PARA UNA RUEDA

En opinión de Isaías García Monge, «con una cosecha antes se compraba un tractor y ahora sólo se puede adquirir una rueda». Monge describió con esa frase, en la tertulia de política y sociedad de RNE

en Castilla y León, la «clara descapitalización del sector agrario» en la comunidad, a la vez que se quejó de que la Administración central «todavía no nos da el mismo trato que a otras comunidades ya que, por ejemplo, sigue siendo peor que el que se presta a Andalucía».

García Monge reiteró que «la entrada en el Mercado Común se hizo con precipitación y en el sector agrario, con prisas, se pasó por todo, como lo demuestra el hecho de que en el capítulo lácteo se firmasen 4,5 millones de toneladas cuando estábamos produciendo seis millones».

Sobre el exceso de población agraria en España (un 20% frente a un 6% en otros países de Europa y un 2% en los EEUU), el consejero propugnó como solución «una política de rejuvenecimiento de las explotaciones».

Casi 3.500 millones destinará la Junta a fomento del empleo

□ VALLADOLID/EFE.-A un total de 3.451 millones de pesetas asciende la cantidad que la Junta ha presupuestado para el programa de fomento de empleo en la comunidad autónoma durante el próximo año, lo que supone una disminución de 195.479 millones con respecto al presente ejercicio.

El programa elaborado por la consejería de Economía y Hacienda contempla incentivos para las empresas privadas que proporcionen empleos a jóvenes menores de 25 años, desempleados de larga duración mayores de 25 años, y mujeres con responsabilidades familiares de menos de 45 años.

También se subvencionará a las empresas privadas si crean empleo para los emigrantes castellano-leoneses que retornan a la comunidad, minusválidos físicos, psíquicos y sensoriales, ex toxicómanos rehabilitados y jóvenes titulados sin experiencia.

Además, la Junta ofrecerá ayudas económicas a los desem-

pleados que se instalen por su cuenta, y en esta línea, impulsará la formación de trabajadores autónomos.

Según el proyecto de Ley Presupuestos de la Comunidad para 1993, que será debatido en breve en las Cortes para su aprobación antes de fin de año, el programa de fomento de empleo también apuesta fuerte por la creación de redes comunitarias y firmas de convenios a nivel europeo como medidas de formación profesional.

La Junta tendrá un equipo de información al servicio de joven desempleado para proporcionarle todo tipo de iniciativas de empleo, así como los apoyos y subvenciones a las que se pueden acoger. Asimismo, se desarrollará un convenio de colaboración entre la Junta, Universidad, Colegio de Abogados y Escuela de práctica jurídica de Valladolid para facilitar la inserción socioprofesional de licenciados en Derecho, y el reciclaje profesional de funcionarios del gobierno autónomo.

«El Norte de Castilla» anuncia la venta a «El Correo Español»

□ VALLADOLID/ICAL.-El diario «El Norte de Castilla» ha anunciado en sus páginas la firma del protocolo -acuerdo de principio- para la venta de un paquete de acciones al grupo de «El Correo Español».

El presidente del consejo de administración de «El Norte de Castilla», Alejandro Royo-Villanova, informó que será la junta general de accionistas la que dentro de unos meses decida la venta definitiva. Según la información, serán los accionistas quienes determinen si venden y qué número de participaciones se ofrece al grupo vasco.

La cláusula primera del protocolo garantiza la continuidad de la «línea independiente y liberal de El Norte y su defensa a ultranza de los intereses de Valladolid y de Castilla y León».

Royo-Villanova explicó que «los grandes cambios producidos en publicidad, distribución, competencia, gestión... requieren otras estrategias empresariales y exigen buscar economías de escala para disminuir costes y mejorar las técnicas que garanticen una rentabilidad superior y, sobre todo, una mejora siempre creciente de la calidad de nuestro periódico».

Por todo ello -explica el propio diario- el consejo de administración de «El Norte de Castilla» considera conveniente la colaboración de un grupo de empresas «de características similares a la nuestra, por su línea liberal y española, por la defensa de los respectivos intereses regionales y por la larga amistad de generaciones entre directivos de ambas empresas».

El PP acusa de mentiroso al alcalde de Palencia

□ PALENCIA/EFE.-El Grupo Popular en el Ayuntamiento de Palencia acusa al alcalde, el socialista Heliodoro Gallego, de haber mentado al Pleno sobre la tasa cobrada por licencia de obras a las religiosas Clarisas por la restauración realizada en su iglesia.

Como respuesta a una pregunta del concejal del PP, Sotero Fernández-Pinilla, sobre cuáles han sido las ayudas municipales a la obra, el alcalde de Palencia aseguró que el Ayuntamiento no había subvencionado la restauración pero tampoco había cobrado tasa alguna por la licencia de obras.

Sin embargo, el PP hizo públicos unos documentos en los que se demuestra que las religiosas de Santa Clara pagaron la cantidad de 524.607 pesetas por la licencia municipal.

En opinión del Grupo Popular Heliodoro Gallego «ha fal-

tado una vez más a la verdad, revelando un talante poco edificante y engañoso y, en este caso, carente del más mínimo respeto a la corporación, al pueblo palentino y a las religiosas».

Las obras realizadas en la fachada de la iglesia de Santa Clara, en la calle Burgos, de Palencia, han supuesto una inversión próxima a los 24 millones de pesetas, de los que la Junta de Castilla y León y la Diputación provincial aportaron 16 millones de pesetas y el resto la comunidad de clarisas.

El Ayuntamiento de Palencia, al que también pidieron ayuda las religiosas, no concedió subvención «al ser competencia de otras administraciones», según la explicación dada por el alcalde en el Pleno. Heliodoro Gallego aseguró, sin embargo, que la obra había estado exenta del pago de tasas

LE PROPONEMOS MONTAR SU PROPIA TIENDA BED'S

BED'S cadena líder en el mercado de colchones, somieres y complementos de cama le ofrece UNA CLARA OPORTUNIDAD DE NEGOCIO, en régimen de franquicia.

Si tiene Vd. inquietud comercial y desea establecerse por su cuenta, BED'S le ofrece lo que necesita.

- BED'S le decora su local.
- BED'S le enseña cómo llevar su nuevo negocio.

- BED'S le aporta acciones promocionales continuas.
- BED'S le apoya publicitariamente.
- BED'S le transmite su experiencia en el mercado, para que Vd. no parta de cero.

Si dispone de un local -en alquiler o propiedad- de unos 70 m² en las provincias de Burgos y Alava, especialmente en MIRANDA DE EBRO, póngase en contacto con nosotros. HABLAREMOS DE NEGOCIOS.

Para información adicional diríjase a ESPAÑOLA DEL DESCANSO, S.A.

Francisco de Vitoria, 9, 1.º B - 50008 ZARAGOZA - Tel. (976) 21 78 78 - Fax (976) 23 80 74

Nombre _____

Dirección _____

Población _____

Teléfono _____

bed's

El último refugio

UNO de los pocos románticos de ideas reformistas que aparecen en la premonitoria novela «1984», de George Orwell, es un empleado del MINIVER -Ministerio de la Verdad-, llamado Winston Smith y encargado allí de modificar los textos históricos, cada vez que Oceanía cambia de rumbo bélico. Si el temible Big Brother declaraba un día la guerra a Estasia y proclamaba la amistad eterna con Eurasia, con la que hasta ese momento había combatido sin cuartel, Smith y sus compañeros de departamento debían hacer los oportunos cambios en las hemerotecas y en los libros para que los ciudadanos pudiesen investigar la «verdad». Así, no había ninguna variación en las posiciones del dictador, puesto que no estaba confirmada por ningún texto.



FRANCISCO BARRASA ICAL

Manejando tan delicado material de continuo, Winston Smith tropezó por casualidad con un trozo de papel que se había salvado de la incineración, y supo así con detalle de cierta mentira, lo que le llevó a dudar del sistema. Ese hecho coincide en el tiempo con otros dos encuentros transcendentales: Julia, una mujer de la que se enamora, y O'Brien, un alto empleado del MINIVER, en cuya mirada cree ver una luz de rebeldía. Con la primera vive un idilio que constituye la parte más esperanzadora de toda la novela, en medio de una grisura general y del odio colectivo que ambienta a la narración. El segundo personaje les hace

llegar textos del disidente oficial y besa una negra de los patronos de Oceanía, y dirige sus pasos a la militancia clandestina, a la conspiración.

Como no podía ser de otra manera, esa felicidad en medio de la desgracia colectiva no dura mucho. La policía irrumpe un día en el piso secreto de la pareja de enamorados y les pilla «in fraganti» -es decir, en plena expansión sexual-, por lo que son conducidos al Ministerio del Amor, donde O'Brien se presenta como lo que realmente es, el Jefe de la Policía del Pensamiento. Interrogados por separado, Winston y Julia sucumben a la voluntad del partido, entre otras cosas merced a los últimos adelantos de la física, la química y la psicología, en un proceso de trituración de la mente humana tras

el cual convienen que dos y dos son tres.

Cuando al final del libro, liberado de la cárcel y vuelto ciudadano sin interés -un día u otro Winston recibirá su correspondiente tiro de gracia en la nuca-, encuentra a Julia en un parque, los dos han sido metamorfoseados de tal manera que el amor no vuelve a tocarlos con sus alas «tradicionales y reaccionarias».

Lo que sienten el uno por el otro es una especie de piedad nauseabunda, vecina del odio.

Lo que O'Brien había conseguido de ellos lindaba con la perfección.

Y así, el último refugio de la resistencia, había sido descubierto y aniquilado.

La «voluntad de poder», combinada con el destroz de los valores que embriagaba a los «poseosos», caracteriza a esa imagen terrorífica del porvenir que nos brindó el escritor.

Consciente de que el peligro está inscrito en los propios genes de nuestra civilización, Orwell quiso conseguir la movilización del público alrededor de los valores humanos, con el fin de defenderlos y hacer imposible el triunfo del Big Brother, «cuya enorme cara de negros bigotes» estaba mirando a todos los habitantes de Oceanía.

Se trataba -¿se trata?- de un retrato del pasado más reciente de la historia del siglo XX, ligeramente desviado hacia un futuro quizá más próximo de lo que suponen las inmensas mayorías.

Resaca socialista

SIN paliativos. La derrota socialista en las elecciones gallegas del pasado domingo no tiene precedentes desde 1979, año en el que se celebraron las primeras elecciones democráticas a los ayuntamientos y en las que el PSOE, por primera vez desde la reinstauración democrática, alcanzó importantes cotas de poder. Inició desde entonces un permanente ascenso electoral que sólo se detiene de manera apreciable, iniciando el declive, en las últimas elecciones municipales y en las legislativas de junio de este mismo año. Pero hasta ahora su descenso en el apoyo popular lo había sido sin grandes brusquedades, como lógica consecuencia por un lado del desgaste de gobernar y por otro del reagrupamiento y salida de la crisis interna de la derecha.



PEDRO ALTARES

Ese proceso es general y conoce pocas excepciones. Hasta el domingo en Galicia, donde no sólo el PSOE ha retrocedido de manera espectacular sino que también se ha visto relegado a una posición de tercera fuerza política en núcleos de población (Vigo y Santiago, por ejemplo) donde conservaba su práctica hegemonía. Que esos resultados sean o no en parte extrapolables al resto del Esta-

do, resulta escasamente relevante. Probablemente no. Pero tampoco son en absoluto desdeñables por lo que pueden tener de aviso para los socialistas de que su declive electoral puede precipitarse hacia el abismo.

Hay que tener en cuenta, además, que esta vez no sirvió el «tirón» de Felipe González a quién su implicación en la campaña electoral gallega, por otra parte

lógica, le ha supuesto un importante desgaste. Los socialistas, pues, necesitan reflexionar sobre lo que ha pasado en Galicia y analizar las causas de su derrota. Algunas son bastantes obvias y van desde una estructura de partido comarcal, totalmente obsoleta a la poco sutil táctica de entrar a saco en eso que se llama guerrismo, que hizo que algunos hombres fuertes del socialismo gallego (pongamos a Paco Vázquez, alcalde de La Coruña) se inhibieran de la campaña, en una actitud por cierto de manifiesta indisciplina partidaria. Tampoco parece que estuvieran muy acertados en algunas de sus tácticas de campaña. Por ejemplo, en romper el pacto tácito de dejar en paz los pasados y no digamos ya en la puesta en circulación del famoso vídeo que no hizo otra cosa que fortalecer ante los electores gallegos la personalidad de Fraga. En Madrid, los resultados gallegos han caído como una ducha de agua fría.

Pero las reacciones están más contenidas.

Como suele decirse, la procesión va por dentro. González calla. Pero es seguro que está tomando notas para obrar en consecuencia, una vez que haya pasado la resaca.

Maragall o la realidad hecha palabra

FEDERICO ABASCAL

listas catalanes han filtrado, voluntaria o involuntariamente, su más ambiciosa iniciativa de enmascaramiento. El alcalde Pasqual Maragall, hombre revisionista y avisado, pretende organizar una Plataforma denominada Catalunya Segle XXI para dar en ella albergue a un amplio frente antipujolista, alguno o varios de cuyos sectores no aceptarían actuar bajo unas determinadas siglas políticas.

La expresión Catalunya Segle XXI transmite una idea de modernidad, de asepsia ideológica, de catalanismo fecundo y, sobre todo, elimina cualquier connotación peyorativa que pueda tener la palabra socialismo. El PSC/PSOE se moverá más cómodamente en una plataforma de modernismo ciudadano que en sus propias siglas, lastradas actualmente por el espectáculo de desunión ofrecido en Galicia y de un debate indeciso sobre ideas inconcretas. Plataforma, pues, frente a Pujol, como paraguas sin varillaje ideológico.

Felipe González no era en la campaña electoral del 6-j el socialismo, sino el progreso. Cada partido pretende trasladar la realidad a las palabras, y éstas alcanzan así una categoría trascendente, impropia de un pobre sistema de malentendidos.

Pero donde el nominalismo ha alcanzado el nivel cosmético más alto ha sido en Barcelona, donde los socia-

PULSO ECONOMICO

La sangría del coste del despido

PRIMO GONZALEZ

LAS reducciones de empleo que se están pactando este año por las empresas están teniendo un coste bastante superior al del pasado año. No ha cesado el flujo de destrucción de empleo ni ha disminuído con respecto al año anterior, a juzgar por las cifras que maneja el Ministerio de Trabajo en materia de indemnizaciones pagadas a los trabajadores que dejan la nómina de las empresas. En los seis primeros meses del año, el coste de las indemnizaciones pagadas por las empresas ha rondado, según estimaciones fiables, los 230.000 millones de pesetas, una cifra que supera en torno a un 30 por ciento la del mismo período del pasado año. Es un importe de notable consideración y que refleja el impresionante gasto en el que están incurriendo las empresas para tratar de equilibrar sus cuentas.

Si el resto del año se mantiene esta tendencia, es probable que el coste total de las indemnizaciones pagadas por las empresas españolas se acerque al medio billón de pesetas, es decir, unos 500.000 millones de pesetas. La cifra media que se está barajando para pagar una baja en las empresas es de cerca de los 2 millones de pesetas por persona que abandona la nómina. Hay un hecho llamativo: los empresarios se quejan de que el coste del despido en España es muy alto, pero no se ahorran dinero a la hora de aplicarlo y ponerlo en marcha. Es un asunto como para reflexionar porque, a pesar de la carestía del despido, el nivel de despidos es muy elevado, lo que significa que, aún con su carestía, las empresas prefieren reducir el coste de personal amortizando de forma anticipada el pago de salarios futuros como única forma de mejorar la estructura de costes de las empresas y mejorar la competitividad de las mismas.

El Gobierno está barajando la hipótesis de un abaratamiento del despido para facilitar los procesos de ajuste de las empresas. Es una decisión difícil pero que puede tener algunos argumentos basados en la lógica. Parece bastante claro que un coste como el que están teniendo las empresas en la actualidad a la hora de reducir excedentes de plantilla es algo que no se amortiza en unos pocos meses. Las empresas que pagan este año los importes tan elevados en indemnizaciones tendrán que pasarse uno o dos años o incluso más tiempo haciendo acopio de dinero para financiar estos importes.

Si las empresas piden un crédito para reducir plantilla es porque carecen de recursos para pagar tales despidos y toman créditos para alargar en uno o dos años la amortización de estos procesos de ajuste, que al parecer son caros en la medida en que han de ser financiados mediante créditos. Si una empresa se pasa uno o dos años amortizando el coste de un ajuste de empleo parece lógico pensar que en ese período de tiempo su predisposición o su capacidad para contratar nuevo personal será más bien reducida, por no decir que nula.

Por lo tanto, el precio que se ha de pagar por el elevado importe de las indemnizaciones puede estar convirtiéndose, como parece ser en muchos casos, en un factor de destrucción de empleo irreversible e irrecuperable a un plazo de uno o dos años, razón por la que el actual proceso de ajuste de plantillas quizás lleve a sospechar que no podrá dar paso de forma inmediata a una recuperación del empleo. Por lo tanto, el asunto es bastante serio y debería ser objeto de una meditada solución.

La Diputación y los Ayuntamientos

MARIO LOZANO CRESPO

SECRETARIO DE ACCION SINDICAL DE A.S.F.H.A.N. Y SECRETARIO DEL COLEGIO PROVINCIAL DE SECRETARIOS, INTERVENTORES Y TESOREROS DE BURGOS

Ha sido loable el esfuerzo dispensado por nuestra Diputación Provincial en dialogar con los alcaldes del mundo rural burgalés. Unas jornadas a las que no he podido tener acceso y en la que, a buen seguro, los ediles rurales han podido manifestar los problemas municipales de nuestra provincia. Problemas de inseguridad, soledad, pobreza extrema en medios con que hacer frente a sus múltiples cometidos y competencias, y falta de instrumentos para llevar a la práctica tantas disposiciones legales para tanto, tantísimo pequeño Ayuntamiento de 300, 100 y 60 habitantes.

No dudo en que la información recibida haya sido también interesante y valiosa, aunque muchos alcaldes hayan oído campanas, otros lo que hayan querido oír y casi todos hayan estado pensando en lo fácil que pueden ser las cosas y lo difíciles que se han vuelto. Información que, verdaderamente, se me antoja oportuna ya que, esta vez, no ha sido el secretario-interventor, de cada uno de los Ayuntamientos informados, el que ha puesto las pegas a los alcaldes. No ha sido ese señor que pone trabas, viene sólo unas horas al día y se lleva el dinero del pueblo, para cuyo trabajo no merece la pena instalar un teléfono, ni un ordenador..., ni siquiera un vater. Esta vez es información valiosa porque «es lo que me han dicho en Burgos...».

Pero las buenas intenciones de la Diputación Provincial podrían ir mucho más allá si, verdaderamente, sienten el deseo de solucionar el gran

problema municipal del mundo rural burgalés. Pues abundar en el círculo vicioso del diálogo, pequeño-gran político sobre las bases locales hoy vigentes, tanto legales como circunstanciales, sólo puede desembocar en buenas palabras, mejores propósitos y la información de unas leyes fragosas que apabullan sin poder solucionar nada, cuando no echar más leña al fuego, como ocurre con la nueva Instrucción de Contabilidad.

El pequeño político rural continuará sin medios prácticos con que ejecutar sus incontables competencias y seguirá sólo para enfrentarse a sus propios vecinos, en defensa de la legalidad, por muchas informaciones que ofrezca Diputación. Mientras el gran político provincial seguirá impotente para satisfacer las demandas económicas de los pequeños mendicantes, como eterno repartidor de miserias a unos Ayuntamientos que nunca podrán hacer frente a sus necesidades con sus exigidos presupuestos.

Por eso, insisto, la Diputación Provincial, consciente del problema, podría coger, de una vez, el toro por los cuernos y solicitar de la Junta de Castilla y León el definitivo gran estudio sobre la reforma de la Adminis-

tración Local en Castilla-León, instando, esta última, las competencias necesarias de la Administración Estatal y centrar el asunto en la fusión municipal, por mucho que asuste a los políticos este bicho.

Al igual que ha ocurrido con las concentraciones parcelarias, la fusión municipal podría no ser tan fiera como la pintan algunos políticos con los que -informalmente- he charlado. Antes bien, es el modelo que realmente se ajusta al imperante en Europa (según quedó demostrado en las Jornadas de Modernización de la Administración Local, celebradas por la Universidad de Valladolid-Junta de Castilla y León el año pasado) y supondría un mundo municipal rural con centros administrativos fuertes, bien dotados de medios, con un secretario-interventor que pueda dedicarse, con efectividad, a su labor asesora, un equipo de auxiliares que atiendan a los barrios integrantes y un presupuesto sólido capaz de hacer frente a las demandas de servicios y obras, sin tener que recurrir a la Diputación más que para la atención de cuestiones muy concretas y escasas.

Podría efectuarse una experiencia piloto y voluntaria, en principio.

Junto con la dignificación municipal y su adecuación a las circunstancias que demandan los tiempos presentes y futuros, la Diputación vería descargados sus compromisos, pues sería el Ayuntamiento quien distribuyera entre sus barrios integrantes, cuyos representantes serían concejales del gran Ayuntamiento, y vería sus ayudas aprovechadas con mayor efectividad.

No auguro éxito a la solución que veladamente apunta la Junta de Castilla y León de potenciar las mancomunidades. Y ello porque, legalmente, una mancomunidad no puede absorber la totalidad de los servicios municipales, no posee el poder democrático de los vecinos y requiere un gran despliegue de medios económicos para llevar a cabo tan sólo uno o dos servicios. Además, no aporta solución al futuro de sus Ayuntamientos integrantes, que siguen existiendo con su misma pobreza y sus agobiantes responsabilidades.

Es un error querer basar en las mancomunidades la solución a los problemas locales castellano-leoneses, pues tal y como está la situación, ello sólo origina complicaciones. A no ser, que se trate de mancomunidades de sólo tres o cuatro Ayuntamientos bien preparados, estas sí funcionan, como bien saben los catalanes.

Sospecho que si no se empieza ya a estudiar el asunto de la fusión municipal, y si España continúa su aventura europea y de competencia nacional, los políticos castellano-leoneses se verán con un problema durísimo de aquí a muy pocos años. Mis palabras serán proféticas, y si no, al tiempo.

■ Hermida y sus amigos

Con verdadero interés seguimos el programa de Jesús Hermida en Antena 3, el pasado 29-9-93 en torno a la problemática del bilingüismo catalán-castellano en Cataluña.

El debate, creemos, aportó poco, cada cual se mantuvo en sus ideas que iban desde quién aprovechó para hacer su política hasta las posiciones viscerales, pasando por quien pintó menos que los perros en misa. Creemos que nadie convenció a nadie.

Una vez más la gran ausente fue Castilla (paridora del idioma), se confundió como si de la rivalidad futbolera Barcelona-Madrid se tratara, pretendiendo una rivalidad Cataluña-Madrid. ¡Cómo si el problema no fuera más peliagudo que esa pretendida rivalidad! Se ignoró que Madrid es y forma parte de la cultura castellana, aunque pocas veces cabezas castellanas gobiernan el País desde aquí.

Somos solidarios con quienes en Cataluña solicitan la enseñanza en castellano para sus hijos, pero si este se pierde allí, será cosa de los catalanes (y ya el actor Adolfo Marsillach advirtió de las consecuencias), pero conviene recordar que si en un pasado cercano el castellano les fue impuesto, no lo hizo Castilla ni castellanos, sino la política del general Franco, un gallego.

Nos preocupa que siendo la máxima creación del genio de Castilla se le debe llamar castellano y no español, ello, además, por respeto a las demás lenguas peninsulares que también para nosotros son españolas; y queremos recordar ahora las palabras del historiador Anselmo Carretero y Jiménez que nos dice: «Llamar español al castellano es hacer labor de

CARTAS AL DIARIO

Todas las cartas deben llegar escritas a máquina, con la identificación completa y comprobable, y fotocopia del D.N.I. Puede figurar con seudónimos o iniciales cuando así lo considere la dirección. La extensión nunca podrá pasar de un folio. Diario de Burgos no se responsabiliza los contenidos de las cartas ni necesariamente los asume.

ción de su idioma, que Castilla tiene la gentileza de no cobrar derechos de autor por usarlo.

Desde aquí pedimos a pueblos, intelectuales, artistas y políticos nacidos en Castilla (también a los no nacidos aquí), que no renuncien a llamar castellano a nuestra máxima seña de identidad.

Domingo Casas. (Cuenca). (Por Unión Castellanista).

■ El gran engaño

No hace mucho los «padres de la Patria» nos hacían promesas en cuanto lo que iban a hacer por mejor gobernar los recursos de nuestro pueblo. Nos prometían un mejor servicio, porque eso debiera ser un político; un servidor de la comunidad a la que se propone para ayudarla pues se considera mejor preparado. Un servicio para los demás, no para sí mismo.

Los unos ofrecían menos impuestos, menos gastos públi-

cos y mayor desarrollo, pero como ya se encargan de desacreditarlos y la gente se cree más lo que dice la tele pública no les votaron.

Como ahora en Galicia, que no pueden hablar de mala gestión popular y sólo tiene de malo su presidente que fue ministro con Franco, esa cantinela está pasada, y por lo visto el crédito de la mayoría sólo es cuando les interesa.

Otros prometieron el oro y el moro, palabras bonitas de progreso, progresistas y progresismo, repetidas hasta la saciedad en los mítines que muchas veces no tienen ningún contenido, sino palabras que suenan bien sin compromiso alguno. Y el que no emplea estas palabras mágicas no es de los buenos, (como en las películas del Oeste los buenos llevan caballos blancos o crema y los malos van en caballos negros). Son palabras tabú, que emplean y acaparan como que fueran ellos los inventores de la máquina de vapor y que el progreso no es

patrimonio sino de la gente de izquierdas.

Más pensiones, más subsidios de desempleo y carreteras a pesar de la crisis porque tenían la receta de las otras crisis de las que siempre habían salido. La oposición era imposible que hiciera lo que decían en su programa. Nosotros sí.

La realidad tras el triunfo socialista, para mí personalmente paradójico, es muy distinta. El recorte en las pensiones, subsidios, etc. que se echaba en cara a la oposición es pan nuestro de los presupuestos, que de sociales tienen poco, según palabras de la anterior ministra de asuntos sociales. Movilidad en las empresas, sueldos congelados. Y mucho hablar de crisis, que interesa a las grandes empresas que así pueden hacer regulaciones de empleo con la excusa de la crisis, de la cual saldremos cuando Dios quiera y por el esfuerzo de todos los españoles, no porque tenga este Gobierno ningún mérito en la solución. Al menos a mí no me parece que estén haciendo algo especial, como siempre, seguir las directrices de Bruselas.

Nos ponen al superjuez Garzón de número dos en las listas, todos incautos, y creo yo que él el primero, pensábamos que ministro al menos, de Justicia sería, o que investigar las corrupciones podría. Pero en la votación se acabó la corrupción, borrón y cuenta nueva, no se hable de dineros perdidos, y el pobre juez para hacer estadísticas y planes contra la droga, luego nos da un discurso, le aplaudimos y a vivir, que son dos días.

Lo importante es gobernar aunque de tráfugas nos tergamos que aprovechar, arreglar la situación es cosa de suerte. Porque ni con tanto asesor con sueldos blindados que tienen son capaces de dar a esto color.

Javier Hernando





OSCAR MORENO/EFE

María Isabel Moya (d.), viuda del general asesinado, y otros familiares durante el funeral.

Funeral por el general Herrero, asesinado por pistoleros etarras

Evoluciona favorablemente el soldado Alberto Pasamontes, herido en el atentado terrorista

□ MADRID/COLPISA.- Los ministros de Interior, Julián García Vargas y José Luis Corcuera, respectivamente, presidieron ayer el funeral de «corpore in sepulcro» por el general de división Dionisio Herrero Albiñana, en la explanada del Cuartel General del Ejército del Aire. El militar fue asesinado este martes por ETA en Madrid, cuando se dirigía hasta su despacho donde desempeñaba la dirección de Sanidad del Mando de Personal del Ejército del Aire.

El acto castrense dio comienzo pasadas las 9,30 de la mañana. En la llamada «Lonja» del Cuartel General del Ejército del Aire, ante la puerta principal del edificio, estaba formado el escuadrón de honores con banda y música del Mando Aéreo Central.

En el centro de la explanada fue situado el féretro con los restos mortales del General Herrero Albiñana, que fue sacado a hombros por diez soldados. A ambos lados del ataúd, cubierto con la bandera nacional, estaban la viuda y la familia y, enfrente, las autoridades civiles y de los tres Ejércitos.

Junto a los ministros de Defensa e Interior asistieron al funeral el presidente de la Comunidad Autónoma de Madrid, Joaquín Leguina, el alcalde de la ciudad José María Álvarez del Manzano, el Fiscal General del Estado, Eligio Hernández, el jefe del Estado Mayor de la Defensa, teniente general José Rodrigo Rodrigo, los jefes de los estados mayores de los tres Ejércitos y el secretario general del Partido Popular, Francisco Álvarez Cascos, entre otras personalidades.

El funeral de «corpore in sepulcro» fue oficiado por el vicario general castrense, arzobispo José Manuel Estepa. En su homilía, el oficiante manifestó a los presentes que «otra vez hemos sido convocados porque la violencia del terrorismo ha

conseguido arrancar la vida a un miembro de las Fuerzas Armadas, que dedicaba sus energías a la lucha contra la enfermedad y la muerte».

Monseñor Estepa destacó que en sus diez años como titular castrense «me ha conmovido siempre el testimonio solidariamente unánime de familiares y compañeros, quienes frente al odio, la violencia y la mentira de que son expresiones estos atentados, reaccionan con honda serenidad cristiana, con sentido de responsabilidad cívica».

El arzobispo general castrense manifestó que además de orar por el fallecido «debemos orar por nosotros mismos», de manera que «hay que preguntarse ante Dios, ¿qué debemos



OSCAR MORENO/EFE

El ministro de Defensa, García Vargas, condecora al féretro.

Herri Batasuna protesta por el cerco policial a los secuestradores de Iglesias

□ La coalición radical Herri Batasuna ha manifestado su rechazo al cerco policial desplegado en torno al monte Adarra, para localizar a Julio Iglesias Zamora, y afirma en un comunicado oficial que esta operación podría perseguir la muerte del ingeniero secuestrado.

«Volvemos a manifestar nuestro temor de que el fin último de estas actuaciones policiales, sea precisamente acabar con la vida de Iglesias, para poder utilizar políticamente dicho desenlace en desprestigio de la izquierda abertzale», indica la nota de HB.

La presunción de este desenlace se debe sobre todo porque para los radicales de HB consideran que la actuación de la policía «deja mucho espacio a la desconfianza: han demostrado estar dispuestos a todo».

HB insiste en la noción de «ocupación militar de nuestra tierra» y afirma que ha sido motivo de preocupación tam-

bién para la familia del secuestrado y del propio Xabier Arzalluz, quienes han sentido la necesidad de recordar a la policía que deben evitar la muerte de Iglesias. «Es una constatación de que ni siquiera quienes comparten la estrategia del Estado se fían de las fuerzas policiales», sostienen.

En este sentido, el miembro de la Mesa Nacional de HB Tasio Erquicia ha declarado que «la familia es libre de tomar las iniciativas que considere oportunas».

Asimismo, Erquicia denuncia la actuación de la Guardia Civil en la operación guipuzcoana «cabe pensar que el único objetivo que la Guardia Civil está buscando con esta actuación es el exterminio de los militantes de ETA que se encuentran con Iglesias».

El Gobierno Civil de Guipúzcoa negó ayer que la reunión mantenida entre Angel Iglesias, tío de Julio Iglesias y propietario de Ikusi, y el Secretario de Estado para la

Seguridad, Rafael Vera, el pasado viernes en Madrid guarde relación con la disminución en la intensidad del rastreo que lleva a cabo la Guardia Civil en las inmediaciones del monte Adarra para intentar localizar el «zulo» donde se supone que el comando de ETA mantiene desde hace 108 días al ingeniero secuestrado.

Angel Iglesias se entrevistó el pasado viernes con Rafael Vera y le solicitó que la Guardia Civil aflojase el cerco, ante el temor, también expresado por el presidente del PNV Xabier Arzalluz y por el portavoz de la familia Iglesias, de que la vida del secuestrado corriese peligro si se llegaba a producir un enfrentamiento armado entre el comando de ETA y las Fuerzas de Seguridad del Estado. Según estas informaciones, la familia Iglesias recibió un mensaje del círculo cercano a los secuestradores sobre la imposibilidad de liberar al secuestrado por «problemas técnicos».

hacer?, ¿debemos dejar que el mal nos venza y nos esclavicen procesos ciegos de venganza?». «Dios ha contestado siempre diciendo que la venganza aumenta el mal y no lo cura», añadió, a la vez que solicitaba una oración a la Virgen del Loreto, Patrona del Ejército del Aire, por el militar asesinado, por los presentes y por España.

Al término de la misa de campaña, el ministro de Defensa acompañado por los tenientes generales jefes del Estado Mayor de la Defensa, José Rodrigo, y del Estado Mayor del Ejército del Aire, Ramón Fernández Sequeiros, impuso en la bandera nacional que cubría el féretro del general Herrero Albiñana la Gran Cruz al Mérito Aeronáutico con distintivo blanco, concedida a título póstumo. El ministro y los dos generales dieron el pésame a la viuda del militar, visiblemente afligida.

Tras el toque de oración y la salva de fusilería compañeros del general asesinado plegaron la bandera que cubría el ataúd, que el teniente general Fernández Sequeiros entregó a la esposa del general asesinado. Mientras tanto, la banda entonó el himno «La muerte no es el final».

Acto seguido, el féretro fue introducido en un furgón fúnebre. El cortejo trasladó los restos mortales del general Herrero Albiñana hasta el cementerio de La Almudena, donde pasadas las once y media de la mañana recibieron cristiana sepultura, en la más estricta intimidad por deseo expreso de la familia.

MEJORA EL SOLDADO HERIDO

El soldado del Ejército del Aire Alberto Pasamontes Navarro evoluciona satisfactoriamente de las lesiones sufridas el martes, al recibir un diparo en el atentado perpetrado por ETA en Madrid.

Un portavoz del hospital Gregorio Marañón, centro donde permanece internado el soldado, indicó que el paciente tiene normalizadas sus constantes vitales, está consciente y había pasado sin complicaciones su primera noche en la unidad de cuidados intensivos.

El parte médico de Alberto Pasamontes señala que el joven evoluciona satisfactoriamente dentro de la gravedad y salvo complicaciones no se teme por su vida.

Las mismas fuentes indicaron que estaba previsto que a lo largo del miércoles el soldado abandonase la UCI.

El fiscal del «caso Ollero» imputa un nuevo delito de falsedad a Jesús Roa

Acogiéndose a su derecho, el expresidente de OCISA se negó a declarar

SEVILLA/EFE.- El fiscal del «caso Ollero» imputó ayer a Jesús Roa, ex presidente de OCISA, un nuevo delito de falsedad en documento mercantil, que se une a los de tráfico de influencias y fiscal que pesaban sobre él por el supuesto pago de comisiones para lograr adjudicaciones de obras públicas en Andalucía.

Roa, que se encuentra en libertad sin fianza, compareció ayer por segunda vez ante la juez de instrucción número 17 de Sevilla, Pilar Llorente, pero se acogió a su derecho constitucional a no declarar.

Según su abogado, Francisco Baena Bocanegra, Roa estaba citado para ampliar sus declaraciones anteriores pero considera que «todo lo anteriormente dicho era cierto y no hay nada que añadir», por lo que prefirió guardar silencio, amparándose en lo legislado.

Según fuentes próximas al caso, la falsedad imputada a Roa se refiere a las varias decenas de cheques al portador que emitió OCISA por un importe ligeramente inferior al medio millón de pesetas -con objeto, presuntamente, de no tener que identificar al perceptor- y que suman al menos 94 millones de pesetas.

Estos cheques han sido justificados por la constructora



JULIO MUÑOZ/EFE

El expresidente de OCISA, Jesús Roa, posa para los informadores antes de negarse a declarar.

como pertenecientes a una «caja de inversiones» destinada a gastos imprevistos, pero en la que no figura ningún gasto sino sólo una póliza de crédito.

Dicha caja de inversiones, según las fuentes, no figura en los libros de caja ni en el libro de IVA de la empresa facilitados al juzgado.

LOCALIZADOS 54 CHEQUES

Hasta ahora se han localizado 54 cheques de este tipo que se pagaron en julio de 1992, en los mismos días que se adju-

dicó a OCISA el tramo Salinas-Las Pedrizas (Málaga), investigada como presunto objeto del pago de comisiones, así como otros emitidos en enero de ese año y en otras ocasiones.

Según fuentes próximas al caso, es posible que esa caja de inversiones fuese creada después de descubrirse el caso con objeto de apuntar en ella las cantidades que «no pueden justificarse de ninguna otra manera».

Roa es uno de los trece imputados en los seis sumarios del «caso Ollero» y contra él pesan

acusaciones de tráfico de influencias y delito fiscal. El industrial se encuentra en libertad sin fianza desde el 30 de julio de 1992, cuando declaró por primera vez ante la juez, poco después de descubrirse el «caso Ollero».

El industrial presentó en noviembre de 1992 su dimisión como presidente y consejero delegado de OCISA y como máximo representante de la Confederación Nacional de la Construcción (CNC), cargos en los que llevaba seis y dos años, respectivamente.

Enfermera española sigue detenida en Guinea

MADRID/EFE.- La enfermera española Lourdes Vázquez permanece detenida en Guinea Ecuatorial mientras los seis españoles que fueron expulsados descansan ya en Duala (Camerún), informaron ayer a Efe fuentes diplomáticas.

La embajada española en Malabo espera que las autoridades guineanas permitan visitar a Lourdes Vázquez, quien está recluida en la Dirección General de Seguridad de Malabo, a donde fue trasladada hoy desde Bata (parte continental del país) para su expulsión a España.

La detención de la enfermera, perteneciente a «Médicos sin fronteras», continúa a pesar de que las autoridades guineanas anunciaron que la representación española se haría cargo de su custodia hasta su repatriación forzosa el próximo sábado, en el vuelo semanal de Iberia.

Mientras tanto, los seis españoles que fueron expulsados de Guinea descansan desde ayer de madrugada en la ciudad camerunesa de Duala y están «bien», según manifestó a Efe la madre de uno de ellos, Eadberto Enmanuel Olivera, quien habló con su hijo por teléfono a las 03,30 horas de ayer.

Este grupo -compuesto por María Jesús Ferrer, el matrimonio Angeles Navarro y Eadberto Enmanuel Olivera, María del Carmen Vázquez, Manuel Lorenzo y Alejandro Arranz- llegó a Duala a las 4 de la madrugada.

El Comité de Regiones estará compuesto por representantes de las CC.AA. y 4 municipios

MADRID/COLPISA.- El Pleno del Senado aprobó ayer casi por unanimidad la moción presentada por el PSOE, el PP y Coalición Canaria en la que se insta al Gobierno a que la propuesta de composición de la delegación española de 21 miembros para el Comité de Regiones que presentará al Consejo Europeo de Bruselas del próximo día 29 se componga de un representante de cada una de las 17 comunidades autónomas y 4 de los municipios, elegidos por la Federación Española de Municipios y Provincias (FEMP). Los representantes de las autonomías serán, casi con seguridad, los presidentes de los gobiernos autónomos.

La Cámara no aceptó la enmienda presentada por Joaquim Ferrer, de CiU, y apoyada por el PNV y el PAR de que los representantes de los ayuntamientos sean propuestos no sólo por la FEMP sino también por el resto de asociaciones municipalistas que existen en el Estado, en concreto en Cataluña, País Vasco y Aragón. Los portavoces de los grupos mayo-

ritarios, Fernando González Laxe (PSOE) y José Luis López Henares (PP) rechazaron esta enmienda argumentando que la FEMP sabría actuar con «generosidad» y tendría en cuenta en la asignación de los 4 representantes titulares y 4 suplentes que se le otorgan a todas las asociaciones.

Tampoco se aceptó otra enmienda defendida en solitario por el senador de IU-IC, Andrés Cuevas, que proponía una mayor presencia de los entes locales en el futuro Comité de Regiones, órgano consultivo de la Unión Europea que se creará con la entrada en vigor del Tratado de Maastricht. El PNV, por contra, defendió la exclusión de los municipios de dicho Comité que, según dijo el senador Imanol Bolinaga, debe quedar integrado únicamente por representantes de las CC.AA. «para no convertirlo en un órgano inoperante». A pesar de esta postura, los parlamentarios nacionalistas vascos dieron finalmente su apoyo a la moción, que obtuvo tan sólo un voto en contra, probablemente por error.

PARA TITULADOS SUPERIORES, MEDIOS Y RESPONSABLES DE RECURSOS HUMANOS

MASTER DE FORMACION DE FORMADORES EN LA EMPRESA

Noviembre 1993 - Junio 1995

Dirección, Coordinación y Profesorado por Catedráticos y Doctores de las Universidades e Instituciones siguientes:

*UNIVERSIDAD AUTONOMA DE BARCELONA
*UNIVERSIDAD DE VALLADOLID
*UNIVERSIDAD DE NAVARRA * IESE
(Instituto de Estudios Superiores de la Empresa)
*UNED

*UNIVERSIDAD DE SALAMANCA
*ICADE * UNIVERSIDAD DE COMILLAS
*UNIVERSIDAD COMPLUTENSE DE MADRID
*GRUPO DE EMPRESAS MONDRAGON
*RENAULT ESPAÑA

DURACION: 420 HORAS

Fondo de becas.

Financiación preferencial.

Orientación al empleo.

Preinscripción antes del 15 de Noviembre

COMIENZO DEL CURSO 26 DE NOVIEMBRE

SESIONES DE PRESENTACION DEL MASTER

BURGOS

JUEVES 21 OCTUBRE . 8 TARDE
E.U. Estudios empresariales Burgos.
Salón de Actos
C/ Francisco de Vitoria s/n

VALLADOLID

VIERNES 22 OCTUBRE . 8 TARDE
Sala de Conferencias de CAJA ESPAÑA
Plaza Fuente Dorada 21 (esquina Ferrari)

SALAMANCA

MARTES 26 OCTUBRE . 8 TARDE
Salón de Actos de La Facultad
de Psicología de Salamanca
Avenida de la Merced s/n

LEON

MIÉRCOLES 27 OCTUBRE . 8 TARDE
E.U. Estudios Empresariales León.
Salón de Actos
Campus Universitario de Vegazana

CEDE
CENTRO
DOCENTE
EMPRESARIAL

INFORMACION E INSCRIPCIONES DE 5 A 9

Ruiz Hernández, 14
Tlfn. (983) 29 14 90
Fax 34 04 12
47002 VALLADOLID

con la colaboración de:



Gaudeamus

S U P L E M E N T O U N I V E R S I T A R I O

Número 21. Jueves, 21 de octubre de 1993

Diario de Burgos



Los alumnos del campus se sentaron frente a la Dirección Provincial de Educación, donde gritaron en contra del ministro del ramo, Gonzalo Suárez Pertierra.

LUIS L. ARAICO

La polémica de las tasas ha introducido el debate en la Universidad española, que contempla estos días cómo se movilizan los estudiantes para conseguir que se reduzca el precio que han de abonar por ir a la Universidad. La institución afronta, además, la masificación en las aulas, la reforma de los planes de estudio y el paro como alternativa para los que la abandonan tras conseguir un título.

Los estudiantes salen a la calle

Dos mil universitarios se manifestaron el día 15 contra la subida de tasas

MONTSERRAT GOMEZ

□ Alumnos universitarios del campus burgalés se « echaron » el día 15 a la calle. Las manifestaciones universitarias que antaño reclamaban libertad han dado paso a las movilizaciones modernas, que protestan por los desorbitados precios de matrícula. Los estudiantes y sus familias parecen tener en el factor económico el único obstáculo para acceder a la Universidad.

El propio Ministerio reconoció, al rectificar la Orden Ministerial de agosto, que fijaba los precios a satisfacer por la prestación de servicios académicos universitarios, que se había excedido al incrementar las tasas. El error fue solventado con la aprobación y publicación de una nueva Orden en octubre.

El costo económico de una carrera universitaria puede ser y es, en algunos casos, un problema, pero no es ni el único ni el más grave de la Universidad española, donde la masificación, las precarias dotaciones, el nivel de la enseñanza,

las deficientes relaciones Universidad-empresa o la reforma de planes de estudio a acometer en la próxima década, por citar algunos, la sitúan en un terreno muy delicado. El problema se convierte casi en un drama si se añade a esto la crisis económica actual.

Los alumnos universitarios han considerado que ellos, más bien sus padres, no van a pagar los desperfectos de una situación que, en su opinión, « machaca » a los estudiantes a la hora de fijar precios de matrícula y es especialmente gravosa con aquéllos que deben enfrentarse a los suspensos y matri-

La movilización es una de las más numerosas realizada en Burgos en la última década

cularse por tercera o cuarta vez en la misma asignatura.

Por esta razón, y apoyados por tres centrales sindicales y varias formaciones políticas, han programado un plan de movilizaciones para hacer llegar al ministro su opinión. « Esto es un atraco, manos arriba », repitieron una y otra vez en la manifestación que el día 15 recorrió las calles del centro de la ciudad. « No seas tan listo, señor ministro », se leía en una de las pancartas.

Formaciones políticas tan dispares en su concepción de la Universidad como Nuevas Generaciones, por un lado, o Izquierda Unida y Juventudes Comunistas, por otro, se han puesto de acuerdo para exponer sus posturas.

La lucha para conseguir una Universidad asequible económicamente a todos es lógica. Tanto como el pedir que cumpla la función de formar con un nivel adecuado, prepare para el trabajo y ofrezca dotaciones y servicios que justifiquen el precio que la sociedad, no sólo los

alumnos, paga por ellos.

Si algo hay que reconocer a la manifestación del día 15 en Burgos es la capacidad para movilizar a más de dos mil estudiantes, todo un logro si se tiene en cuenta el ambiente de apatía e inmovilismo que reina en los campus. El motivo de la protesta sería otro cantar y objeto de un análisis sociológico sobre los cambios experimentados en los últimos años.

El nivel de la Universidad pública es un reflejo de quienes están en ella y de la sociedad. Si se pide que sea más fácil acceder a ella, que sea más barata, que se pueda suspender dos, tres o cuatro veces sin que pase nada, que los alumnos puedan llevar un alto nivel de vida, que aprender suponga el mínimo esfuerzo, que el régimen universitario consista sólo en ir a clase, coger apuntes y aprobar, que algunas de las cosas exigibles en Primaria se pasen por alto en la Universidad, si se piden cosas como éstas, la Universidad resultante será la que la sociedad se merece.

Campus

Revista de prensa

Más de cien estudiantes de Empresariales realizan prácticas laborales desde octubre

Medio centenar de empresas colaboran en este programa con la Universidad

BURGOS.—Cincuenta empresas de la provincia harán posible que, durante este curso, no menos de 125 alumnos de tercero de Empresariales realicen prácticas tres horas al día durante tres meses. El programa se inició en octubre y finalizará en marzo.

Pablo Arranz, subdirector de la Escuela de Empresariales, coordina este programa, que es posible gracias a la buena disposición de las entidades colaboradoras y al convenio suscrito con la Federación de Empresarios en base a la Ley de Cooperación Educativa.

El programa se divide en dos etapas, una primera que se prolonga hasta finales de año y en la que hay 90 estudiantes incluidos, y la segunda, a partir del mes de enero, que elevará el número de beneficiados hasta 125 como mínimo. «Ese es el objetivo que se ha marcado la Escuela», explica Pablo Arranz.

«La filosofía de esta actividad es abrir a los jóvenes estudiantes universitarios, y futuros diplomados en Empresariales, al mundo del trabajo y preparar el camino para la entrada en vigor de los nuevos planes de estudio, que incluyen como obligatorias las prácticas en empresas», argumenta.

El proceso de selección de los alumnos lo realiza la Escuela de Empresariales, que en el mes de mayo solicita un currículum de los alumnos interesados. Las peticiones para prácticas este curso han llegado a 300. «Lo ideal sería que todos



Los alumnos cambian, durante tres horas, la Escuela por la empresa.

los que piden hacer prácticas pudieran hacerlo, aunque este curso vamos a dar cobertura a un buen número de solicitudes», explica Pablo Arranz, que ya el pasado año consiguió que fueran 105 los alumnos beneficiados.

Las prácticas se realizan en horario de mañana, durante tres horas, para que en el resto de la jornada los estudiantes puedan asistir a clase y atender la

marcha del curso. Pablo Arranz destaca el nivel de responsabilidad mostrado por los alumnos, de los que generalmente las empresas emiten informes favorables. «Sólo en casos aislados, como consecuencia de la imposibilidad de compatibilizar las prácticas con los estudios, se han producido algunos abandonos sin que se agotase el periodo de tres meses, establecido para este programa de prácticas»,

dice Arranz.

El subdirector de Empresariales destaca el apoyo y colaboración recibidos de las empresas y entidades de ahorro de la provincia que colaboran desinteresadamente con la Universidad en este programa y que acogen en sus instalaciones a los jóvenes universitarios. El número de alumnos en prácticas por empresa es de dos o tres, según los casos.

• **CAMPUS.**— El Mundo

El suplemento dedicado a la Universidad del periódico «El Mundo» (miércoles 13 de octubre de 1993) publica un reportaje en portada sobre la financiación de las Universidades, con el título «¡Falta dinero!».

En esta información se asegura que en las universidades, dicen, que de seguir así, terminarán dando clase debajo de un puente. Las universidades públicas están al borde de la «quiebra». Algunos rectores ya se imaginan a sus profesores dando clases debajo de un puente. Son ya dos años en los que sus presupuestos se han congelado, 1994 no se presenta con buenas credenciales y esta crisis les «pilla» en mitad de una reforma.

El suplemento incluye también las propuestas de 15 rectores de universidades y un artículo de opinión de Enrique Cabrera Marcet, catedrático de la Universidad Politécnica de Valencia, en el que hace un análisis del futuro de la Universidad española. «¿Hacia dónde va la Universidad española?», es el título del análisis.

Las propuestas de los técnicos industriales al MEC sobre la nueva Formación Profesional, las movilizaciones estudiantiles contra la subida de las tasas y la petición de alumnos de la Universidad Carlos III, que reclaman más convocatorias de exámenes.

Curso sobre «Análisis sensorial» en Ciencia y Tecnología de Alimentos

La Facultad más joven de las existentes en el campus burgalés ha iniciado el curso con un ambicioso programa de formación que toma cuerpo estos días con unas jornadas sobre «Análisis sensorial», que coinciden con la inauguración de una sala de catas con capacidad para 21 personas.

BURGOS.—La Facultad de Ciencia y Tecnología de los Alimentos puso en marcha ayer un curso sobre «Análisis sensorial», que coincide con la inauguración de una sala de cata en el citado centro, que permitirá analizar, en un lugar preparado especialmente para ello, todo tipo de alimentos y bebidas.

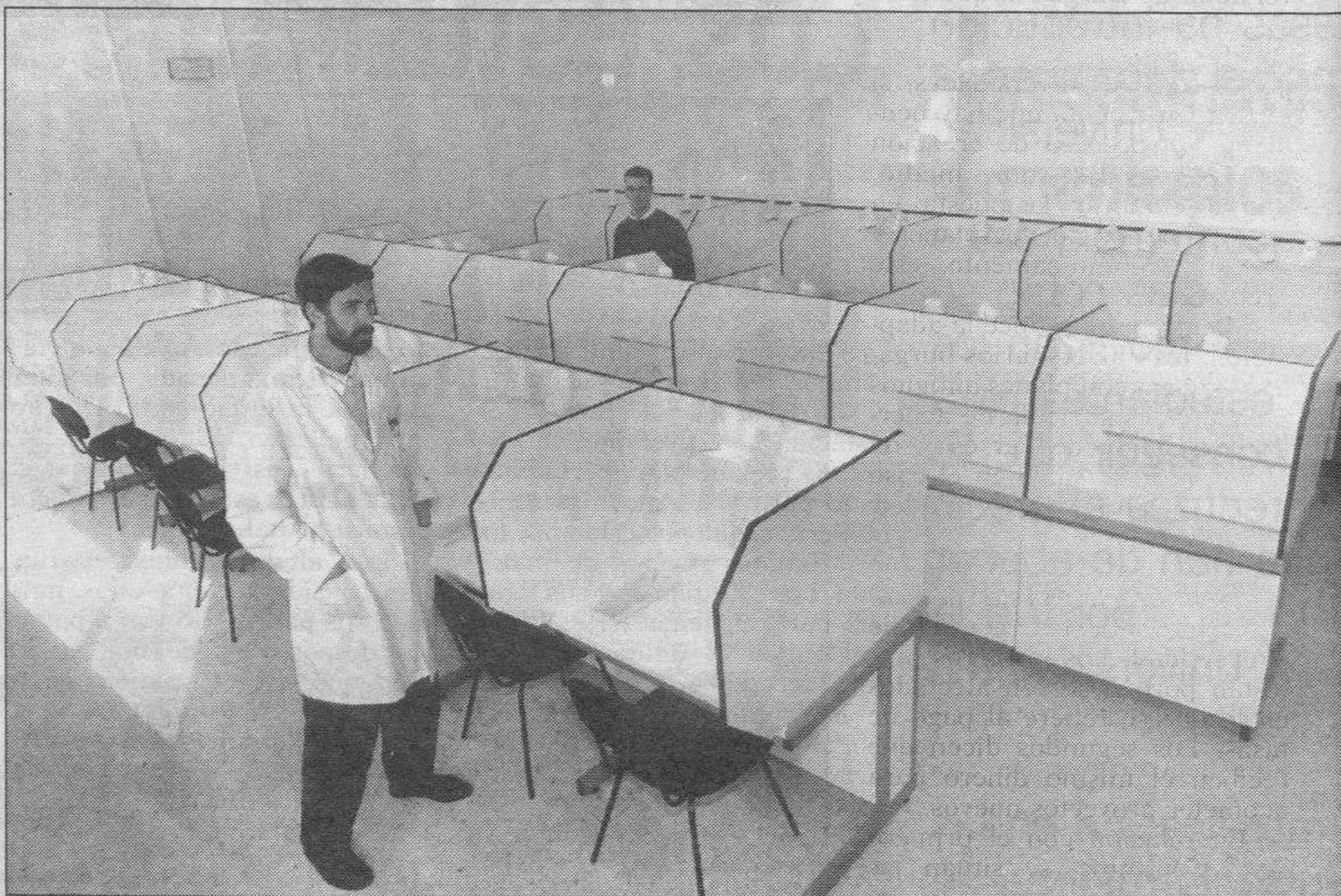
El curso, que se prolongará hasta mañana, pretende establecer la importancia de la calidad sensorial de los alimentos: aroma, sabor, color, etc., elementos que inciden en la reacción del consumidor. Su importancia es evidente ya que puede condicionar el éxito o el fracaso de los avances e innovaciones que se producen en Tecnología de los Alimentos. Por ejemplo, una dieta elaborada para una deter-

minada comunidad (colegio, ejército, etc.), perfectamente equilibrada desde el punto de vista nutritivo, puede ser rechazada porque no es atractivo su sabor, color o textura.

Según Manuel Pérez Mateos, decano de Ciencia y Tecnología de los Alimentos, «existe un conjunto de técnicas de medida y evaluación que permiten concluir la conveniencia o no de consumir alimentos».

Así, el análisis sensorial puede definirse como el conjunto de técnicas de medida y evaluación de determinadas propiedades de los alimentos por uno o más de los sentidos humanos.

Los problemas que plantea la evaluación, medida y control de este aspecto de la calidad constituyen un reto para el espe-



Manuel Pérez Mateos y Andrés Hermida, coordinadores del curso, en la sala de catas.

cialista en control de calidad y son motivo de preocupación en la industria transformadora de alimentos.

Proyectadas para que participen 21 alumnos, estas jornadas han sido organizadas por la Asociación de Científicos y Tecnólogos de Alimentos de

Castilla y León y cuentan con la subvención de la Junta y la colaboración de la Facultad.

El profesorado del curso está compuesto por Elvira Costell, investigadora del Instituto de Agroquímica y Tecnología de los Alimentos del Consejo Superior de Investigaciones Científicas

(CSIC) de Valencia; Luis Durán, profesor de Investigación del mismo Instituto; María Luisa González e Isabel Jaime, profesoras del Departamento de Tecnología de los Alimentos, Nutrición y Bromatología de la Facultad de Ciencia y Tecnología de los Alimentos.

Campus

Toma nota

La Universidad española vive momentos de cambio. La reforma de los planes de estudio se lleva a cabo en momentos de crisis, que dificultan la adaptación a los tiempos modernos. En Burgos, esta circunstancia es aún más delicada, ya que se suma a ella un proceso de creación de Universidad. Hasta el momento, sólo cuatro carreras del campus tienen su plan homologado, el de Derecho se aprobará en breve y en estudios como Empresariales se ha preferido esperar a que sea la futura Universidad la que lo ponga en marcha.

La futura Universidad debe acometer la reforma de ocho planes de estudio

Las matrículas se rigen sólo en cuatro carreras por el sistema de créditos

MONTSERRAT GOMEZ

La futura Universidad de Burgos deberá acometer como medida casi inmediata la reforma de al menos ocho planes de estudios que deberán adaptar sus enseñanzas a las normas establecidas por el Ministerio, con la consiguiente carga presupuestaria que ello supone.

Hasta el momento, sólo cuatro, de las 13 carreras (no se incluyen los primeros ciclos de Filología Hispánica, Francesa e Inglesa) que se imparten en el campus burgalés, han adaptado sus planes: Maestro, Educación Social, Gestión y Administración Pública y Ciencia y Tecnología de los Alimentos. La Facultad de Derecho ha enviado ya a la Universidad de Valladolid la redacción del nuevo plan de estudios y la próxima reunión de la Comisión de Ordenación Académica tratará el asunto, con lo que su aprobación puede producirse en los próximos meses.

Estudios como Empresariales ha elaborado ya el nuevo plan de estudios, pero la Junta de Escuela decidió paralizar los trámites para su aprobación y esperar a que sea la futura Universidad de Burgos la que lleve a cabo su puesta en marcha.

El retraso de Burgos con respecto a otras Universidades, si se tiene en cuenta que hay pendiente un proceso de creación de Universidad por medio, podría demorar la puesta en marcha de los nuevos planes y gravar económicamente este proceso.

Mientras se produce la adaptación, los universitarios burgaleses siguen con planes antiguos y pagan su matrícula de acuerdo al sistema de cursos y no al de créditos, salvo en el caso de los cuatro ya reformados.

La queja de los estudiantes en relación con la financiación de la reforma universitaria coincide con la de los rectores de Universidad. Los primeros protestan porque se ven afectados en lo que se refiere al pago de tasas. Los segundos dicen que reciben el mismo dinero para acometer proyectos nuevos.

En relación con el primero de los asuntos, se sitúan las movilizaciones estudiantiles de los últimos días. El 23 de agosto, una Orden Ministerial elevaba el precio de las tasas de matrícula con un incremento del 12 por ciento las primeras matrículas, del 25 las segundas y del 35 las terceras. En los supuestos de cuartas o sucesivas, el importe de las mismas se calcularía incrementando el precio actualizado de las terceras matrículas en un 50 por

ORDEN MINISTERIAL 23 AGOSTO 1993				ORDEN MINISTERIAL 1 OCTUBRE 1993			
PRECIO CREDITO				PRECIO CREDITO			
Grado experimentalidad	Primera matrícula	Segunda matrícula	Tercera matrícula (*)	Grado experimentalidad	Primera matrícula	Segunda matrícula	Tercera y sucesivas
1	1.477	2.389	3.514	1	1.477	2.092	3.151
2	1.431	2.319	3.407	2	1.431	2.078	3.130
3	1.380	2.147	3.285	3	1.380	2.004	2.920
4	1.217	1.969	2.893	4	1.217	1.764	2.657
5	1.104	1.788	2.626	5	1.104	1.602	2.412
6	945	1.570	2.250	6	945	1.407	2.067
7	930	1.506	2.212	7	930	1.350	2.032

PRECIOS CURSO COMPLETO				PRECIOS CURSO COMPLETO			
Grado experimentalidad	Primera matrícula	Segunda matrícula	Tercera matrícula (*)	Grado experimentalidad	Primera matrícula	Segunda matrícula	Tercera y sucesivas
1	88.601	143.384	210.921	1	88.601	128.472	193.735
2	85.882	138.983	204.448	2	85.882	124.528	187.789
3	82.790	128.621	197.089	3	82.790	120.046	175.190
4	72.949	118.054	173.661	4	72.949	105.776	159.511
5	66.192	107.119	157.576	5	66.192	95.918	144.737
6	56.717	91.785	135.019	6	56.717	82.239	124.017
7	55.745	90.211	132.705	7	55.745	80.829	121.892

(*) En el supuesto de cuartas o sucesivas matrículas, por no haberse agotado las convocatorias u otras circunstancias previstas en las normas de permanencia de la correspondiente universidad, se incrementará en un 50 por ciento el importe de la tercera matrícula.



GRAFIA/DB



LUIS L. ARAICO

Manifestación de los alumnos del campus el día 15.

• APERTURA DE CURSO EN LA UNED

La Universidad Nacional de Educación a Distancia de Burgos inaugura mañana el curso con un acto que tendrá lugar a las ocho de la tarde en el salón de estrados de la Diputación Provincial.

El acto comenzará con la interpretación del «Veni Creator» por la Coral de Cámara de Burgos, para dar lectura, después, a la memoria académica del curso 92-93. Antonio Fernández Galiano, catedrático de la Facultad de Derecho de la UNED, pronunciará la lección inaugural y, a continuación intervendrán el presidente del Patronato y alcalde de Burgos, Valentín Niño, y la vicerrectora de Educación Permanente, M^a Dolores Díaz Ambrona, que inaugurará oficialmente el curso. Para finalizar, los asistentes entonarán el «Gaudeamus igitur».

En el curso 92-93, 1.500 estudiantes siguieron estudios a través de la UNED de Burgos. La carencia de una sede propia, -la UNED ocupa un espacio cedido por la Escuela Politécnica-, es el principal problema de esta institución.

• SIMPOSIO SOBRE ESTUDIOS JAPONESES

El embajador de Japón en España, Yamaguchi, clausurará mañana en Valladolid el I Simposio de Estudios Japoneses, organizado por la Universidad de Valladolid.

En este simposio han intervenido la profesora Carmen Rodríguez González, vicerrectora de Alumnos de la Universidad de Valladolid, quien disertará sobre «Japón en la historia contemporánea».

La jornada de clausura se iniciará con una conferencia sobre «La novela japonesa del protagonismo personal: Haruki Murakami y Abe Koobo», que expondrá Fernando Rodríguez Izquierdo, de la Universidad de Sevilla. «Política de la CE hacia Japón» será la segunda ponencia que se desarrollará el viernes a cargo de Fernando Delage, master en Ciencias Políticas y Relaciones Internacionales de la Universidad de KEIO de Tokio.

También intervendrán como ponentes Federico Lanzaco Salafranca, graduado de la Universidad de Sophia de Tokio y de la Universidad de Michigan, que hablará sobre «Colaboración industrial entre España y Japón». La última conferencia estará a cargo del escritor Fernando Sánchez Dragó, con el título «Japón hoy».

El embajador de Japón en España será recibido hoy por el presidente de la Junta de Castilla y León, Juan José Lucas.

ciento.

Ante la queja generalizada, el Ministerio rectificó su postura y una Orden posterior, de 2 de octubre, daba marcha atrás a la subida y reducía el incremento.

En el caso de las carreras del campus burgalés, los precios que han de pagar por matrícula se calculan en función del grado de experimentalidad y de si corresponde a un plan nuevo o no.

Así, en el cuadro que completa esta información se contemplan los precios fijados en agosto (ANTES) y los definitivos de la Orden Ministerial de 2 de octubre (DESPUES). Los precios por créditos afectan a los cuatro planes de estudio ya reformados. El resto se rigen por curso completo. En cuanto al grado de experimentalidad, Ciencia y Tecnología de los Alimentos se incluye en el grado 2; Educación Social y Maestro, en el grado 5; Gestión y Administración Pública, en el 6. Para los planes sin homologar, Enfermería se sitúa en el grado de experimentalidad 1; Químicas, en el 2; Ingenieros Técnicos Industriales, Arquitectura Técnica y Obras Públicas, en el 3; Filología y Empresariales, en el 6; Derecho, Historia y Graduado Social, en el 7.

Tablón de anuncios

Convocatorias

• DIVULGACION CIENTIFICA

La Caja de Ahorros Municipal ha organizado el III Ciclo de Divulgación Científica. Dentro de este ciclo, hoy, a las ocho y cuarto de la tarde en el salón teatro de la avenida General Vigón tendrá lugar la primera de las conferencias, a cargo de Manuel Toharia, periodista científico, que hablará sobre «La civilización del desperdicio».

• CURSO SOBRE CONSUMO

La Universidad de Valladolid y la Junta de Castilla y León han firmado un convenio por el que la Escuela Universitaria del Profesorado de EGB de Burgos acogerá la realización de un curso de postgrado especialista en la Didáctica de la Educación del Consumidor. La duración será de 20 créditos.

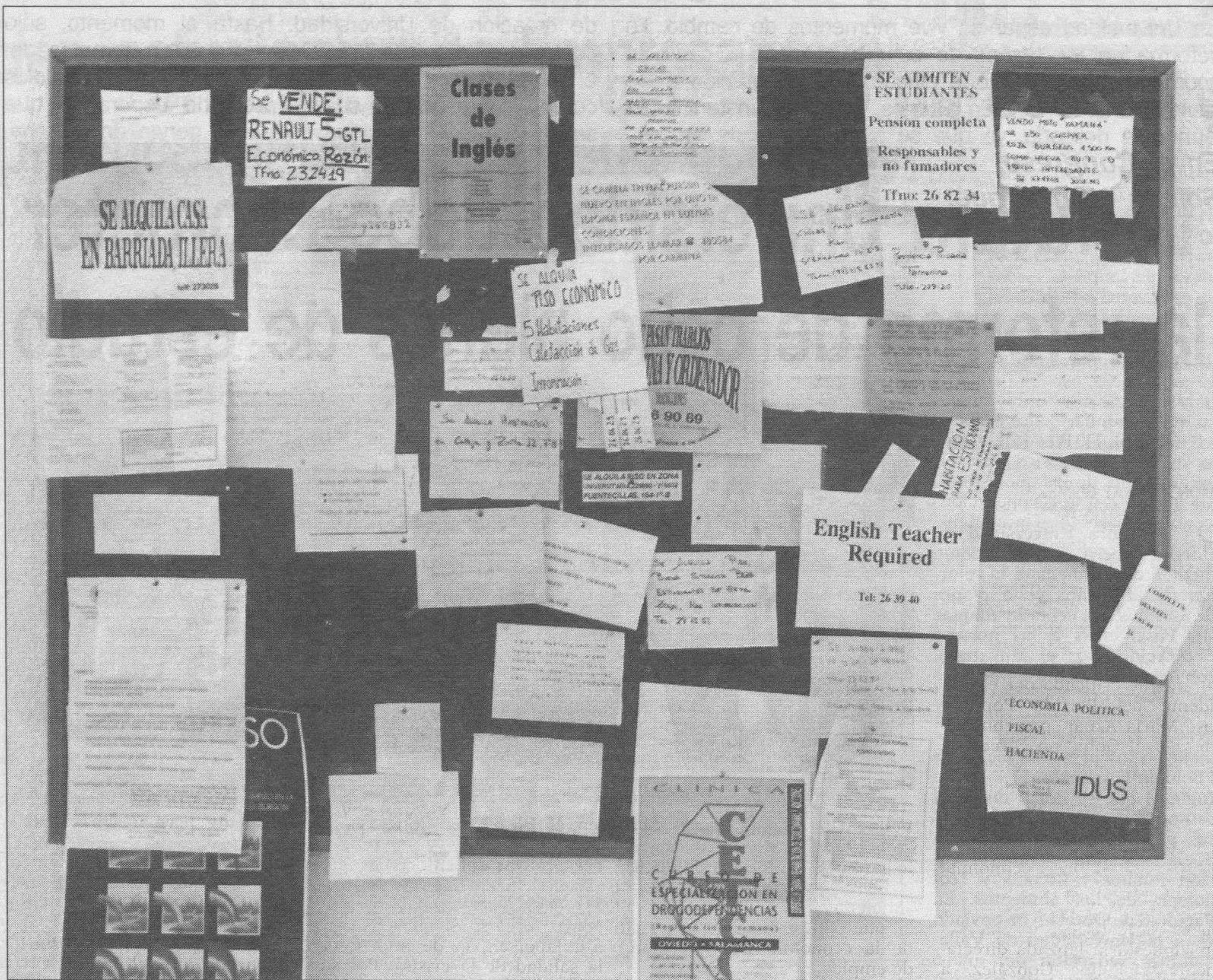
• ESCUELA COMPRENSIVA

Mañana, a las seis de la tarde, tendrá lugar en el salón de la Caja de Ahorros Municipal, plaza de Santo Domingo, 1, una ponencia sobre «Escuela comprensiva», a cargo de Joan Rué, profesor de la Universidad Autónoma de Barcelona, organizada por el Centro de Profesores de Burgos.

• FILARMONICA

Hoy, a partir de las ocho y cuarto de la tarde, se inicia la temporada de la Filarmónica, con un concierto que tendrá lugar en el auditorio de la Caja de Ahorros del Círculo Católico de Julio Saiz de la Hoya. Se trata de un recital de piano de Edoard Monteiro.

Para mañana, viernes, está prevista la actuación de la Orquesta Sinfónica de Castilla y León, dirigida por Max Bragado. El concierto, en esta ocasión, tendrá lugar en el Gran Teatro a partir de las ocho y cuarto.



Tablón de anuncios de la Facultad de Derecho, en el Hospital del Rey.

ALBERTO RODRIGO

Tablón de anuncios, un espacio para la oferta, el diálogo y la expresión

La página cuatro de «Gaudeamus» se dedica a recoger mensajes

BURGOS.—Cada escuela, facultad o centro del campus universitario dispone de un espacio para anuncios, el conocido con el nombre de tablón. Más o menos amplio, es éste un lugar para que unos estudiantes se comuniquen con otros en asuntos que a todos conciernen.

El suplemento «Gaudeamus» puso en marcha en la última página de las cuatro dedicadas a la Universidad, a lo largo de los 20 números que salieron a

la luz el curso pasado, un tablón que fue reflejo de anuncios, comunicaciones o deseos de los alumnos universitarios y que en esta etapa que se inicia pretende ser reclamo y punto de encuentro de muchos más en el citado espacio, que se mantiene este curso.

Gracias a este tablón, gracias a los tabloneros de escuelas y facultades, algunos alumnos encontraron piso para vivir, vendieron una moto o se apuntaron a excursiones y cursos.

El único requisito para anunciarse en el tablón de «Gaudeamus» es rellenar el boletín que aparece en la parte inferior de esta página y enviarlo por correo o traerlo a Diario de Burgos, junto con una fotocopia del carnet de estudiante. El anuncio se publicará, de forma gratuita, durante tres semanas, a menos que el responsable del mismo dé una orden contraria.

Una última petición, el envío de anuncios que deban salir en la semana debe hacerse antes

del martes, ya que, de lo contrario, su publicación no se realizará hasta el jueves de la siguiente semana. Extremad el cuidado a la hora de poner el número de teléfono de contacto, para evitar problemas, ya que DB no se hará responsable de vuestros errores.

A partir de ya, el tablón de «Gaudeamus» sólo desea que éste sea un punto de referencia para vender, comprar, ofertar e, incluso, compartir actividades y amistades.



Para publicar tus anuncios en esta sección durante tres semanas debes enviar el cupón adjunto, acompañado de una fotocopia de tu carnet de estudiante, antes del martes a la siguiente dirección.

Suplemento Gaudeamus
Diario de Burgos.
C/ San Pedro de Cardeña
nº 34, 09002 Burgos.

TEXTO:

ECONOMIA

Aznar critica duramente a González y ofrece un consenso presupuestario

En el Congreso, Solbes afirma, que los Presupuestos permiten la recuperación

□ MADRID/COLPISA.- El ministro de Economía, Pedro Solbes, defendió ante el Pleno del Congreso los Presupuestos para el próximo año, de los que estimó que permitirán la recuperación económica debido a la contención de los gastos públicos que incorporan, y los incentivos fiscales a la inversión y al empleo que contempla la Ley Financiera que acompaña a la presupuestaria.

La exposición de Solbes fue duramente criticada por el presidente del Partido Popular, José María Aznar, por considerar que el Gobierno carece de credibilidad ante los reiterados incumplimientos en materia de déficit público, además de no haber llevado a la práctica ninguna reforma para aumentar la competitividad de la economía.

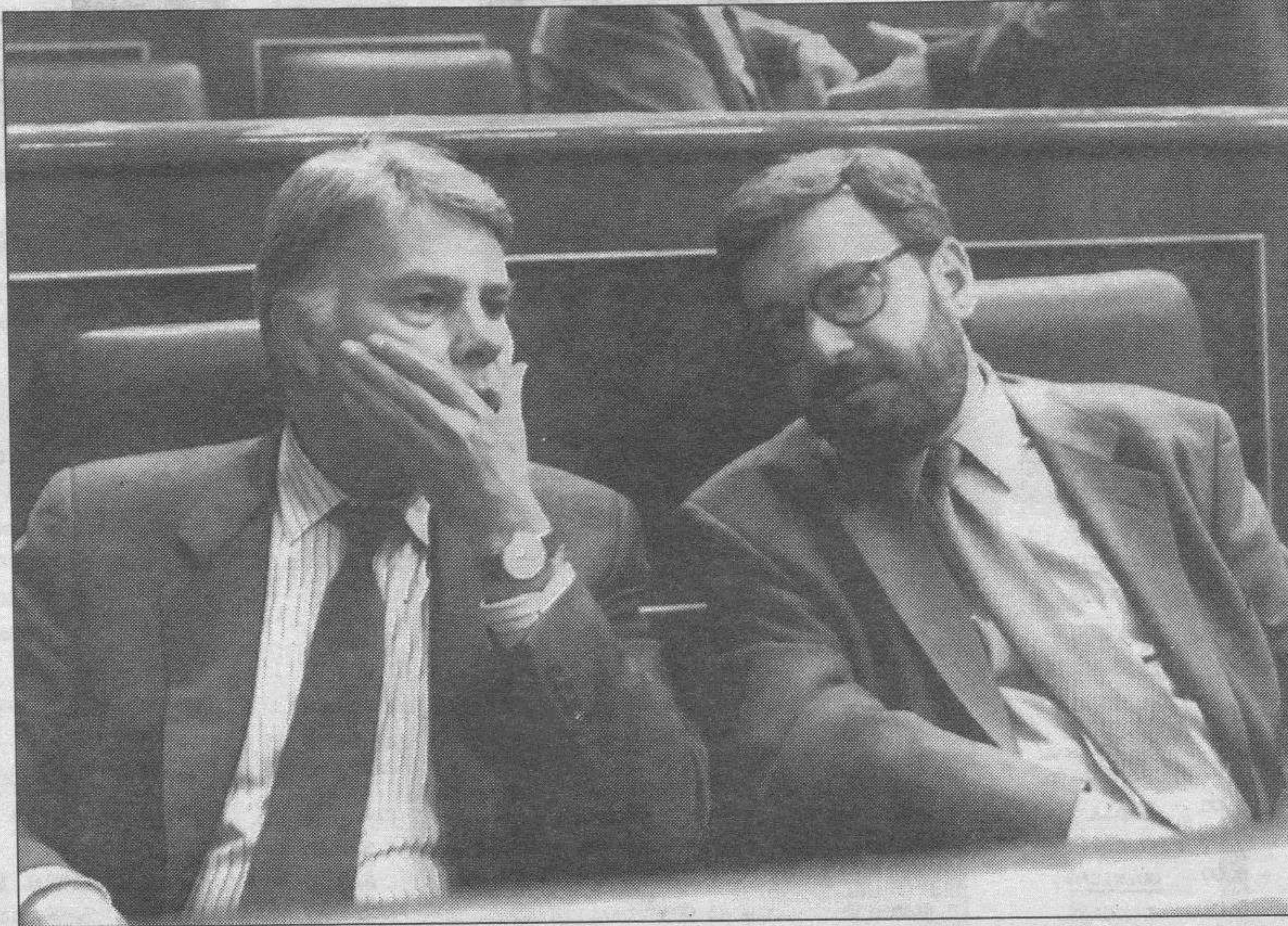
La intervención de Aznar concluyó con una amplia propuesta de consenso en materia presupuestaria lanzada directamente a Felipe González, a quien pidió que subiera a la tribuna a contestar a su oferta y al que acusó de no dar la cara en el debate y de engañar reiteradamente a los ciudadanos de este país, con una política que lleva al suicidio económico.

Mientras González permanecía callado en su asiento, Solbes reprochó al líder popular el realizar propuestas inconcretas. «Nosotros estamos abiertos a estudiar cualquier idea que se ponga sobre la mesa, pero debe de ser seria, y es verdad que hablando de suicidio económico y de cosas incoherentes poco se puede avanzar en el diálogo».

Por su parte, Aznar lamentó el que Felipe González no recogiera el guante de su oferta, lo que interpretó como un rechazo. «Debe ser muy duro -indicó el presidente del Partido Popular- subir aquí a esta tribuna para decir lo contrario que lo que se decía hace unos meses a pensionistas, jóvenes y parados».

Las intervenciones de Solbes y Aznar en el pleno del Congreso supusieron el inicio del debate de las seis enmiendas a la totalidad de los Presupuestos presentadas por el Partido Popular, Izquierda Unida, Unión Valenciana, Esquerra Republicana de Cataluña, Partido Aragonés Regionalista y Eusko Alkartasuna. El anteproyecto de Ley de Presupuestos cuenta ya con los votos a favor de Convergencia y Unió y de Coalición Canaria, que permitirán su aprobación. El PNV ya ha anunciado su abstención, por considerar que el anteproyecto no apoya lo suficiente la recuperación del tejido industrial.

En su exposición de los Presupuestos, el ministro de Economía requirió el máximo esfuerzo de todos los ciudadanos para salir de la crisis, que unió al esfuerzo que por su par-



JOSE MARIA PASTOR/EFE

Felipe González y Narcis Serra en el Pleno del Congreso. El presidente permaneció callado.

te hará el Gobierno para reducir el déficit público y alcanzar la suficiente estabilidad económica que permita la recuperación de la economía y la creación de empleo.

Los cuatro grandes objetivos del anteproyecto de Ley enunciados por Solbes fueron la reducción del déficit, el mantenimiento de la protección social, las reformas en materia de desempleo y los incentivos fiscales a la inversión y a la creación de empleo. «Todo ello -explicó- junto con unas mejores

perspectivas del entorno económico, deben permitir la recuperación y cada cual debe mostrar su predisposición a ayudar a la labor en vez de entorpecer la salida de la crisis». Por su parte, José María Aznar acusó al Gobierno de ahuyentar la inversión ante la falta de credibilidad de su política económica y la ausencia de reformas estructurales que impulsen la actividad y la inversión.

Aznar acusó además a Felipe González de ser incapaz de reconocer sus errores, de actuar

con soberbia y de decir amén a cualquier tipo de ayuda que se le preste a cambio de mantenerse en el poder, en clara alusión al pacto presupuestario alcanzado entre el PSOE y CIU. Como alternativa, el líder popular ofreció un amplio consenso durante la tramitación del anteproyecto de Ley en el Parlamento «con el objetivo de salvar al país y de decirle a la sociedad que los partidos somos capaces de unirnos y de dar el primer paso en el esfuerzo colectivo que se le pide a todos».

PP e IU denuncian una medida que «beneficia en exceso a los más ricos»

□ El debate en pleno de los Presupuestos sirvió al Partido Popular para denunciar que las exenciones del Impuesto de Patrimonio para impulsar la inversión tiene efectos superiores al millón de pesetas sólo para 4.000 contribuyentes, extremo que fue negado por Solbes.

Para calentar más el ambiente, Rodrigo Rato explicó en rueda de prensa que «estamos ante el mayor regalo fiscal de la historia de España», acusaciones que fueron negadas en otra rueda de prensa inmediata por el secretario de Estado de Economía, Enrique Martínez Robles, para el cual «el PP no se ha leído la nueva norma y su interpretación es errónea».

Según Robles, la medida beneficia a las empresas familiares o a sus sociedades, cuando su actividad revista la forma societaria. «Es una medida dirigida a las pequeñas y medianas empresas y a las empresas familiares», puntualizó.

Sin embargo, Rato había indicado con anterioridad que

«la medida ha sido diseñada para personas con nombre y apellidos, que ya sea por favores pasados o presentes reciben el mayor regalo fiscal de la historia de España». «Los 4.000 españoles beneficiados han tenido la suerte de ser tocados por el dedo del poder. Hasta dónde hemos caído, con un Gobierno sometido no ya a las presiones políticas sino a los grupos de presión».

Por su parte, Julio Anguita, que realizó en el acto otra rueda de prensa consideró cierto que la medida favorece a las grandes fortunas. «Es increíble, ver para creer, que sea el PP el que denuncie estas cosas con un Gobierno del PSOE en el poder», se lamentó el líder de Izquierda Unida.

Según las exenciones al Impuesto de Patrimonio contenidas en la Ley Financiera, se consideran exentos el patrimonio de un contribuyente que posea el 25% o más de las acciones de una sociedad que no cotiza en Bolsa e ingrese gracias a ello el 50% o más de sus rendimientos. Según el PP, la medida del

Gobierno «sólo tiene efectos superiores al millón de pesetas/año para no más de 4.000 contribuyentes, de un total de casi un millón de españoles que pagan el impuesto de patrimonio».

Anguita dijo en el debate del Congreso, que los Presupuestos del Estado se «escoran hacia el lado opuesto del socialismo». A su juicio, las cuentas para 1994 tienen que ser austeras porque la política económica socialista de años anteriores obliga a ello; sin embargo, las fórmulas para su establecimiento pueden ser diferentes a las defendidas por el Gobierno. El coordinador de IU argumentó que la enmienda a la totalidad de los Presupuestos planteada por su grupo obedecía a la errónea política de privatizaciones, destrucción del Estado del Bienestar, «quimera irreal» de la convergencia con Europa y los desequilibrios que registra el país. En su contestación, Solbes acusó a Anguita de realizar un discurso confuso, en el que mezcló «churras con merinas».

Acuerdo con la CE para la flota pesquera española

□ LUXEMBURGO/EFE.- España aceptó ayer, miércoles, que sus barcos de pesca no tengan mayor acceso a capturas en aguas comunitarias a partir de 1996, a cambio de un sistema de integración en la política pesquera de la CE más flexible, que aumentará la rentabilidad de la flota.

El ministro de Pesca español, Vicente Alberó, calificó el nuevo sistema de «salto importante, porque lo más importante para el sector es la rentabilidad de los buques, que puede mejorar sin que se aumente el número de capturas».

Los ministros de Pesca de la CE debatieron ayer en Luxemburgo las adaptaciones necesarias para terminar con el período transitorio de España y Portugal en materia pesquera pero sin aumentar sus capturas.

En el nuevo reglamento comunitario, que se aprobará definitivamente antes de finales de año pero entrará en vigor el 1 de enero de 1996, se flexibiliza el régimen de pesca al que están sometidos los barcos españoles cuando faenan en aguas comunitarias pero se mantiene el «principio de estabilidad relativa», a exigencia del resto de los países de la CE. Este principio, que España aceptó, impide a los barcos españoles pescar en aguas de la CE en una cantidad equivalente a la capacidad de su flota, que es la más grande de la CE.

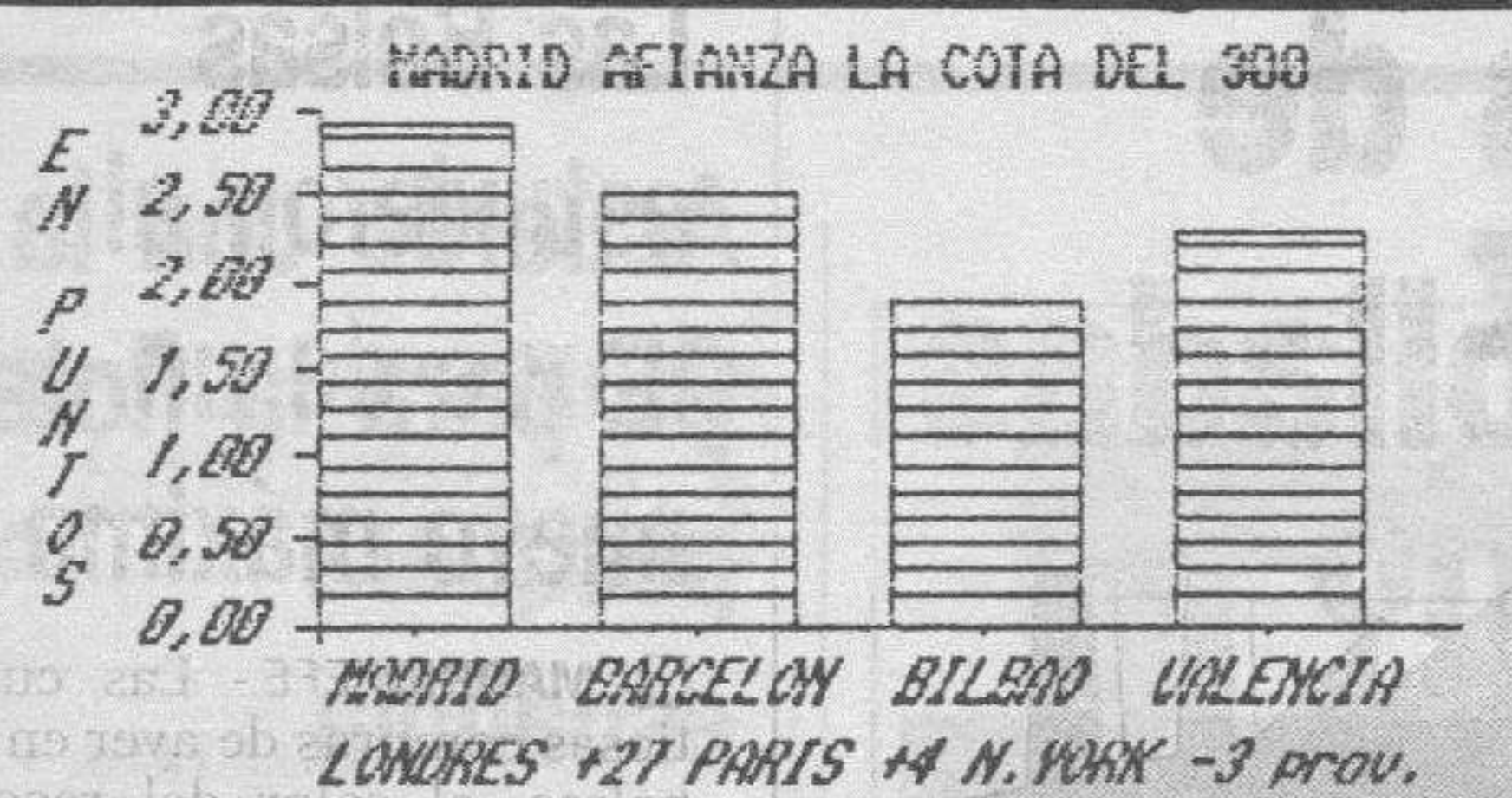
Eguiagaray pide más agresividad empresarial española

□ OSAKA/EFE.- El ministro español de Industria y Energía, Juan Manuel Eguiagaray, señaló ayer, miércoles, la conveniencia de que el empresariado español sea más agresivo para exportar a Japón, porque debe aprovechar los cambios de las estrategias corporativas.

Tras exponer ante medio centenar de empresarios de esta ciudad del Japón central las realidades y necesidades de la economía, el comercio u la industria españoles, Eguiagaray dijo que ha notado un cambio en la estrategia de algunas empresas debido a la crisis económica que atraviesan, derivada del abultado excedente de la balanza comercial y la apreciación del yen.

Al reconocer que Japón no tiene gran interés por invertir en nuevos proyectos del exterior, para salvar sus rentabilidades actuales, el ministro afirmó que las empresas españolas deben aumentar sus contactos para empezar a producir un gran desarrollo de las exportaciones.

MERCADOS ESPAÑOLES



BOLSA

COTIZACIONES AL CIERRE
MIÉRCOLES, 20 DE OCTUBRE DE 1993

SECTORES QUE MAS VARIAN



COTIZACIONES DE BOLSA PATROCINADA POR LA
CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO

MERCADO CONTINUO

VALOR	CAMBIO	DIFERENCIA	VALOR	CAMBIO	DIFERENCIA	VALOR	CAMBIO	DIFERENCIA	VALOR	CAMBIO	DIFERENCIA
BANCOS			FECSA	750,00	+ 13,00	SNICE	141,00	- 2,00	ASTURIANA ZINC	1.365,00	- 35,00
ANDALUCIA	16.400,00	+ 400,00	GAS Y ELEC.	5.730,00	+ 100,00	TAFISA	720,00	- 5,00	AZKOYEN	4.830,00	- 40,00
ATLANTICO	2.900,00	+ 10,00	HIDRUÑA	515,00	- 5,00	UNIPAPEL	3.000,00	+ 20,00	AUXILIAR FF.CC.	6.560,00	- 40,00
BANESTO	2.795,00	+ 10,00	IBERDROLA	867,00	+ 9,00	CONSTRUCCION			CITROËN	4.250,00	+ 50,00
BANKINTER	11.260,00	+ 310,00	S. DEL NANSA	5.650,00	+ 140,00	AGROMAN	909,00	+ 26,00	DURO FELGUERA	675,00	- 4,00
B.B.V.	3.435,00	=	SEVILLANA	590,00	+ 18,00	ASLAND	1.795,00	+ 35,00	ESPAÑOLA ZINC	553,00	+ 2,00
CASTILLA	48.070,00	+ 170,00	U.FENOSA	514,00	+ 4,00	BAMI	366,00	- 4,00	RADIOTRONICA	2.350,00	+ 100,00
CENTRAL-HIPANO.	3.895,00	+ 15,00	ALIMENTACION			CRISTALERIA	4.805,00	+ 25,00	NICOLAS CORREA	575,00	=
ARGENTARIA	5.840,00	- 110,00	AZUCARERA	2.535,00	=	CUBIERTAS	8.800,00	+ 20,00	NISSAN MOTOR	218,00	+ 8,00
EXTERIOR	4.150,00	+ 5,00	CAMPOFRIO	6.650,00	- 100,00	DRAGADOS	2.220,00	+ 10,00	NUEVA MONTAÑA	191,00	+ 1,00
FOMENTO	1.700,00	+ 20,00	EBRO-AGRICOLAS	1.275,00	+ 5,00	FILO	1.255,00	- 5,00	TUBACEX	201,00	+ 3,00
GUIPUZCOANO	4.810,00	- 40,00	EL AGUILA	1.105,00	+ 5,00	FINANCIERA Y MIN.	1.300,00	- 20,00	TUDOR	903,00	- 11,00
HERRERO	3.930,00	- 20,00	KOIKE	4.700,00	- 70,00	FOCSA	14.350,00	+ 60,00	ZARDOYA	13.700,00	+ 200,00
PASTOR	6.250,00	+ 100,00	TABACALERA	3.925,00	+ 55,00	HISALBA	1.250,00	+ 20,00	INVERSION		
POPULAR	16.770,00	+ 120,00	UNIASA	1.005,00	- 15,00	HUARTE	1.460,00	+ 40,00	C.F.ALBA	4.900,00	+ 90,00
SANTANDER	6.950,00	+ 30,00	VISCOFAN	2.000,00	+ 40,00	METROVACESA	4.330,00	=	COPIR	337,00	+ 1,00
VALENCIA	1.475,00	+ 5,00	QUIMICAS			SOTOGRADE	316,00	=	GENERAL INV.	900,00	- 10,00
ZARAGOZANO	1.950,00	- 25,00	CARBUROS	4.000,00	- 45,00	URALITA	1.015,00	+ 23,00	COMUNICACION		
ELECTRICIDAD			CEPSA	2.220,00	+ 15,00	URBIS	855,00	+ 15,00	ACESA	1.380,00	+ 10,00
AGUAS BARNA.	3.160,00	+ 15,00	ENCE	899,00	=	VALDERRIVAS	9.170,00	+ 250,00	AUMAR	1.460,00	+ 10,00
CANTABRICO	2.950,00	- 25,00	ERCROS	165,00	+ 2,00	VALENCIANA C.	11.000,00	+ 500,00	TELEFONICA	1.715,00	+ 20,00
CATALANA GAS	8.130,00	- 20,00	FOSFORERA	1.025,00	=	VALLEHERMOSO	2.460,00	+ 55,00	COMERCIO		
E.R.ZARAGOZA	2.625,00	=	PAPELERA	205,00	+ 5,00	SIDEROMETALURGICAS			FINANZAUTO	669,00	- 1,00
E.VIESGO	2.300,00	=	BP OIL ESPAÑA	5.650,00	=	ACERINOX	8.960,00	- 30,00	MAPFRE	6.260,00	- 40,00
ENDESA	6.000,00	+ 180,00	REPSOL	3.930,00	+ 20,00	ALTOS HORNOS	107,00	- 2,00	PROSEGUR	2.140,00	+ 20,00
ENHER	2.080,00	+ 30,00	SARRIO	412,00	+ 7,00	AMPER	178,00	- 12,00	UNION Y FENIX	2.845,00	+ 85,00

MADRID

IBEX-35: 3.382,79 + 30,35

INDICE GENERAL: 303,31 + 2,93

TITULOS	COTIZACION	DIFERENCIA	TITULOS	COTIZACION	DIFERENCIA	TITULOS	COTIZACION	DIFERENCIA	TITULOS	COTIZACION	DIFERENCIA
BANCOS			ALIMENTACION			CONSTRUCCION			M.A.ARASTI. INVERBOLSA		
B.N.P.	149,00	+ 5,00	AVIDESA	200,00	28 My.	ASLAND CAT.	162,00	14 Oct.	MERCAPITAL	149,00	=
C.LYONNAIS E.	430,00	+ 5,00	BOD. Y BEB.	240,00	18 Oct.	C. NOROESTE	730,00	6 Oct.	NORVASA	842,00	=
S.BANQUEROS	485,00	=	ELOSUA	900,00	15 Jul.	COSMOS	430,00	13 Oct.	SAGEI INV.	218,00	18 Oct.
QUIMICAS			PASCUAL	28,00	- 1,00	ENCINAR	645,00	18 Oct.	UNION EUROPEA	410,00	19 Oct.
KANGUROS	700,00	1 Oct.	PEBSA	11,00	14 Oct.	LEMONA	410,00	15 Oct.	SIDEROMETALURGICAS		
NICAS	37,00	18 Oct.	PESCANOVA	150,00	14 Oct.	PORTLAND	1.150,00	18 Oct.	ACENOR	6,00	19 Oct.
P.NAVARRA	33,00	=	SAN MIGUEL	700,00	=	REZOLA	834,00	31 My.	CESELSA	100,00	19 Oct.
VARIOS			U.CERVECERA	97,00	23 Ag.	ROCALLA	116,00	18 Oct.	COBRA	212,00	- 3,00
TRANSFESA	83,00	=	COMUNICACION			INVERSION MOBILIARIA			ELECINOR	580,00	19 Oct.
ERPO	18,00	21 Jul.	ANTENA 3	720,00	13 Oct.	BANSALIBER	1.335,00	=	FASA	490,00	=
NAARDEN	236,00	=	IBERPISTAS	255,00	+ 2,00	CARTINBAO	453,00	23 Jun.	PONFERRADA	31,00	2 Jul.

*Max. = Máximo; Mín. = Mínimo; Div. = Dividendo; P. = Papel; Ampl. = Ampliación; Mo. = Mercado Continuo (en pesetas)

BARCELONA

245,83 + 2,51

TITULOS	COTIZ.	DIFERENCIA
BANCA CAT.	229,00	+ 2,00
LEISA	155,00	5 Ag.
DAMM	405,00	- 5,00
JUMBERCA	19,00	19 Oct.
INDO	305,00	19 Oct.
INVES	186,00	- 4,00
G.TIBIDABO	59,00	6 Oct.

COTIZACION DEL ECU

PESETAS	152,923
MARCOS AL.	1,90344
LIBRAS EST.	0,775640
FRANCOS F.	6,72273
LIRAS	1.850,79
DOLAR EE.UU.	1,15570
YENES	124,007

BILBAO

423,49 + 1,87

TITULOS	COTIZ.	DIFERENCIA
B.N.P.	175,00	19 Oct.
BANKOA	177,00	=
SEG. BILBAO	250,00	19 Oct.
CARTINBAO	449,75	30 Jun.
FINSA	775,80	14 Jun.
FIGRANVISA	450,00	24 Jun.
ACENOR	20,00	Sep.
CORPOR. UCEM.	21,00	7 Oct.
FAES	795,00	+ 10,00
NICAS	40,00	29 Sep.
VALCA	31,00	15 Jun.
CEM. LEMONA	410,00	14 Oct.
GARAVILLA	260,00	19 Oct.
BODEGAS Y BEB.	260,00	=
INTRA	5,50	=
GRUPO ARANA	140,00	26 Abr.
FC. VASCONGADOS	100,00	3 Abr.

VALENCIA

240,49 + 2,30

TITULOS	COTIZ.	DIFERENCIA
AGUAS VALENCIA	540,00	7 Oct.
PASCUAL H.	26,00	7 Oct.
EL TURIA	165,00	13 Oct.
CLEOP	530,00	29 Sep.
F.I. CISNEROS D	105,00	13 Oct.
F.I. CENTRAL	300,00	=
FORUM CISNEROS	205,00	+ 18,00
SAPLAYA	340,00	=
NOVOPLAYA	300,00	=
DALT	D 145,00	7 Sep.
VALENCIANA INV.	400,00	24 Jun.
VALENCIANA NEG. P	290,00	19 Oct.
AGISA	95,00	23 Abr.
BARCELONESA	150,00	13 Nov.
HIERROS L.	50,00	7 Ene.
INTRA	3,25	14 Mar.
NUÑEZ BALBOA	136,00	20 Mar.

MERCADO DE DIVISAS

BILLETES DE BANCO EXTRANJERO

DEL 18/10 AL 24/10	COMPRA	VENTA
1 DOLAR USA (GRANDE)	127.81	132.60
1 DOLAR USA (PEQUERO)	126.83	132.60
1 MARCO ALEMAN	79.06	82.02
1 FRANCO FRANCES	22.30	23.14
1 LIBRA ESTERLINA	192.95	200.19
100 LIRAS ITALIANAS	8.02	8.32
100 FRANCOS BELGAS	358.71	372.16
1 FLORIN HOLANDES	70.29	72.93
1 CORONA DANESA	19.44	20.17
100 ESCUDOS PORTUGUESES	76.28	79.14
100 DRACMAS GRIEGOS	54.09	56.12
1 DOLAR CANADIENSE	96.44	100.06
1 FRANCO SUIZO	89.56	92.92
100 YENES JAPONESES	119.50	123.98
1 CORONA SUECA	16.13	16.73
1 CORONA NORUEGA	17.97	18.64
1 CHELINES AUSTRIACOS	11.24	11.66

El mayor aumento en regulaciones de empleo, en las CC.AA. más desarrolladas

Castilla y León figura a la cabeza en cuanto al número de trabajadores afectados

□ MADRID/EFE.- El mayor aumento en el número de regulaciones de empleo durante el primer semestre de este año en comparación con el mismo período de 1992 se registró en las comunidades autónomas más desarrolladas, según los últimos datos publicados por el Ministerio de Trabajo.

En concreto, las comunidades con mayor aumento fueron Aragón (176,3 por ciento), Cataluña (171,1 por ciento), Navarra (164,1 por ciento), Madrid (141,1 por ciento), La Rioja (107,4 por ciento) y el País Vasco (94,8 por ciento), todas ellas por encima de la subida media nacional.

Entre enero y junio de este año fueron autorizados en el conjunto del Estado 12.037 expedientes de regulación de empleo, con un incremento del 94,4 por ciento sobre los 6.177 del primer semestre de 1992.

TRABAJADORES AFECTADOS

En cuanto a los trabajadores afectados por los expedientes, hasta junio pasado fueron 282.261, un 107,1 por ciento más que los 136.295 de los primeros seis meses del último ejercicio.

Estos datos indican que este año casi se han alcanzado en sólo seis meses las cifras absolutas de expedientes y trabaja-

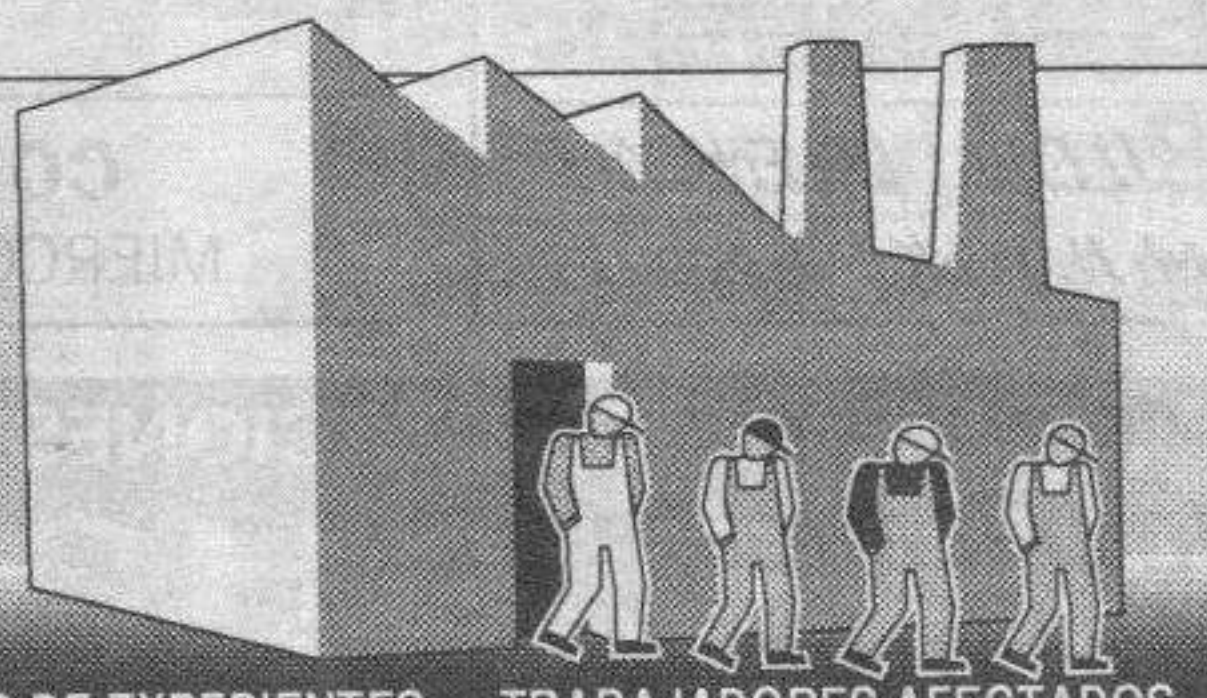
dores afectados por regulaciones de empleo registradas a lo largo de todo el ejercicio de 1992.

Aún dentro de la tendencia negativa común a todas las zonas, las autonomías en las que menos subió el número de expedientes fueron Canarias (un 27,3 por ciento), Galicia (36,1 por ciento), Cantabria (36,2 por ciento) y Murcia (59,4 por ciento).

En términos absolutos, fue Cataluña la que contabilizó más expedientes, un total de 2.616, seguida del País Vasco, con 2.317, y la Comunidad Valenciana, con 1.696, lo que supone que entre estas tres autonomías sumaron más de la mitad de todos los expedientes autorizados en España en los primeros seis meses del año.

Por otra parte, el número de trabajadores afectados por regulaciones de empleo descendió en términos relativos res-

Expedientes de regulación de empleo de enero a junio



	NÚMERO DE EXPEDIENTES			TRABAJADORES AFECTADOS		
	92	93	Variación %	92	93	Var. %
Andalucía	616	863	40,1	15.539	19.333	24,4
Aragón	232	641	176,3	2.471	7.889	219,2
Asturias	342	598	74,8	11.131	9.494	-14,7
Baleares	105	202	92,4	955	1.482	55,2
Canarias	95	121	27,3	1.448	1.713	18,3
Cantabria	204	278	36,2	3.903	8.198	110,0
Castilla-La Mancha	178	333	87,0	1.891	5.441	187,7
Castilla y León	239	426	78,2	6.522	31.453	382,2
Cataluña	965	2.616	171,1	16.276	66.119	306,2
C. Valenciana	934	1.696	81,6	12.084	13.974	15,6
Extremadura	34	57	67,6	824	814	-1,2
Galicia	521	709	36,1	10.121	23.244	129,6
Madrid	299	721	141,1	12.712	24.310	91,2
Murcia	106	169	59,4	3.031	2.424	-20,0
Navarra	78	206	164,1	2.327	10.286	342,0
País Vasco	1.189	2.317	94,8	34.345	54.986	60,1
La Rioja	27	56	107,4	604	959	58,7
Ceuta-Melilla	13	28	115,4	111	142	27,9
TOTAL	6.177	12.037	94,4	136.295	282.261	107,1

GRAFÍA

pecto a hace un año en tres comunidades: un 20 por ciento en Murcia, un 14,7 en Asturias y un 1,2 por ciento en Extremadura.

Por el contrario, los mayores

incrementos correspondieron a Castilla y León (un 382,2 por ciento), Navarra (342), Cataluña (306), Aragón (219,2) y Castilla-La Mancha (187,7 por ciento), según los datos.

Las Bolsas estuvieron al borde de un nuevo máximo

□ MADRID/EFE.- Las cuantiosas compras de ayer en las bolsas, al calor del recorte del tipo de las Letras a un año, llevaron el índice de Madrid a superar con claridad el nivel de los 300 puntos y a situarse muy próximo al último máximo anual, «record» que sí alcanzó el IBEX 35.

El IBEX, que subió 30,35 puntos (0,91 por ciento), se situó al cierre de las operaciones en los 3.382,79 puntos, tres puntos por encima del máximo anual fijado el pasado 30 de agosto.

Por su parte, el índice de Madrid no consiguió máximo del año, pero quedó a tan sólo un punto y medio de los 304,88 puntos alcanzados el 30 de agosto. Cerró el día en los 303,31 puntos tras subir 2,93 puntos (0,9%).

Los operadores aseguran que el indicador de Madrid ha franqueado con claridad la barrera, más psicológica que real, de los 300 puntos, e incluso se aventuran ya a hablar de los 320 puntos de aquí a final de año.

La rebaja que hoy acordó el Tesoro para las Letras a un año, de 0,35 puntos -hasta situar su rentabilidad en 8,83 por ciento-, se esperaba en Bolsa pero dió ánimos a los inversores.

ALFA IMOLA. MUCHO MÁS QUE UN DEPORTIVO

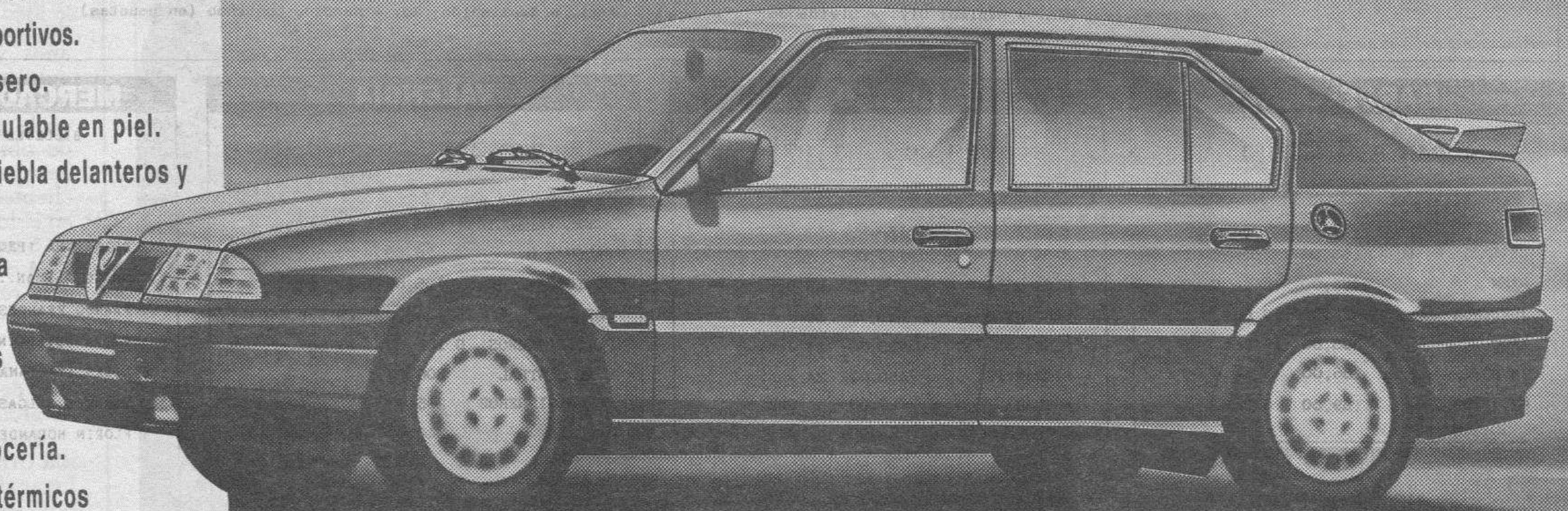
ALFA IMOLA, una serie especial para disfrutar ahora de todo un deportivo de 90 CV, con 2 Años de Garantía (oferta Red de Concesionarios) y un Equipamiento de Serie así de completo:

- Llantas de aleación.
- Dirección asistida.
- Cierre centralizado.
- Elevalunas eléctricos delanteros.
- Asientos deportivos.
- Spoiler trasero.
- Volante regulable en piel.
- Faros antiniebla delanteros y traseros.
- Limpialuneta trasera.
- Dos espejos externos color carrocería.
- Cristales atóxicos

Y con un precio, todo incluido:

1.580.000 Ptas.

(P.V.P. en Península y Baleares incluye: IVA, impuesto de matriculación y transporte).



Cuore Sportivo



Oubiña asegura que su encarcelamiento obedece a causas ajenas al narcotráfico

El arrepentido Portabales aporta nuevos nombres de personajes implicados en la Operación Nécora

□ MADRID/EFE.- El presunto «capo» gallego Laureano Oubiña declaró ayer en el juicio de la «operación Nécora» contra el narcotráfico que está en la cárcel porque no dio «trabajo» para ganar dinero al coronel de la Guardia Civil Arsenio Ayuso y negó las acusaciones de Ricardo Portabales, al que llamó «farsante».

La sesión matutina de la décimotercera jornada del mayor juicio contra el narcotráfico que se ha celebrado en España, seguido contra 47 acusados, transcurrió con los interrogatorios a Oubiña, para el que el fiscal pide 22 años de prisión y multa de 1.340 millones de pesetas por delitos de narcotráfico y contra la Hacienda Pública.

Oubiña recordó que Ayuso, ex jefe de la Unidad Central de Investigación Fiscal y Antidroga de la Guardia Civil -citado como testigo-, ordenó en 1989 un registro en la finca en la que trabajaba gestionando vino «Albariño», llamada «Pazo de Bayón» y situada en Villanueva de Arosa (Pontevedra).

Recordó que como no había permiso para realizar tal registro tuvo «un intento de agresión con un guardia civil, por lo que me condenaron a cuatro meses, y si le llego a dar hubieran sido ocho años».

Relató que ingresó por este hecho en la prisión de «La Parada» en Pontevedra, donde conoció al arrepentido Portabales, del que aseguró que no había tratado jamás con él, aunque reconoció que le agredió por implicarle en este asunto.

Oubiña añadió que «Guzmán me dijo que Ayuso me podía meter por contrabando, por trá-

fico de drogas o como si fuera Al Capone por fraude fiscal, y me comentó que me conocía a mí y a otros acusados porque tenía pinchados nuestros teléfonos».

Relató que Ayuso le fue a visitar y «me indicó que más valía que hiciera lo que me dijo Guzmán porque si no iba a estar mucho tiempo en la cárcel».

Oubiña negó todas las acusaciones de Portabales, que calificó de «patrañas y mentiras», como haber participado en una reunión en Cascais (Portugal) con el «capo» colombiano Fabio Ochoa para preparar transportes de cocaína.

Preguntado por un «Goyanes» que estaba escrito en uno de los documentos que se le intervinieron, dijo que se trataba de una persona dedicada al transporte y no al acusado Carlos Goyanes.

PORTABALES DA MAS NOMBRES

El «arrepentido» Ricardo Portabales fue interrogado en la tarde de ayer por enésima vez desde que se inició el juicio, en esta ocasión para explicar al tribunal que el campo de acción de la organización que, según él, dirigía José Paz Carballo era más amplio de lo narrado hasta ahora.



Laureano Oubiña, principal procesado de la «Operación Nécora».

A preguntas del teniente fiscal antidroga Javier Zaragoza, Portabales aseguró que otros colaboradores del supuesto «capo» fueron, por ejemplo, Ramón Cores Candelas, «una especie de comodín que se utilizaba para las descargas o para transportar hachís».

También Ramiro Sancho Casas, que además, el «arrepentido» desveló que tenía un valor

añadido en la organización: su mujer -no procesada- podría haber facilitado información confidencial sobre planes de la Guardia Civil para implantar controles o realizar redadas, ya que era la secretaria del entonces gobernador civil de Pontevedra, Jorge Parada, el mismo que durante la sesión matinal Laureano Oubiña presumió de conocer

EFE

BREVES

Atracos en familia

□ SEVILLA.- Un hombre de 41 años y su hijo, de 20, han sido detenidos por la policía de Sevilla acusados de perpetrar diversos atracos a entidades bancarias de la capital hispalense, Jerez y Dos Hermanas desde el pasado mes de julio.

Esta peculiar familia, que aplicaba estrictamente el principio de mantenerse unida, había cometido siete robos con un botín de seis millones de pesetas. El último de ellos, realizado en Sevilla, les proporcionó una «bolsa» de más de dos millones de pesetas.

Junto con ellos fue detenida también la novia del hijo, que en ese momento llevaba en su cinturón 62.000 pesetas y una pistola.

Precocidad

□ MONTEVIDEO.- Una niña de seis años que dirigía una banda infantil fue detenida por la policía y encerrada en una Comisaría especializada tras asaltar con un cuchillo a otro menor de edad.

Los nombres de los niños no fueron difundidos por imposición legal, pero se supo que la niña, con otro menor, de 12 años también detenido, y otro que logró fugarse, se dedicaban a robar a otros de su misma edad en un residencial barrio de Montevideo.

Los precoces ladrones estaban armados con cuchillos y amenazaban a sus víctimas a quienes los despojaban de sus relojes.

Una patrulla policial que pasaba por el lugar, cuando cometían uno de sus atracos, pudo detener a la niña y a otro compinche, mientras que el tercero se fugó.

La justicia de menores deberá ahora determinar el destino de los niños delincuentes y la responsabilidad de sus padres.

A ladrillazo limpio

□ SABADELL.- La Policía Municipal de Sabadell detuvo esta madrugada a un individuo que agredió con un ladrillo a varios clientes de un bar de esta localidad.

Los hechos ocurrieron a primeras horas de ayer cuando Miguel Angel C.S., de 28 años y vecino de Castellar del Vallés, comenzó a golpear indiscriminadamente en la cabeza con un ladrillo de obra que llevaba oculto debajo de la chaqueta a los clientes que se encontraban en el interior del bar Wupppe de Sabadell.

A consecuencia de los golpes recibidos, dos clientes tuvieron que ser atendidos en el Hospital de Sabadell por heridas de pronóstico leve de las que fueron dados de alta.

Dos patrullas de la Guardia Urbana se desplazaron al lugar del incidente alertados por los propios vecinos y procedieron a la detención del agresor que, tras pernoctar en la comisaría de Sabadell, fue trasladado a la cárcel Modelo de Barcelona.

Testigos presenciales indicaron a Efe que la agresión se produjo sin apenas mediar palabra y sin móvil aparente.

Segunda sesión del juicio por el asesinato de la maleta

La madre de la víctima asegura que Pilar Mazaira, la asesina, le tenía envidia



La madre de Pablo Rodríguez abandona el estrado tras prestar declaración.

CASTRO PARIS/EFE

□ LA CORUÑA/EFE.- Purificación Pérez, madre del niño de 12 años Pablo Rodríguez que en mayo de 1992 fue asesinado por Pilar Mazaira, que vivía en el mismo edificio de La Coruña y también tenía residencia en Toreno (León), declaró ayer que cree que la acusada le tenía envidia.

La madre y los hermanos de Pablo prestaron ayer declaración ante la Audiencia Provincial de La Coruña, durante la segunda jornada del juicio por el «crimen de la maleta».

Pilar Mazaira, de 53 años, se enfrenta a peticiones de hasta 30 años de cárcel y ayer confesó haber estrangulado al niño y facturado a Madrid la maleta con el cadáver dentro.

Purificación Pérez, que era socia de la encausada en un gimnasio, no dudó en asegurar ante el Tribunal que la presunta asesina «me tenía envidia por-

que yo ya había montado un solarium».

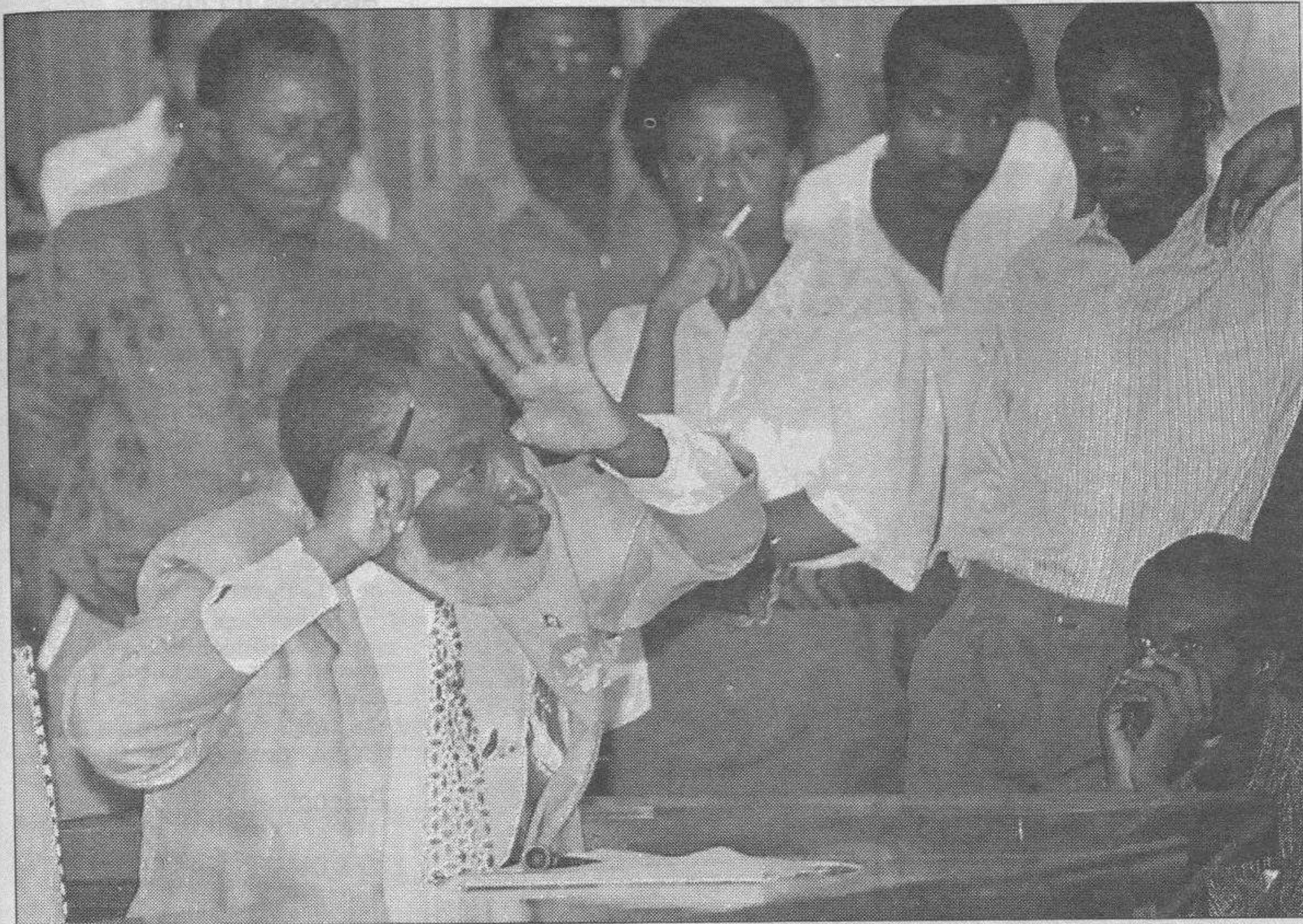
Agregó que «en realidad no éramos amigas, sino sólo socias», y calificó a Pilar Mazai-

ra como «una mujer falsa e hipócrita, pero perfectamente normal psicológicamente».

Relató que el 19 de mayo de 1992 llegó a su casa para

comer y se encontró a su hijo Ignacio hablando por teléfono con una persona y que el chico le dijo que algo le había pasado a su hermano Pablo.

INTERNACIONAL



REUTER

Gabriel Sanon, parlamentario anti Aristide se dirige al comité de crisis haitiano.

EE.UU. no aceptará el liderazgo de la ONU en operaciones con riesgo

WASHINGTON/EFE.-Estados Unidos es «muy probable» que no acepte el liderazgo de las Naciones Unidas si participa en Operaciones de Mantenimiento de la Paz complejas y con alto riesgo, dijo ayer la embajadora ante la ONU, Madeleine Albright.

«En esos casos -agregó Albright- dependeremos de nuestros propios recursos o de una alianza regional como la OTAN, o de una coalición apropiada como la que se formó durante la operación «Escudo del Desierto» para desalojar a Irak de Kuwait. En una comparecencia ante el Comité de Asuntos Exteriores del Senado, la embajadora recalcó que el presidente de EEUU, en este caso Bill Clinton, nunca cederá el mando sobre las tropas norteamericanas cualquiera que sea su situación.

«Incluso en el caso de que el presidente determine que algunas fuerzas de EEUU estén bajo control operativo de las Naciones Unidas, la cadena de mando de EEUU permanecerá»,

Clinton retiene sus poderes militares y Aristide condiciona su vuelta a la salida de Cedrás

agregó la embajadora.

El presidente de Estados Unidos, Bill Clinton, actuará con las manos libres en la crisis de Haití al igual que en los conflictos de Somalia o Bosnia, al rechazar el Senado las propuestas de limitación de su capacidad de acción.

Clinton reaccionó ayer con satisfacción ante la derrota el martes de una propuesta que pretendía restringir sus poderes militares. El Senado estadounidense rechazó por 65 votos frente a 33, una enmienda que pedía retirar los fondos a las fuerzas norteamericanas cuando cumplan misiones bajo mando de la ONU a no ser que lo autorizase el Congreso.

Tras este rechazo, fuentes

demócratas del Senado comentaron que no tiene prácticamente ninguna posibilidad de prosperar otra enmienda del senador republicano Robert Dole para que Clinton se vea obligado a recibir el visto bueno del Congreso antes, por ejemplo, de un eventual despliegue de tropas en Haití.

Estados Unidos reclamó ayer que las Fuerzas Armadas de Haití hagan una declaración en favor del regreso de la Misión de la ONU a este país.

El secretario de Prensa de la Embajada de EEUU en Puerto Príncipe, Stanley Schragger, indicó que una afirmación de colaboración del Ejército permitiría el regreso de la Misión de la ONU a Haití. El portavoz de la Embajada estadounidense sostuvo que el jefe del Ejército, Raúl Cedrás, debe presentar su renuncia.

En Washington, el depuesto presidente haitiano, Jean Bertrand Aristide, condicionó su regreso al país, previsto para el próximo día 30, a «la salida de los golpistas».

La OTAN se da una tregua y presenta una política de acercamiento al Este

Los aliados reconocieron en las reuniones su error a la hora de prevenir la guerra en Bosnia Herzegovina

TRAVEMUNDE/EFE.-La Alianza Atlántica logró ayer una tregua para concluir un período de diferencias internas y presentó una nueva política de acercamiento a los países del Este de Europa, con los que estudia un proceso de asociación. Los ministros aliados de Defensa se mostraron favorables a ofrecer a los antiguos miembros del Pacto de Varsovia una asociación política y militar, aunque sin descartar su entrada, a muy largo plazo, en la Alianza.

El secretario norteamericano de Defensa, Les Aspin, presentó a sus colegas de la OTAN un proyecto que incluye esta asociación, en la que participarían todos los países que lo desearan, que fue bien acogido por la Alianza y que será debatido en profundidad en la «cumbre» aliada de enero próximo.

Sin embargo, la OTAN no daría a sus países asociados garantías de seguridad, y tampoco podría asegurar la entrada en la organización de esos países, ni siquiera a largo plazo.

Hasta ahora, sólo Albania ha presentado una solicitud formal de adhesión, que fue rápidamente desechada, pero los principales candidatos, como Polonia o Hungría no lo han hecho por temor a que su petición siga el mismo camino.

Varios países aliados encabezados por España y el Reino Unido se oponían a iniciar un debate sobre la ampliación de la OTAN con países del Este.

Pero el ministro británico, Malcolm Rifkind, admitió ayer que su país no tiene objeciones de principio a la entrada de nuevos socios, aun cuando éstos deben cumplir ciertas condiciones, tales como la democratización de sus estructuras militares.

El titular alemán, Volker Ruhe, el principal partidario de admitir a los países de Europa

del Este en la Alianza, aseguró que estamos «en el principio de un proceso para acoger a nuevos miembros», pero tampoco quiso decir cuándo podrían producirse nuevas adhesiones.

ERROR EN BOSNIA

Los ministros aliados se esforzaron para que esta reunión de dos días diera la impresión de que se han superado las recientes discrepancias de la organización, tanto sobre la ampliación como en la política que se desarrolla en Bosnia.

Así, la Alianza acogió positivamente la exposición de EEUU sobre los peligros de la proliferación de armas de destrucción masiva (nucleares, químicas y bacteriológicas) y de sus sistemas de lanzamiento.

Les Aspin pidió que la OTAN reconsiderara su política nuclear para evitar que estas armas caigan en manos de grupos terroristas y de más países con regímenes «indeseables», además de los que ya las tienen como Irak o Corea del Norte.

En cuanto a Bosnia, los aliados también tuvieron una jornada de reconciliación, e intentaron hacer borrón y cuenta nueva: admitieron todos sus errores a la hora de prevenir la guerra e insistieron en que si las tres partes firman el acuerdo de paz habrá una fuerza aliada que garantice su aplicación. Les Aspin despejó las dudas europeas sobre la participación de su país en la fuerza de paz, y aseguró que será «significativa», aunque sin mencionar ninguna cifra.

La polémica de los últimos días entre EEUU y los países europeos acerca de la política en Bosnia «se ha evitado conscientemente, ya que los aliados «han comprendido que todos saldrán perdiendo si continúa la lucha».

Esta polémica arranca de las reticencias del Congreso norteamericano para aprobar el envío de tropas al extranjero tras los problemas militares de Washington en Somalia, y de la negativa europea a levantar el embargo de armas a los musulmanes de Bosnia a fin de permitir que se defiendan.

UNA GAMA COMPLETA DE FONDOS DE INVERSION.

AB Fondtesoro FIM

19.42 %

AB Fiva FIM

21.30 %

AB Bolsa FIM

46.84 %

Renta Internacional FIM

40.44 %

Rentabilidades desde el 31-8-92 al 31-8-93. Rentabilidades pasadas no presuponen rentabilidades futuras.

AB Asesores gestiona once Fondos de Inversión con un patrimonio de 130.000 millones de pesetas de 24.000 clientes

Infórmese llamando al 900 200 106 o enviando este cupón a

C/. San Lesmes, 2 - 1 - B - 09004 BURGOS

AB ASESORES



Desearé recibir el informe ¿Por qué se invierte en Fondos de Inversión?
 Nombre
 Dirección
 Teléfono
 Población
 C. Postal

El presidente Boris Yeltsin firmará en breve la libre compraventa de la tierra

□ **MOSCU/EFE.**—El presidente Boris Yeltsin firmará en los próximos días un decreto para acelerar la reforma agraria por el que se permitirá la libre compraventa de la tierra, informaron fuentes del Gobierno. La fuente señala que la firma del decreto puede producirse hoy, lo que supondría un paso revolucionario en las relaciones de propiedad en Rusia.

El documento contemplará la legalidad de todas las formas de propiedad de la tierra, y permitirá tanto a personas físicas como jurídicas disponer de su tierra como deseen: comprar y vender, dar en herencia, donar, hipotecar, arrendar, cambiar, o ceder como cuota al fondo estatutario de empresas.

Estas normas afectarán a las tierras de cultivo (koljoses, sovjoses, etc) y no sólo a las huertas personales, cuya venta libre estaba de hecho permitida por una decisión parlamentaria de junio de 1993. El proyecto de decreto no prevé la posibilidad de que los extranjeros sean dueños de tierras en Rusia.

AYUDA A GEORGIA

Rusia prestará asistencia material y militar al Gobierno de Georgia, para garantizar la seguridad en las principales vías de abastecimiento de ese país transcaucásico. Las tropas

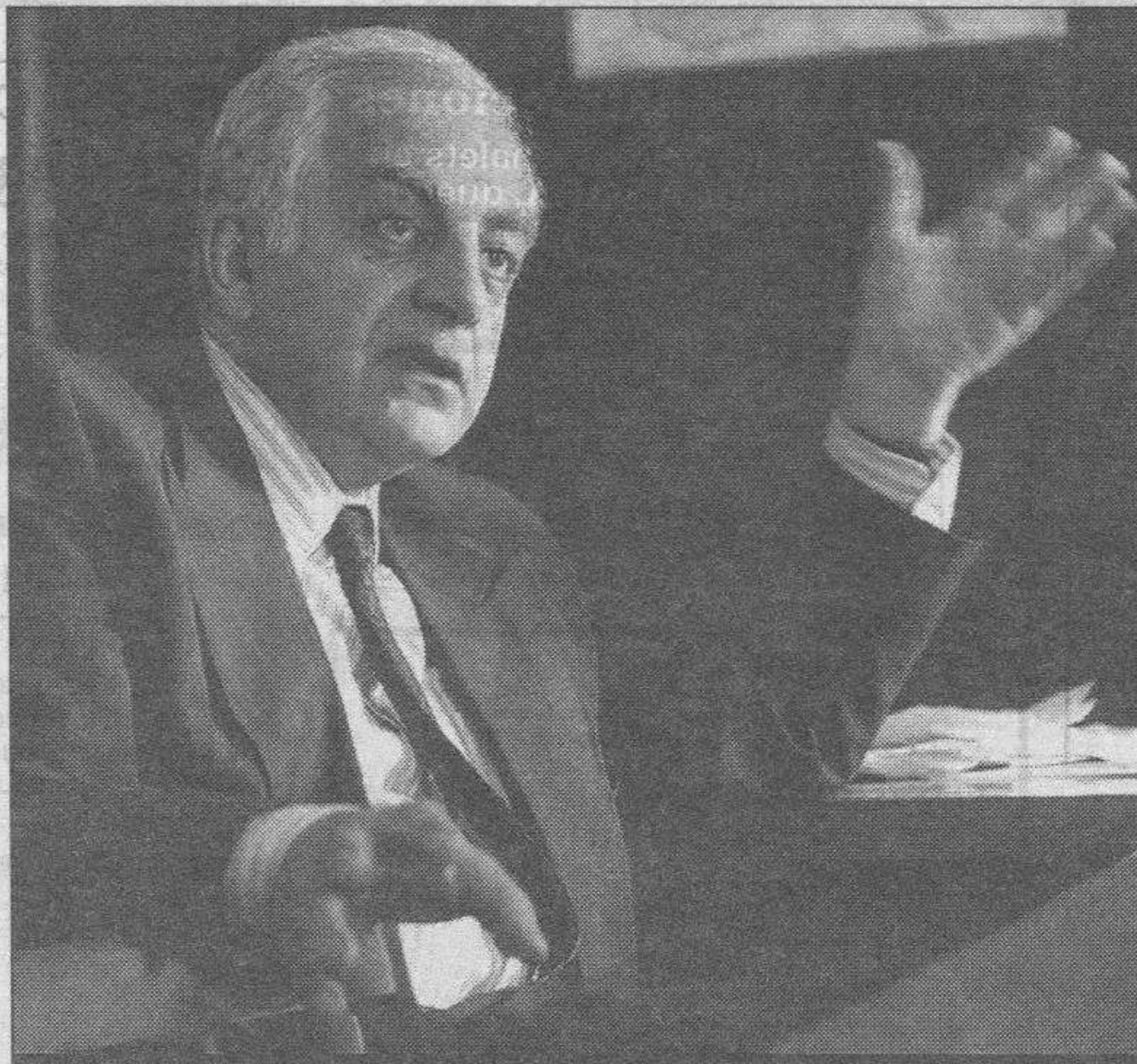
Georgia lanza una ofensiva con éxito contra los rebeldes de Gamsajurdia, con apoyo de tropas rusas

gubernamentales de Georgia lanzaron ayer, miércoles, con éxito una ofensiva contra las fuerzas rebeldes que respaldan al depuesto presidente georgiano Zviad Gamsajurdia, obligándolas a replegarse hacia la parte occidental del país.

Las fuerzas leales al jefe del Estado de Georgia, Eduard Shevardnadze, recuperaron ayer las ciudades de Poti, Joni y Lanchjuti, que estaban en manos de los fuerzas rebeldes «gamsajurdistas». Según un comunicado del Ministerio del Interior de Georgia, las tropas leales al Gobierno de Tiflis entraron en las tres ciudades casi sin encontrar resistencia. El Gobierno georgiano presentó un ultimátum a los rebeldes para que depongan las armas y cesen toda resistencia.

«Sólo en este caso a los gamsajurdistas se les garantizará la vida», puntualizaron en el Ministerio del Interior.

En la ciudad de Kutaisi, cuya



Zviad Gamsajurdia.

caída en manos de los rebeldes «gamsajurdistas» les abriría el camino hacia la capital, Tiflis, testigos presenciales hablan de movimientos de las tropas rusas y desplazamientos de gran cantidad de tanques, transportes blindados y lanzacohetes automotores «Grad». Fuentes de seguridad georgianas que pidieron el anonimato, dijeron que cuatro tanques rusos y unidades

de tropas especiales ya están dispuestos en Georgia Occidental para apoyar a las fuerzas de Shevardnadze. Según versiones aún no confirmadas, en la liberación de Joni y Lanchjuti participaron carros de combate T-72, con los que no cuenta el Ejército georgiano, lo que hace suponer que tropas rusas tomaron parte en las acciones militares.

REUTER

Rusia estudia suspender los vertidos nucleares al Mar del Japón

□ **MOSCU/EFE.**—La segunda fase de la operación de vertido de residuos radiactivos en el mar de Japón, que Rusia debía efectuar en los próximos días, puede ser suspendida debido a la negativa reacción de Tokio.

Así lo dijo ayer el director del departamento de Cooperación Internacional del Ministerio de Ecología, Yuri Kazakov, según la agencia Itar-Tass. El ministro de Ecología de Rusia, Viktor Danílov-Danilián se reunirá hoy con el presidente Boris Yeltsin y el primer ministro, Viktor Chernomirdin, para discutir sobre la crisis creada con Tokio por el reciente vertido, el pasado fin de semana, de 900 metros cúbicos de desechos líquidos radiactivos a unas 200 millas de la costa nipona. La Marina de Guerra rusa, uno de cuyos buques de la flota del Pacífico arrojó el líquido radiactivo al mar, planeaba terminar la operación con el vertido de otros 800 metros cúbicos de basura nuclear en el mismo sector del mar de Japón. La razón aducida por el Ministerio de Ecología, que dio su consentimiento por primera vez en décadas a esta operación, es que los petroleros militares donde se almacenaba el líquido radiactivo están en muy mal estado y podía producirse una catástrofe en el litoral del extremo oriente ruso.



EFE

«Cascos azules» españoles con prisioneros musulmanes en Goranzi.

Musulmanes, croatas y serbios aplazan el intercambio masivo de prisioneros

□ **BELGRADO/EFE.**—El intercambio de otros 140 prisioneros musulmanes y croatas bosnios previsto para ayer ha sido «aplazado» a petición de la parte musulmana, informó «Radio Croacia», que cita a representantes de la Cruz Roja. Después de que el martes, fueran liberados 1.037 prisioneros, en su mayoría musulmanes, ayer debía continuar la ejecución del

acuerdo al que llegaron la semana pasada los ministros de Exteriores de Bosnia y de Croacia. Estaba previsto que con ese acuerdo, al igual que con el concertado por Silajdzic con el serbio Nikola Koljevic, hasta el 28 de octubre la Cruz Roja supervisara la liberación de 5.000 prisioneros musulmanes, de las cárceles serbias y croatas, y otros 850 croatas y 490 serbios

de las musulmanas. El intercambio entre las partes musulmana y serbia, fue aplazado al próximo fin de semana. La operación iniciada el martes bajo la mediación de cascos azules españoles consistió en el traslado de 314 prisioneros croatas retenidos en la localidad de Konjic, hasta la zona croata de Caplijna y su intercambio por otros 500 musulmanes.

BREVES

Decenas de heridos entre policías y cachemires

□ **NUEVA DELHI.**—Varias decenas de personas resultaron heridas al dispersar ayer la Policía india una manifestación de apoyo a los separatistas cachemires que se encuentran encerrados en una mezquita de Srinagar, la capital del Estado de Yamu y Cachemira. Desde el pasado viernes están atrincherados en ella entre 50 y 100 militantes independentistas que luchan por la secesión de Yamu y Cachemira. Los militantes amenazan con volar la mezquita si el Ejército indio, que la mantiene sitiada por quinto día consecutivo, entra en el recinto, en el que se guarda, según la tradición, un pelo de la barba del profeta Mahoma.

Tupac Amaru al borde de la desarticulación

□ **LIMA.**—El Movimiento Revolucionario Túpac Amaru (MRTA) prácticamente ha desaparecido tras la captura del chileno Jaime Castillo, que era el mayor jefe militar de la organización guevarista, según informó el presidente peruano, Alberto Fujimori.

Desventaja de los unionistas en Puerto Rico

□ **SAN JUAN.**—El régimen actual de Estado Libre Asociado (ELA) aventaja en un cinco por ciento al de la incorporación como Estado a Estados Unidos, ante el plebiscito sobre el estatus político de Puerto Rico, previsto para el próximo 14 de noviembre, según el último sondeo de opinión.

El Congreso brasileño investiga corrupción interna

□ **BRASILIA.**—El Congreso brasileño constituyó ayer una comisión especial que investigará la presunta implicación de 30 parlamentarios y otras personalidades políticas en una red de corrupción en la propia institución.

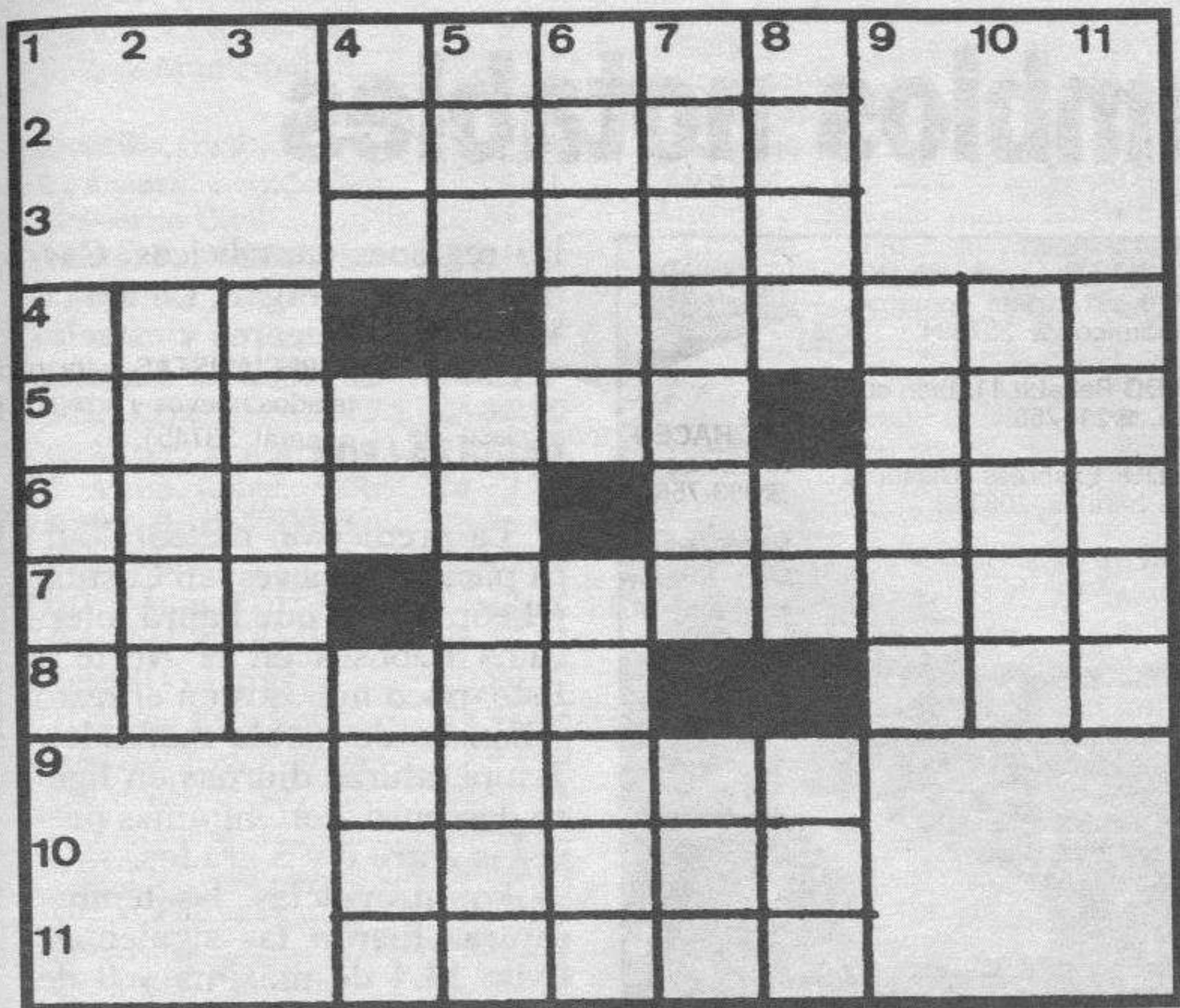
Silencio oficial sobre la estancia de Aziz en París

□ **PARIS.**—La administración francesa mantiene un silencio casi total sobre los motivos y la duración de la estancia en París del viceprimer ministro de Irak, Tarek Aziz, que ha generado las protestas de los partidos iraquíes de oposición. El Ministerio de Exteriores se limitó a comentar que el dirigente iraquí se encontraba en Francia, en «estancia privada», «por razones médicas».

Creciente poder kurdo en el sudeste de Turquía

□ **ANKARA.**—Numerosos políticos turcos desmintieron ayer que se esté a punto de decretar el estado de sitio en el sudeste del país ante las acusaciones de que el Gobierno ya no es capaz de imponer su autoridad en la rebelde región kurda.

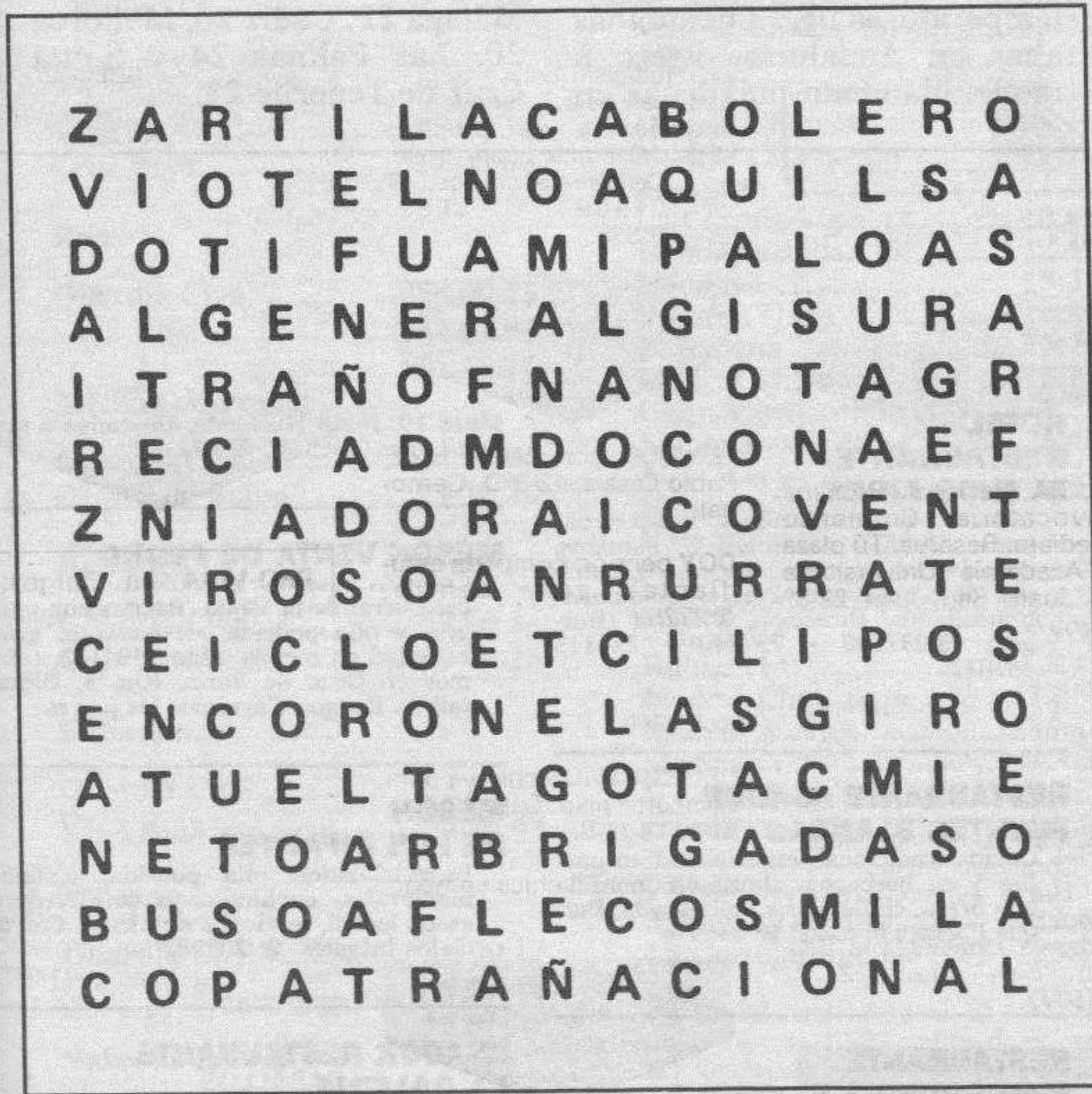
● CRUCIGRAMA



HORIZONTALES.- 1: Contento, alegre. 2: Ultimo piso. 3: (al rev.) Faltan a la ley de Dios. 4: En los huesos. Cantidad con que se contribuye para un fin (pl.) 5: (al rev.) Ermitaño. Animal salvaje muy parecido al bisonte. 6: Aconsonantar. Pedir algo por gracia. 7: Papagayo mexicano. Reajuste, corrección o regulación de las piezas de un mecanismo o aparato. 8: Asceta musulmán. (al rev.) Preposición inseparable. 9: Arma blanca. 10: Arbol frutal. 11: Olor agradable.

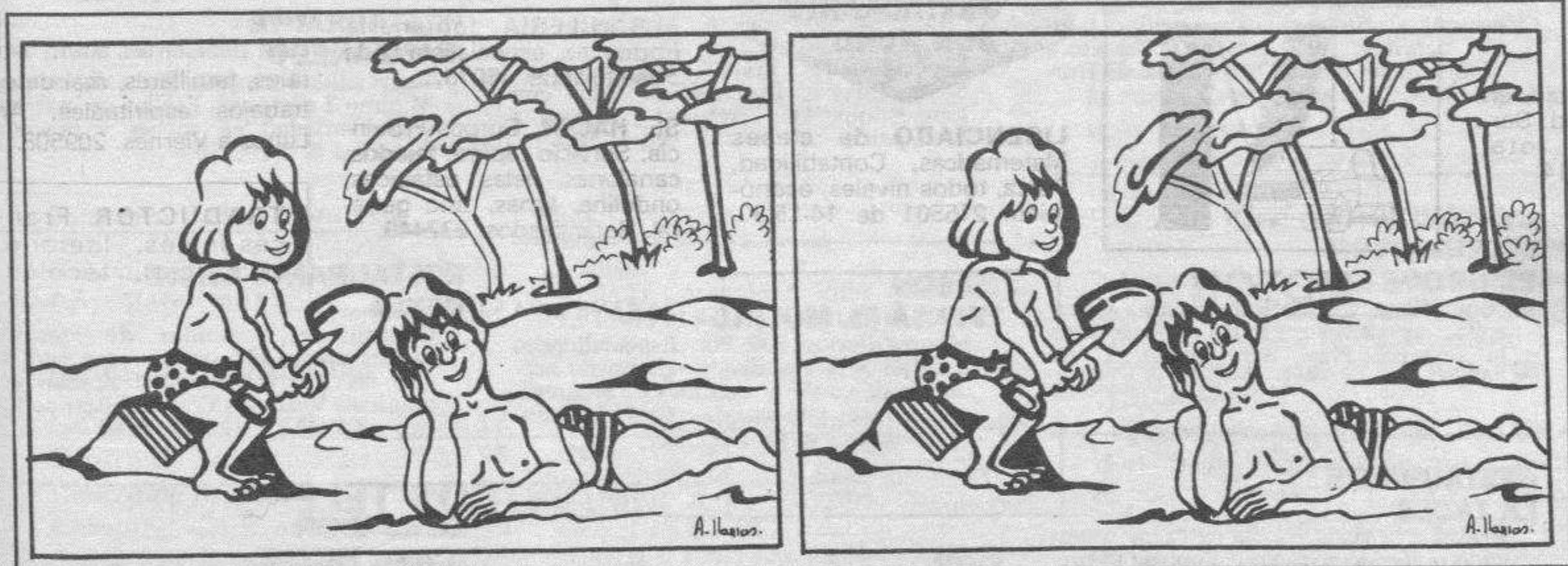
VERTICALES.- 1: Fachada (pl.). 2: Rey de los hunos. 3: Fruto ácido. 4: Fanático admirador o seguidor de una persona o de una moda. Repetido; ser querido. Cubre. 5: Letra griega. (al rev.) Va por un espacio o lugar. 6: Cuerpo líquido. Mes. 7: Témpano o gran masa flotante de hielo. (al rev.) Océano. 8: Dícese de la persona que tiene torcidos o contrahechos los pies o las manos. (al rev.) Artículo. Fenómeno atmosférico. 9: Paraje. 10: Tiempo muy crudo de viento, nieve o granizo. 11: (al rev.) Defectos.

● SOPA DE LETRAS



Entre las desordenadas letras de este recuadro figuran diez nombres, palabras, sinónimos, etc., que pueden leerse de izquierda a derecha, de derecha a izquierda, de arriba a abajo, de abajo a arriba y en diagonal. Grados militares.

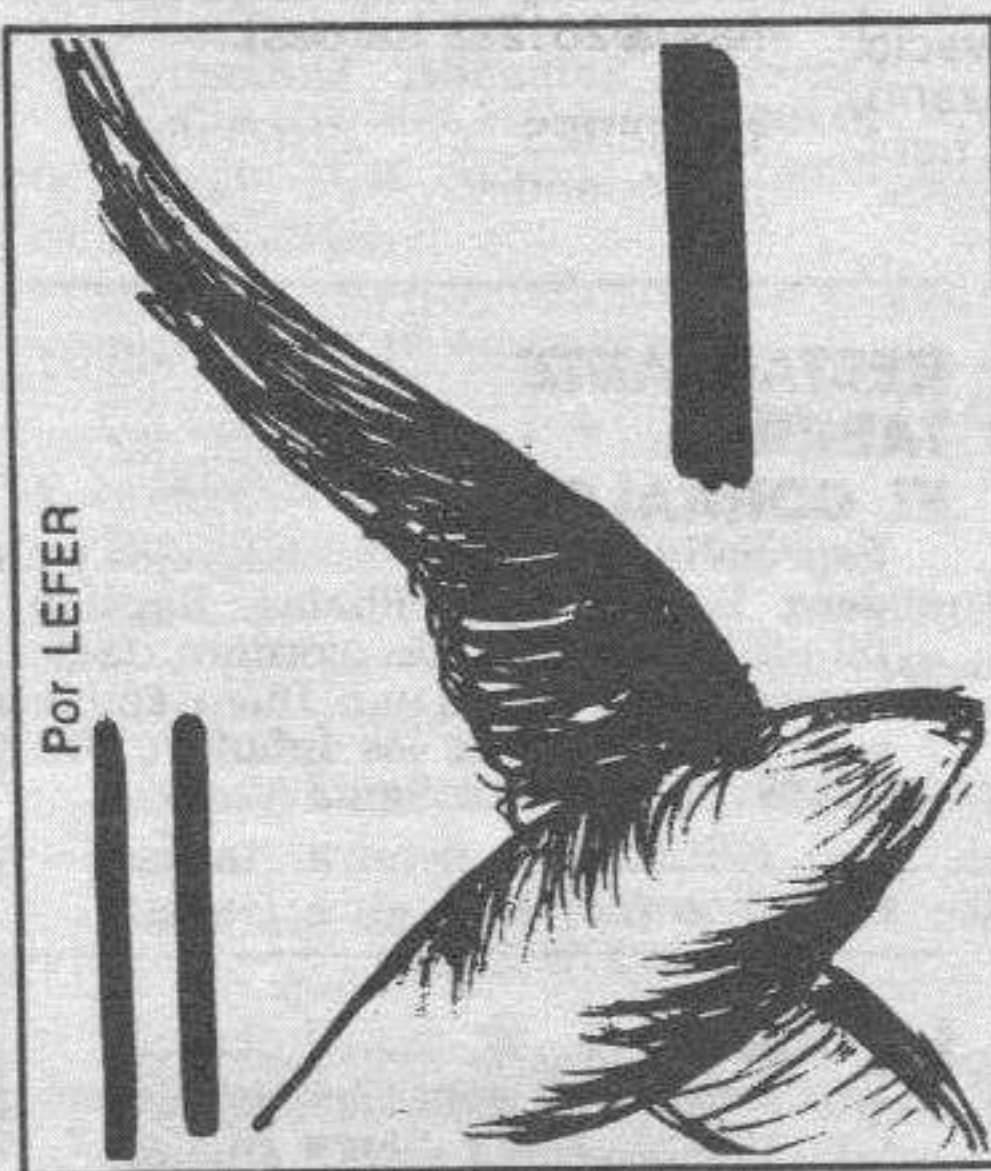
● SIETE ERRORES



● AUTODEFINIDO

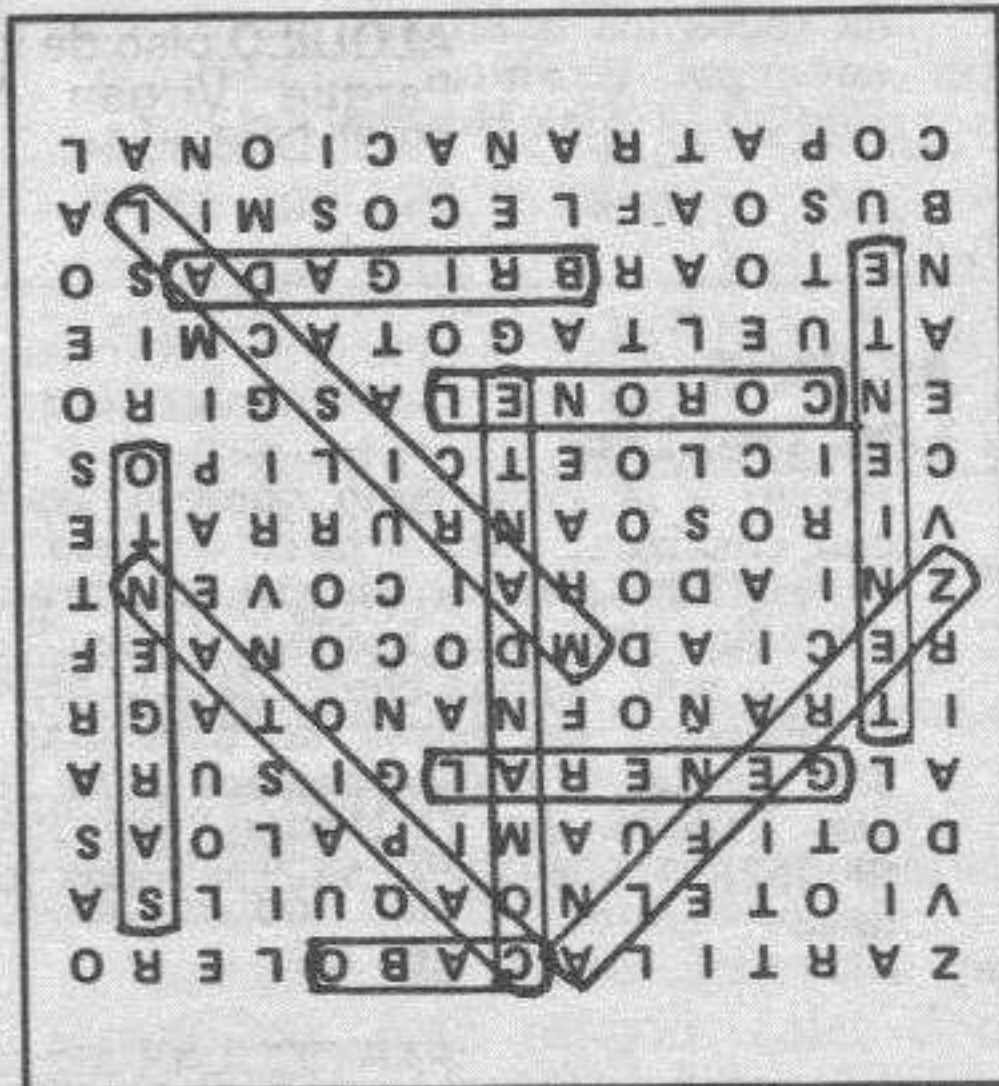
		RECORRIDO O DIRECCION DE UN CAMINO	MUJER QUE TIENE NIETOS	ULTIMO PISO	FILAMENTO ASPERO
			ME ATREVO	EDAD MEDIA	
		TOMAR PARA SI ANTE MERIDIEM			
ALCOBA	NITROGENO			CIENTO UNO	
REGLA DE CONDUCTA	QUITAR VELLO RASPANDO			CANPEONES	
			UN PAIS INDOCHINO		
			MANZANA DE CASAS		
DIOS EGIPCIO DEL SOL		TIENE 7 LA SEMANA			TRATO FRECUENTE CON ALGUIEN
GRATOS		CREMA DE LECHE			
				EPOCA UNA DIOSA EGIPCIA	
PASION DE ENOJO		PLANO, LLANO			PROTOZOO RIZOPODO
INICIALES DEL GRECO		CEBO, CONIDA			
	ANTORCHAS COSTADO			CENTIAREA JOYA PEQUEÑA	
ONDAS MARINAS ALTAR			LO MISMO DE ESE MODO		
		POR POCO TERMINACION VERBAL			FORMA PRONOMINAL
CONCEPTOS ALABANZA				HOMBRE DE MUCHA PACIENCIA	
			INDEMN. NO DAÑADA		

● JEROGLIFICO

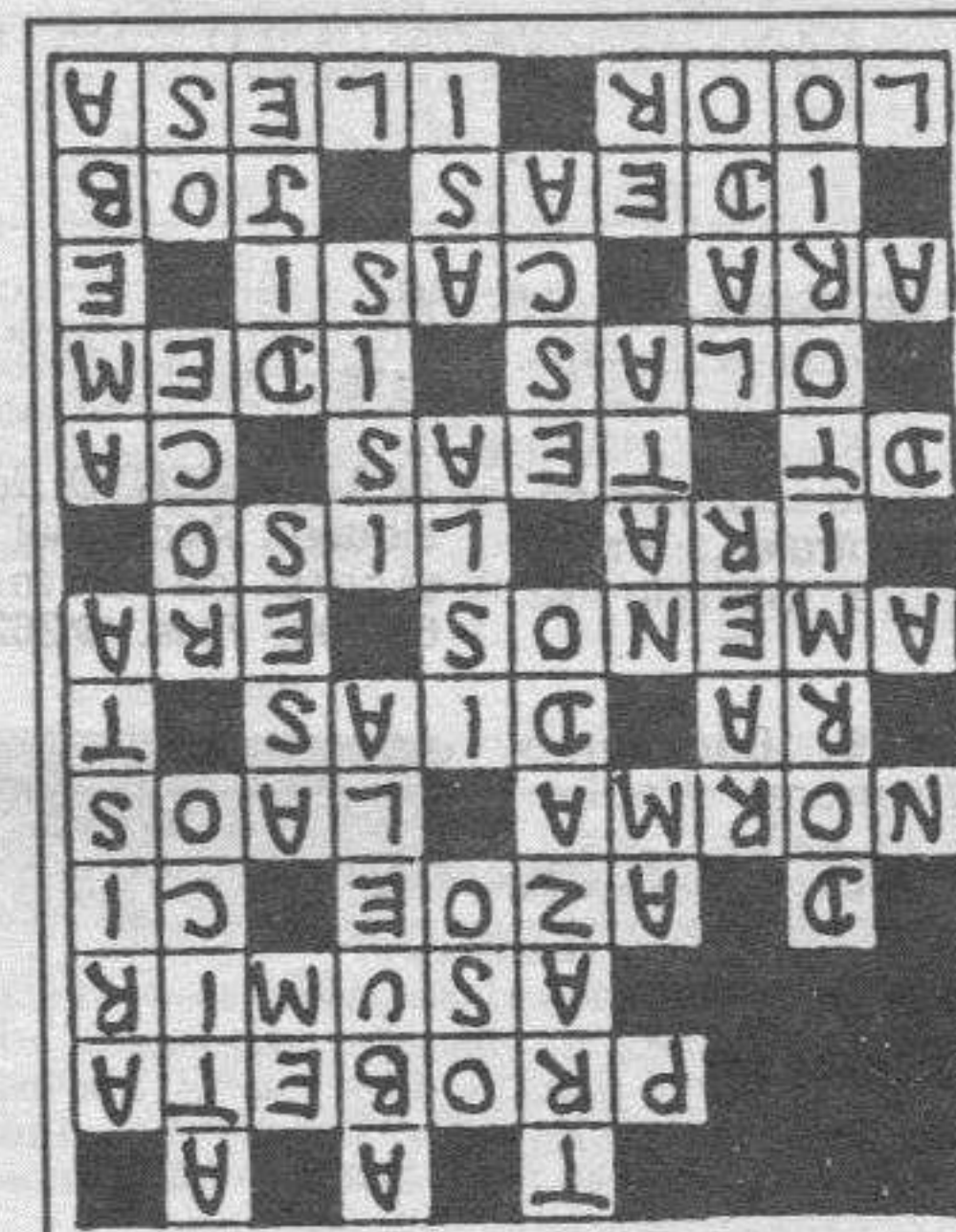


Tuvimos suerte en el incendio, sólo se quemó...

● SOLUCIONES



● SOPA DE LETRAS



● SIETE ERRORES

VERTICALES.- 1: Caras. 2: Aulia. 3: Limón. 4: Fan. Ma. Tapa. 5: Eta. errocer. 6: Licor. Enero. 7: Iceberg. ram. 8: Zopo. ol. Ola. 9: Lugar. 10: Oraje. 11: soref. HORIZONTALES.- 1: Feliz. 2: Alco. 3: nacep. 4: Cal. Obolos. 5: atime. RE. Uro. 6: Rimar. Rogar. 7: Alo. Reglaje. 8: Santon. ref. 9: Acero. 10: Peral. 11: Aroma.

DOMUND-93

El camino, hacia un mundo sin fronteras

QUE feliz se siente el español que viaja por Europa, cuando llega a una frontera y, con la presentación de su carnet, puede viajar libremente por aquella nación.

¡Ni pasaporte ni visado! Se han allanado las fronteras. Desaparece la sensación de ser extranjero. Te sientes como en casa.

¿Cuándo se abajarán todas las fronteras para que el hombre se sienta ciudadano del mundo, hermano de todos los hombres?

La Iglesia de Jesús se extiende por toda la tierra. Más de la mitad de los cristianos viven en el hemisferio Sur: en la América austral, en África...

La evangelización sigue en marcha: no puede encerrarse dentro de los muros de las zonas evangelizadas; aspira a abatir todas las fronteras.

En esta marcha caminamos, juntos, las «nuevas» y las «viejas» Iglesias, los Pueblos del Sur y los Pueblos del Norte... Este caminar juntos nos ayudará a derribar las posibles fronteras de Iglesia del Norte y del Sur: Cristo es el Señor de todos; para El no hay diferencias entre el blanco y el negro, el rico y el pobre... Jesús nos envió el Espíritu que acaba con todas las divisiones, y nos une a todos en la Cruz. El lo dijo: «cuando sea alzado, atraeré a todos hacia Mí».

Nuestro andar es fraternal y solidario, pues nos reconocemos hijos del mismo Padre. No podemos mirar por encima del hombro a las «Iglesias Jóvenes». Es mucho lo que podemos y debemos aprender los unos de los otros: el Misionero no va como un conquistador o como el dueño de todos los dones de Dios; sabe que allí encontrará la presencia del Espíritu, comunidades florecientes, dinámicas, de vitalidad esperanzadora.

El Papa Juan Pablo II nos habla, a menudo, del intercambio de dones: podemos ofrecer mucho; podemos recibir mucho también. ¡Qué bellas aportaciones nos ofrecen en trabajo, en liturgia, en protagonismo de los laicos, en la generosidad misionera!

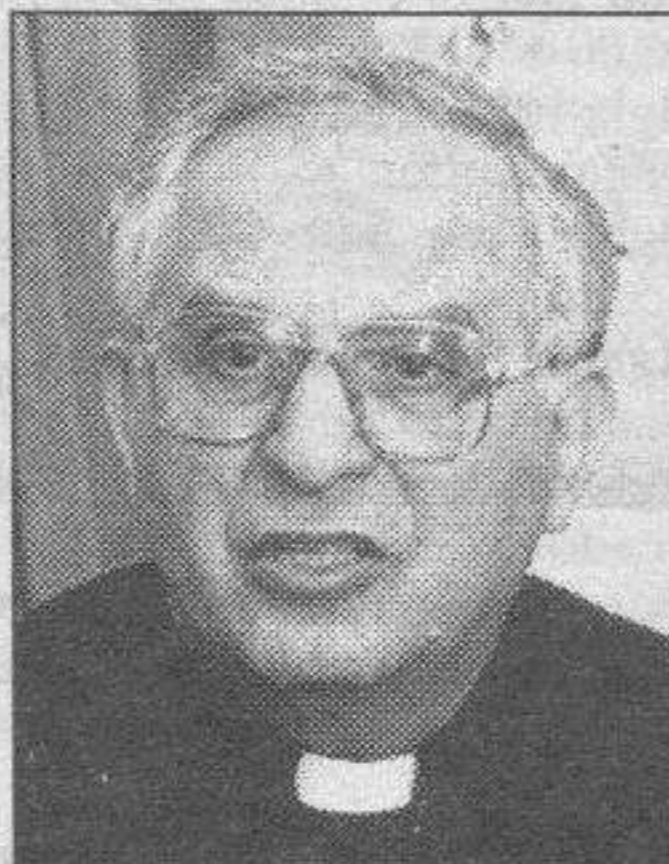


¡Iglesia sin fronteras! Damos la bienvenida a los Misioneros y Misioneras que fluyen constantemente desde las Iglesias jóvenes de América, de Asia, de África, hacia las Iglesias de Europa.

«Dar y recibir»: es la vivencia fuerte de la comunión de la Iglesia. Por eso, con gozo, hemos abierto la puerta de nuestros templos a los santos de color: Martín de Porres, Mártires de Corea...

Hermosa Iglesia de Jesús, que quiere también un mundo sin fronteras, un mundo en el que, respetando las particularidades de cada Pueblo, reine la solidaridad entre todos los hombres.

Coopera con la ferviente oración, con el sacrificio, con la ayuda personal y material, a este anhelo del Domund 1993.



SANTIAGO
ARZOBISPO
DE BURGOS

Juan Pablo II: «La mentalidad contestataria es contraria a la función del diácono»

□ VATICANO/EFE.- El Papa declaró que la mentalidad contestataria y de oposición a la autoridad en la Iglesia es contraria a la función del diácono permanente, al que debe distinguir su «espíritu de servicio».

El Papa dedicó, su lección catequística de la audiencia pública de los miércoles al diaconado permanente, una función que recuperó para la Iglesia el Concilio Vaticano II.

El Pontífice señaló que el diaconado «compromete al

seguimiento de Jesús con actitud de humilde servicio que se expresa no sólo en las obras de caridad, sino que modela todo el modo de pensar y vivir».

«Se trata -añadió- de un servicio a dar ante todo al obispo y al presbítero, sea en el culto litúrgico o en el apostolado, y no es necesario observar que quien estuviese dominado por una mentalidad contestataria o de oposición a la autoridad no podría cumplir adecuadamente las funciones diaconales».



EL SEÑOR

Don Julio Arcos Santos

Falleció en el día de ayer, a los 84 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Su apenada esposa: Doña Rosario Arcos; hijos: Pablo y Mercedes; hijos políticos: María Teresa Salvador y José Luis Fernández; nietos; hermana: Rosa (Hermana de la Caridad); hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, jueves, a las 4,30, en la iglesia parroquial de San Martín de Porres, efectuándose acto seguido la conducción del finado al cementerio de San José.

Vivía: Avenida Reyes Católicos, n.º 20.

Capilla ardiente: Capillas de Funeraria San José.

Burgos, 21 de Octubre de 1993.



LA SEÑORA

Doña Donatila Castresana González

Viuda de don Antonio Lara Julián

Falleció en el día de ayer, a los 83 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Sus apenados hijos, Antonio, Javier, Eusebio y Ramón; hija política, María Romo Revilla; hermanos, Carmen, Cristina (religiosa), Teófila y Máxima; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, jueves, a las 11, en la iglesia parroquial de Villamayor de los Montes, efectuándose acto seguido la conducción de la finada al cementerio de dicha localidad.

Vivía: Villamayor de los Montes.

Burgos, 21 de Octubre de 1993.

Funeraria San José

LAS ESQUELAS

Se reciben hasta las doce de la noche en calle San Pedro de Cardeña, 34

Diario de Burgos



EL SEÑOR

Don Félix Mijangos Ortiz

Empleado del SENPA, en Trespaderne

Falleció en el día de ayer, a los 60 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

El Jefe del silo de Trespaderne

Ruega una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, jueves, en la iglesia parroquial de San Vicente, de Trespaderne, efectuándose acto seguido la conducción del finado al cementerio de dicha localidad.

Burgos, 21 de Octubre de 1993.



LA SEÑORA

Doña Faustina Arnáiz Arnáiz

Falleció el día 19, a los 92 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Su apenado esposo, don Juan Hernando Arnáiz; hijos, Irene, Evaristo, Félix, Pablo, Felipa, Primitiva, María Rosa (Religiosa Misionera), José Antonio (sacerdote) y María Adelina; hijos políticos, Catalina Arnáiz (viuda de Leoncio Hernando) y Benedicta Santa Cruz; nietos, María de las Mercedes, Inmaculada, María del Angel, María José y Félix Francisco; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, jueves, a las 4, en la iglesia parroquial de Villasur de Herreros, efectuándose acto seguido la conducción de la finada al cementerio de Villasur de Herreros.

Vivía: Villasur de Herreros.

Burgos, 21 de Octubre de 1993.

Funeraria San José



SEGUNDO ANIVERSARIO

DE

LA SEÑORA

Doña María de los Angeles Miguel González

Que falleció el día 21 de Octubre de 1991

Q. E. P. D.

Su familia.

Ruega una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a la misa que se celebrará hoy, jueves, a las ocho de la tarde, en la iglesia parroquial de San Lesmes, Abad.

Burgos, 21 de Octubre de 1993.

DEPORTES

COMPETICIONES EUROPEAS

El Real Madrid empató con el Tirol

TIROL INNSBRUCK 1

REAL MADRID 1

□ INNSBRUCK (AUSTRIA)/J. ARAGONESES/COLPISA.- El Real Madrid dejó prácticamente sentenciada la eliminatoria de octavos de final de la Recopa al empatar a un gol en el partido de ida. Dentro de quince días, en el estadio Santiago Bernabéu, no tendrá ningún problema para dejar en la cuneta al modesto e ingenuo Innsbruck.

TIROL INNSBRUCK: Orazze, Hartmann, Streitl, Prudlo, Lesiak, Wazinger, Kirchler (Gussnig, min. 85), Baur, Danek, Carracedo (Janescihz, min. 63) y Westerthaler.

REAL MADRID: Buyo, Luis Enrique, Nando, Sanchís, Villarroya, Michel, Prosinecki (Toril, min. 80), Martín Vázquez, Dubovsky (Ramis, min. 65), Alfonso y Butragueño.

Arbitro: Wojcik (Polonia). Buena labor la del colegiado, que no tuvo necesidad de mostrar ninguna tarjeta.

Incidencias: Partido de ida de los octavos de final de la Recopa. Estadio Tivoli de Innsbruck. Lleno. 11.000 espectadores.

El Real Madrid debió haber logrado un resultado mucho más a su favor a poco que hubiese aprovechado las numerosas ocasiones de gol que creó, en especial en la segunda parte, y con un poco más de ambición. Mereció el triunfo, pero se tuvo que conformar con un empate que regaló con un penalty de Sanchís tan ingenuo como el juego del conjunto austriaco.

MUY Poca historia

El partido, sobre todo en la primera parte, fue monótono, sin apenas historia. El dominio del Real Madrid fue total, pero más con la intención de amarrar, sin arriesgar, ante un equipo blando, débil. El Madrid adoleció de chispa. Se hizo el amo del campo e hilvanó buenas jugadas. Pero este Madrid no brilla, no entusiasma, no enamora. Volvieron Prosinecki y Butragueño y no aportaron nada. El croata, en su estilo, luchó pero con escasa eficacia. Butragueño apenas entró en juego.

PRECIOSO GOL DE ALFONSO

Desde el primer instante el Real Madrid se hizo el amo del partido, con su nuevo estilo, un fútbol control en el centro del campo, arrojando a su defensa y manteniendo casi siempre el balón en su poder. Un fútbol tan eficaz como anodino. Apenas pasó por apuros, pero tampoco creó muchas ocasiones para marcar. La debilidad, la ingenuidad del rival permitió al equipo madridista hacer sin mucho trabajo su juego.

De todas formas, en los primeros momentos la defensa madridista cometió algunos errores en forma de despiste de marcaje. En uno de ellos llegó un gran susto para Buyo, el único serio, cuando a los ocho minutos Baur disparó al poste. Todas las ocasiones austriacas



RUDI BLAHA/EFE

Baur y Martín Vázquez disputan un balón en el encuentro jugado ayer en Austria y que finalizó con empate a un gol.

En la segunda parte el equipo blanco no aprovechó sus ocasiones y una pena máxima equilibró el resultado

terminaron ahí.

La monotonía del juego sólo la podía romper un jugador en buen momento, que busca la

jugada individual, Alfonso. el joven delantero madridista hizo una preciosa jugada en la línea de fondo, regateó en seco a un rival, y marcó con la izquierda junto a la cepa del poste. Un gran gol, lo mejor hasta entonces. Pero en detrimento del Real Madrid hay que destacar que ese fue el único disparo a puerta, junto con una falta de Prosinecki, en toda la primera mitad. Dominio territorial, pero sin profundizar, sin las ganas

Finalizando el encuentro, un centro medido de Villarroya a la cabeza de Alfonso pudo significar el triunfo blanco

de machacar al rival.

El segundo tiempo fue diferente, más rápido, más vivo, con más ganas por ambos bandos.

El Innsbruck salió en busca del empate, adelantó algo sus líneas, de lo que se aprovechó el Real Madrid para entrar con rápidos contragolpes. Si en el primer tiempo apenas se crearon ocasiones de gol, en el segundo, por contra, fueron innumerables. Pero por uno y otro bando, si bien las más claras tuvieron color azul, el que vistió hoy el Real Madrid.

El equipo madridista estuvo esta noche romo ante la meta rival, aparte de que el portero austriaco tuviera una gran actuación. Alfonso, que marcó un gol muy difícil en la primera mitad, falló goles cantados en la segunda. El apagado Butragueño tampoco aprovechó otra clara ocasión. Asimismo no se convirtió en gol un cabezazo de Nando.

PERDON DEL REAL MADRID Y EMPATE DE PENALTY

El Real Madrid perdonó demasiado, si bien el Innsbruck respondía a cada oportunidad azul con otra parecida. Pero el gol del empate llegó en el minuto 24 de penalty, de la única forma que podía marcar el conjunto austriaco.

Una falta tan clara como ingenua que tuvo como principal protagonista al madridista Sanchís, que zancadilleó a un rival cuando éste no tenía ninguna ocasión para disparar. Lanzó el máximo castigo Streitl y logró la igualdad. El Real Madrid se complicó él sólo el partido, lo que permitió al Innsbruck envalentonarse. Sin embargo, hasta el final, la ocasión más clara fue un remate de cabeza de Alfonso, que sólo ante portería, lanzó fuera.

Ramón Mendoza: «El resultado es injusto, merecimos ganar por dos o tres goles»

□ INNSBRUCK (AUSTRIA)/EFE.- Ramón Mendoza, presidente del Real Madrid, declaró, después del partido de ayer en Austria entre su equipo y el conjunto local, que finalizó con empate a un gol, y valedero para la segunda eliminatoria de la Recopa, que el resultado fue «injusto» y que los españoles merecieron vencer «por 2 ó 3 goles» de diferencia, dados los méritos y las ocasiones de unos y otros durante los noventa minutos de juego.

«El resultado fue injusto. El Real Madrid mereció ganar por 2 ó 3 goles de ventaja, ya que tuvimos muchas ocasiones, sobre todo, de Butragueño, Alfonso y Dubovsky y, además, el penalty que transformaron me pareció injusto», explicó el presidente del club blanco.

«El Real Madrid ha jugado

un encuentro muy suelto, al ataque y con un fútbol bonito que aquí, en Austria, ha gustado. Estoy contento tanto por el juego desarrollado, como por el resultado porque un empate fuera de casa en competiciones europeas es muy valioso», destacó el presidente madridista.

BENITO FLORO: «NO ME HA GUSTADO EL PARTIDO»

Por su parte, Benito Floro, entrenador del equipo, manifestó que no le gustó demasiado el juego de sus jugadores en la primera parte, a pesar de que consiguieron su único tanto en dicho período, por «las numerosas pérdidas del balón. Eso ha hecho que el rival haya controlado algo más su juego, ya que de no ser así podíamos habernos ido al descanso con algún gol más

de ventaja».

«De todas formas, si me ha gustado que nuestro equipo ha estado bien plantado, pero debido al resultado de empate la eliminatoria se tendrá que decidir en el partido de vuelta a disputar en Madrid», añadió el técnico.

Inocencio Arias, director general del club madrileño, que acompañó por primera vez al Real Madrid desde su nombramiento, destacó que el conjunto español fue bastante superior al austriaco y que se encuentra en «vías de recuperación».

«El equipo está en vías de recuperación. Hemos dominado las cuatro quintas partes del encuentro, aunque a la hora de definir hemos tenido mala suerte. El resultado final tendría que haber sido un 3-1 claro a nuestro favor», subrayó Arias.

COMPETICIONES EUROPEAS



El delantero barcelonista, Julio Salinas, corre con el balón perseguido por el austríaco Aigner, anoche en el Camp Nou.

ANDREU DALMAU/EFE

El Barcelona sentenció su pase a la liguilla de campeones

Los austríacos del Austria Viena perdonaron en varias ocasiones claras que tuvieron para acortar distancias en el marcador y, al final, lo pagaron muy caro

BARCELONA 3

AUSTRIA VIENA 0

□ **BARCELONA/M. ROVIRA/COLPISA.**— El Barcelona no fue ni mucho menos la máquina de hacer fútbol que en la primera ronda apabulló en el Nou Camp al Dinamo de Kiev, pero merced a dos goles de Koeman a balón parado, uno de penalty dudoso y otro en magistral lanzamiento de falta, y a un tanto postrero de Quique Estebanz, logró un excelente resultado ante el Austria de Viena que le deja prácticamente con los dos pies en la liguilla de campeones.

BARCELONA: Zubizarreta, Ferrer, Nadal, Koeman, Goicoechea, Guardiola, Beguiristain (Eusebio, min. 45), Laudrup, Estebanz, Romario y Julio Salinas (Amor, Min. 63).

AUSTRIA DE VIENA: Wohlfart, Aigner, Kogler, Zsak, Pfeffer, Prosenik, Skerlioglou, Schmid, Narbekovas (Oric, min. 65), Stoger y Hasenhuttl (Fridrikas, min. 60).

Arbitro: Helmut Krug (Alemania): Mostró tarjetas amarillas a los azulgrana Ferrer y Guardiola y a los austríacos Schmid, Hasenhuttl, Sekerlioglou, Aigner y Kogler.

Goles: 1-0: Min. 37: Koeman, de penalty

2-0: Min. 68: Koeman ejecuta con maestría un golpe franco.

3-0: Min. 89: Estebanz bate a Wohlfart

Cruyff quería golear a los

austríacos y alineó un equipo plagado de delanteros, incluido Julio Salinas, aunque Stoichkov se quedó en la grada. El encomiable afán ofensivo, empero, hizo que muchos jugadores actuaran descolocados en muchas fases del encuentro y se produjeran graves lagunas en la retaguardia. Goico no se

encontraba muy a gusto en la parte izquierda de la zaga, Nadal y Koeman no se entendían, Guardiola no encontraba el lugar idóneo para ordenar, Laudrup se estorbaba a veces con Estebanz y Beguiristain, y Romario no se aclaraba con Salinas por delante de él. Las entradas de Eusebio y Amor en

la reanudación, en detrimento de Beguiristain y Salinas, aportaron algo más de lógica al esquema azulgrana.

El Barça no ponía en excesivos apuros al guardameta Wohlfart con excepción de algún lanzamiento de falta de Koeman y una pared entre Salinas y Romario que concluyó con un lanzamiento desviado del brasileño. El campeón austríaco, por el contrario, dispuso de dos ocasiones diáfanas antes de que llegara el gol de Koeman, de penalty, a los 38 minutos.

Cumplido el cuarto de hora, Narbekovas centra medido y el testarazo de Hasenhuttl se marcha lamiendo el poste. En el minuto 28, Prosenik se marcha en solitario y la excelente intervención de Zubizarreta salvó el gol. La mejor jugada del primer tiempo llegó en el descuento. Guardiola vio el excelente desmarque de Laudrup, le envió en profundidad y al danés no acertó a batir a Wohlfart en su salida.

Tras el descanso, el Barcelona seguía nervioso y los austríacos no pasaban apuros. Hasenhuttl tuvo en sus botas el empate, pero lanzó de forma infantil cuando lo más fácil parecía lograr el gol.

Koeman, de nuevo a balón parado, ejecutó con maestría un golpe franco a los 23 minutos y puso el marcador y la eliminatoria en franquicia para su equipo. El postrero gol de Estebanz, de nuevo en una jugada a balón parado, dejó sentenciada la eliminatoria.

Núñez: «Aconsejaré tranquilidad a Stoichkov»

□ **BARCELONA/EFE.**— José Luis Núñez, presidente del Barcelona dijo que aconsejará «tranquilidad» al jugador búlgaro Hristo Stoichkov, que fue el extranjero descartado para el encuentro de Copa de Europa jugado ayer noche en el Camp Nou, ante el Austria de Viena.

Núñez afirmó que comprende que todos los jugadores quieren ser titulares, pero que sólo pueden salir al campo once y «el entrenador escoge los que considera más idóneos para cada partido».

El presidente azulgrana explicó que «es mucho más duro que no juegue Bakero, por ejemplo, porque el entrenador no quiere que lo haga, mientras que Stoichkov es por no poder alinearlo, por-

que seguro que si no fuera por las normas de la UEFA hubiera estado en el equipo titular».

HICKERSBERGER: «ESTA TODO PERDIDO»

Josef Hickersberger, entrenador del Austria de Viena, ha dado por perdida la eliminatoria, tras el 3-0 logrado por el Barcelona, aunque espera dar espectáculo en el encuentro de vuelta.

El técnico austríaco se mostró satisfecho por el juego desarrollado por su equipo ante el conjunto azulgrana, aunque se lamentó de las ocasiones perdidas «porque seguro que en nuestro campo no tendremos tantas como las que se han presentado».

El gol alemán evitó que la fiesta fuese completa para el Valencia

VALENCIA 3

KARLSRUHE 1

□ **VALENCIA/COLPISA.**— El Valencia consiguió anoche en el Luis Casanova un buen resultado ante el Karlsruhe (3-1), pero a pesar de los dos goles a su favor, ese tanto marcado por Schmitt a once minutos del final evitó que la fiesta fuese completa para los españoles y dejó la eliminatoria en el aire a la espera del partido de vuelta en Alemania.

VALENCIA: Sempere, Quique (Eloy, Min. 77), Serer, Camarasa, Belodedici, Giner, Tomás, Fernando, Mijatovic, Penev y Alvaro.

KARLSRUHE: Khan, Bilic, Wittwer, Reich, Bonan, Bender, Rolff, Schmarov (Schutterle, min. 59), Klinge, Kiriakov y Schmitt.

Arbitro: Phillippe Ledouc (Francia). Mostró tarjeta amarilla a Schmarov, Kiriakov, Reich, Quique, Penev y Eloy.

Goles: 1-0. Minuto 35. Mijatovic recibe un balón en el área, recorta a Khan y marca con su derecha.

2-0. Minuto 47. Penev controla con la derecha y marca con su izquierda.

3-0. Minuto 74. Camarasa mete un balón a Penev y éste cruza ante Khan.

3-1. Minuto 79. Bender saca una falta y Schmitt cabecea a la red.

El Valencia jugó un gran encuentro, al ataque desde el primer minuto de juego, y logró marcar tres goles, dos de ellos de Penev, a un Karlsruhe que se vio dominado totalmente por el conjunto español y que sin apenas crear ocasiones, se encontró con ese último gol que rompió las esperanzas levantadas de dejar prácticamente sentenciada la eliminatoria.

Con su excelente actuación, el portero alemán Khan evitó que el Karlsruhe encajase más goles. A falta de un cuarto de hora para el final del partido, el Valencia ya había marcado tres tantos, el último de ellos, tras una excelente jugada de Camarasa que puso un balón de oro a Penev para que el búlgaro marcara su segundo gol. Pero dos minutos después de marcar los alemanes, el meta germano salvó a su equipo de lo que podía haber sido el 4-1 con una magnífica intervención a disparo de Fernando, y a un minuto del final, el Valencia no tuvo suerte, porque el lanzamiento de Tomás se estrelló en el larguero y el rechace lo tocó con la mano Bilic, pero el árbitro no quiso verlo.

En resumen, el Valencia controló por completo el partido y mereció un mejor resultado, al que se hizo acreedor por juego y ocasiones.

SEGUNDA DIVISION

El Comité sanciona a Joseba Aguirre y Limperger con un partido de suspensión

El técnico local no suelta prenda sobre los posibles sustitutos de ambos jugadores, pero hoy la plantilla efectuará un partidillo con la vista puesta en el domingo

PESA
BURGOS

Se confirmó la «sentencia». El Comité de Competición ha fallado y los jugadores del Real Burgos, Limperger y Joseba Aguirre, ambos sancionados con un partido, no estarán el próximo domingo en el espléndido campo del «Salto del Caballo». De esta forma, el Real Burgos afronta la dura prueba de acudir al feudo del Toledo, sin dos de sus pilares básicos en el centro del campo y, por supuesto, en el bloque del conjunto.

El técnico del «once» burgalés tiene ya asumido que habrá variaciones en su equipo, pero sin que ello signifique cambiar el esquema. «El Real Burgos tiene ya una forma de jugar y por dos bajas, aunque sean notorias, no va a cambiar su esquema. Más bien, hay que conseguir que los jugadores que entren de refresco me hagan olvidar a los que se quedan en casa. Para mí sería lo más grato que podía ocurrirme, que los que jueguen demuestren que hasta ahora puedo haberme «confundido» en las alineaciones al no ponerlos de salida».

Miguel Sánchez no da nombres, en su opinión quedan todavía varios días hasta el mismo domingo. Sin embargo, tras el partidillo que hoy van a jugar sus hombres igual la luz se hace antes.

No será fácil el compromiso de Toledo, el «míster» lo sabe y lo confirma: «Qué duda cabe que tenemos que mentalizarnos y cambiar nuestra forma de actuar fuera de casa. De hecho ya he hablado con los jugadores en este sentido y estamos todos en ello. Iremos allí pensando en



LORENZO MATIAS

Quiroga va partido a partido afianzándose en la banda izquierda de la zona ancha del equipo.

Miguel Sánchez: «No hay porque cambiar la forma de actuar, pero igual jugamos frente al Toledo con tres puntas»

que somos un equipo modesto, porque sólo con el nombre del club y de la camiseta no se consigue nada».

En su día comentó el técnico local que la puntuación ideal para luchar en la segunda vuelta por estar al final de la Liga en lo más alto era llegar a los

25 puntos. Tal y como van las cosas, las dos próximas salidas, a Toledo y Palamós, pueden ser vitales para llegar a esa cifra. En caso contrario, todo puede venirse abajo. No está de acuerdo con esto Miguel Sánchez, que afirma, «No es que no esté convencido de que vamos a puntuar en nuestros inmediatos compromisos, pero todavía es pronto para opinar con exactitud. Y puestos a no fallar más me gustaría ganar en Sarriá y en Compostela, por ejemplo».

No habla Miguel Sánchez de su «once» para el domingo, ni de ese 4-5-1, que el equipo puso en liza sobre el césped del esta-

dio mallorquinista y que, según el técnico, iba a prevalecer fuera de casa. Todo lo contrario al exponer ayer una vez finalizado el entrenamiento que, «no sé todavía como jugaremos en Toledo, igual me da por salir con tres puntas, porque hay partidos en los que tienes que actuar de forma distinta. Por supuesto que cabe esta posibilidad».

Dejamos al asturiano del Real Burgos y quedamos a la espera de lo que veamos en la mañana de hoy. El equipo tiene que evolucionar ya con la vista puesta en esa próxima visita a la Ciudad Imperial.

El capitán: «No pensamos en el dinero cuando salimos a jugar»

□ BURGOS/PESA.- «Creo que hemos demostrado no pensar en los problemas económicos cuando saltamos al campo a disputar los encuentros», comentó Joseba Aguirre una vez finalizada la sesión de entrenamiento de ayer.

Sin embargo, el capitán del Real Burgos reconocía que, «somos profesionales vivimos del fútbol y durante la semana es obligado que los jugadores hablemos de un tema tan importante como son las deudas que el club tiene con nosotros. El Consejo de Administración ha hablado de un plan de viabilidad, pero hace falta la inyección económica para que se ponga en funcionamiento. Muchos consejeros creen que el Burgos saldrá a flote en corto o en medio plazo. Por descontado que la plantilla está preocupada, lógicamente no es la mejor forma de afrontar un campeonato, pero quizá seamos demasiado buenos y si hemos esperado tanto tiempo, no pasa nada por hacerlo quince días más».

Por lo que atañe a ese partido de suspensión, Joseba estaba convencido de que sólo podía caerle uno como así ha sido.

Limperger, el otro castigado, era de la misma opinión que su compañero: «Yo espero quedarme sin jugar un partido, más sería un error. Además no creo que lo que hice fuera merecedor de tarjeta. El que juegue en Toledo por mí lo hará muy bien».

BREVES

El Deportivo no impugnará su partido con el Aston Villa

□ MADRID.- El Deportivo de La Coruña no tiene previsto impugnar el partido disputado el martes contra el Aston Villa, a pesar de que el equipo inglés alineó en ese encuentro de Copa de la UEFA a cuatro jugadores internacionales no ingleses.

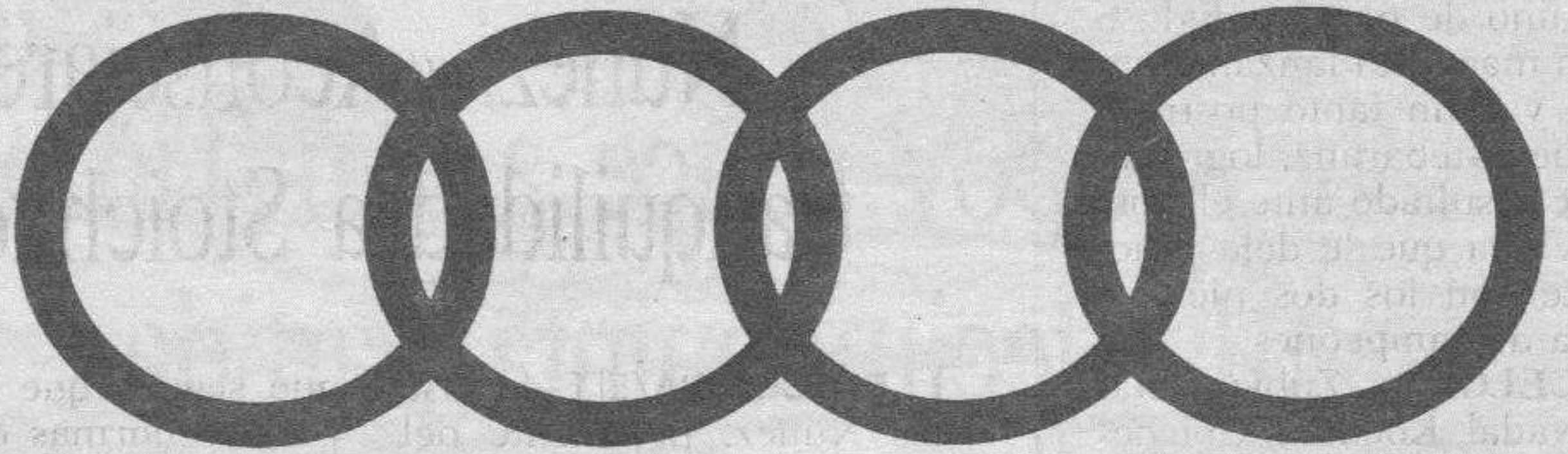
El portero internacional australiano Bosnich, el galés Saunders y los irlandeses McGrath y Townsend jugaron contra el Deportivo aunque la UEFA sólo permite la alineación de tres jugadores que hayan sido internacionales en otro país distinto al originario del club, en este caso Inglaterra.

El Deportivo solicitará información respecto a las listas presentadas por el Aston Villa ante la FIFA, aunque en el seno del club gallego se tiene la impresión de que el Aston Villa no debe haber cometido alineación indebida cuando alineó a esos cuatro jugadores, entre ellos a McGrath, que a pesar de defender a la selección de Irlanda, nació en Inglaterra.

Sigue Pereira, pero Bilardo suena para sustituirle

□ MADRID.- La comisión deportiva del At. de Madrid se reunió ayer para analizar la crisis de juego por la que atraviesa el club madrileño y decidió que el cuestionado Jair Pereira se siente al menos el próximo domingo en el banquillo del Atlético ante el Albacete. Esta reunión es la segunda que se produce en esta semana para tratar el mismo asunto.

Sin embargo, Rubén Cano, secretario técnico del club, se encuentra de viaje en Argentina y los rumores apuntan a la posible contratación de Carlos Salvador Bilardo, ex entrenador del Sevilla. Jair Pereira tiene las horas contadas y sólo un triunfo convincente en el Carlos Belmonte impediría su destitución fulminante.



AUDI A LA VANGUARDIA DE LA TECNICA

Los Audi TDI, récord mundial en bajo consumo, ya están en nuestras exposiciones.

2,83 litros / 100 km. El TDI, la nueva forma de propulsión Diesel creada por Audi ya está disponible en nuestra exposición.

Venga a conocer los Audi 80 y 100 TDI, desde 3.290.000 pesetas. Le esperamos.

Automobla. Ctra. Madrid, 10. ☎ 26 12 50.



GOLF/MATCH PLAY

Ballesteros, contra David Frost en la primera ronda del Mundial

El español, si supera a su primer rival, se medirá mañana, viernes, a Ian Woosnam

□ **MADRID/COLPISA.** - Severiano Ballesteros se enfrentará hoy, al surafricano David Frost en la primera ronda del Mundial Match Play que se disputará hasta el domingo en Wentworth (Inglaterra).

El golfista cántabro, único representante español este año en el Mundial, no será cabeza de serie, y en caso de vencer hoy, a Frost, se enfrentará mañana al galés Ian Woosnam. Para Severiano Ballesteros, el Mundial será una de sus últimas oportunidades, en concreto, la antepenúltima, para no romper una racha de 17 años consecutivos con alguna victoria en su palmarés.

Desde hace diecisiete temporadas, Ballesteros -campeón de cinco Mundiales- se ha adjudicado algún torneo, pero este año todavía no ha conseguido un triunfo, y en el Mundial Match Play tendrá una gran ocasión, con el permiso de otros dos jugadores que han conquistado este título en un par de ocasiones: Ian Woosnam (1987 y 1990) y el inglés Nick Faldo (1989 y 1992). En las 29 ediciones del Mundial celebradas hasta el momento, Ballesteros ha sumado a su brillante palmarés cinco títulos de este torneo (1981, 82, 84, 85 y 91).

El inglés Nick Faldo, actual número uno del mundo y máximo favorito como actual campeón de este torneo al mejor de 36 hoyos, esperará a mañana para enfrentarse al vencedor del duelo entre el australiano Steve Elkington y el estadounidense John Daly.

El alemán Bernhard Langer, que perdió el título ante Ballesteros en 1984 y 1985, deberá medirse también mañana al ganador del enfrentamiento entre el escocés Colin Montgomerie y el japonés Yoshinori



ADAM BUTLER/EFE

Severiano Ballesteros, durante la sesión de entrenamientos.

Es la antepenúltima oportunidad para no romper una racha de 17 años consecutivos con alguna victoria

Mizumaki; y el zimbabuo Nick Price -finalista en 1991-, se enfrentará al vencedor del partido previo entre el estadounidense Corey Pavin y el inglés

Peter Baker.

El máximo candidato al triunfo final en este Mundial Match Play es Nick Faldo, número uno del mundo y de la Orden de Mérito Europea, que el pasado año se convirtió en el cuarto jugador con dos títulos mundiales, igualando a Arnold Palmer (1964 y 1967), Hale Irwin (1974 y 1975) y a Ian Woosnam. El australiano Greg Norman, que ha logrado tres Mundiales, no estará este fin de semana en Wentworth luchando por el título.

AJEDREZ

Anatoly Karpov vence a Jan Timman en la decimoquinta partida

□ **YAKARTA/COLPISA.** - El ex campeón mundial ruso Anatoly Karpov derrotó ayer al gran maestro holandés Jan Timman después del movimiento 34 de la decimoquinta partida en la serie por el campeonato mundial de ajedrez, versión de la Federación Internacional.

Este es el segundo triunfo de Karpov sobre Timman en dos partidas seguidas. Karpov se alzó con la victoria en el tercer día de juego en la continuación de la serie jugada anteriormente en Holanda.

El resultado colocó la cuenta de la serie programada a 24 partidas en 9,5 para Karpov y 5,5 para Timman. El primer jugador que alcance 12 puntos será el ganador. Los dos rivales han empatado nueve veces y

Karpov ha ganado cinco.

Timman, jugando con las blancas, usó una apertura india seguida por una serie de varia-

El resultado colocó la cuenta de la serie a 24 partidas en 9,5 para Karpov y 5,5 para Timman

ciones. Sin embargo, el gran maestro holandés no pudo acercarse al triunfo.

Algunos analistas dijeron que Timman tuvo muchas oportunidades para coger ventaja al comenzar el juego, pero luego

Karpov tomó las oportunidades de Timman.

«Es sólo cuestión de tiempo para que el barco de Timman comience a hundirse de nuevo», dijo el gran maestro indonesio Utut Adianto. «Esta fue otra matanza para Timman».

Karpov capturó muchos peones y estuvo continuamente amenazando el rey de Timman y desde el movimiento 23 el gran maestro ruso ganó cada posición. Adianto dijo que «no había forma para Timman de escapar de la derrota».

Por otro lado, las tablas entre Gari Kasparov y Nigel Short, que le otorgan al primero los 12 puntos necesarios para mantener su título ha sido recibida por la prensa británica con escasa repercusión.

POLIDEPORTIVO

Berzosa promete apoyo económico a los clubes de Aranda

□ **ARANDA/VALENTIN GARCIA.** - El concejal de Deportes en el Ayuntamiento de Aranda, Antonio Berzosa, ha manifestado que definitivamente sí van a colaborar económicamente con los clubes de la ciudad.

Ultimamente se venía escuchando en los diferentes centros de agrupaciones deportivas la negativa del Ayuntamiento a apoyar económicamente a los clubes ante las dificultades económicas importantes, que debían afrontar en la presente temporada.

Antonio Berzosa ha querido dejar zanjado el tema, declarando que «efectivamente, estamos repasando las cuentas para estudiar de dónde podemos sacar dinero y poder subvencionar, en alguna medida, a los clubes de Aranda. La intención nuestra es ayudar económicamente en lo máximo que podamos a las entidades que lo necesiten. No puedo adelantar si las cantidades serán grandes o pequeñas, puesto que estamos elaborando un plan, pero se hará un reparto proporcional con respecto a unos criterios que aún no han sido establecidos».

ORIENTACION

Juan Carlos Martín, primero en la carrera de Urkiola

□ **BURGOS.** - El burgalés Juan Carlos Martín fue el primero en la carrera de orientación que se disputó en el parque natural de Urkiola, en la que participaron cien deportistas.

Juan Carlos Martín, perteneciente al Tjalve-Burgos recorrió los 7 kilómetros en 1 hora 49 minutos; seguido de Pascual Orcajo, del Cobi Vizcaya. Por su parte, Miguel Cabeza, del Tjalve, fue sexto e hizo un tiempo de 2 horas 10 minutos.

AUTOMOVILISMO

Carlos Sainz, con neumáticos Pirelli, en Cataluña

□ **MADRID/EFE.** - El Lancia HF Integrale 16v del piloto español Carlos Sainz estará equipado con neumáticos de la marca italiana «Pirelli», en sustitución de los franceses de «Michelin», durante el Rally de España-Cataluña, que se disputará del 2 al 4 de noviembre próximos, anunció el equipo «Jolly Club».

Después de haberse cumplido las diez participaciones previstas del equipo con neumáticos «Michelin», el «Jolly Club» ha anunciado que, «tras una expresa petición del piloto español», el Lancia HF Integrale 16v de Sainz montará neumáticos «Pirelli», que se han mostrado más eficaces para dicho vehículo que los franceses en las anteriores carreras.

Sainz, que en el España-Cataluña tendrá su última oportunidad de lograr el primer triunfo de la temporada, ha tenido muchos problemas todo el año con los anhelados por él neumáticos «Michelin» (cuando corría con Toyota montaba «Pirelli»), dotados en exclusiva de un sistema antipinchazos.



EFE

Carlos Sainz.

AJEDREZ

Danubio, campeón provincial absoluto

□ **MIRANDA.** - El equipo A del Club Danubio de Miranda se proclamó campeón provincial de ajedrez activo, al derrotar en la final al Mármendi de Burgos, actual subcampeón de Castilla y León, tras empatar a 2 puntos.

En semifinales, el Danubio derrotó al conjunto burgalés del San Cristóbal por 2,5 a 1,5 puntos. Los componentes del equipo son Ricardo Serrano, Miguel Ángel González, Manolo González y Fulgencio Gómez.

GOLF

Miriam Novella, campeona de Castilla y León

□ **BURGOS.** - En la modalidad de Medal Play, se disputó la final del Campeonato regional femenino de golf, en el campo del Club de Lerma. En la primera categoría, venció la vallisoletana Miriam Novella, seguida de la representante del Club de Golf de Lerma, Mercedes Arroyo.

En segunda categoría ganó Berta Finat, seguida de Julia de Pablos, ambas de Valladolid. Por último, comentar que el Trofeo Scratch -mejor resultado bruto- se lo adjudicó Lourdes Hernández.

La próxima competición, que acogerá el campo del Club de Golf de Lerma será la final del Campeonato Regional Interclubes, que se llevará a cabo el próximo 7 de noviembre. En él se darán cita los mejores jugadores de Castilla y León.

CICLISMO

Se presentó el Tour de Francia-94, calificado como «anti-Indurain»

Habrán finales en alto en Hautacam, Luz Ardiden, Alpe D'Huez, Val Thorens y Avoriaz

□ **PARIS/BENITO URRABURU.** - «Es un Tour anti-Indurain. Los organizadores se han preocupado de poner un recorrido que no le convenga a Indurain», manifestó José Miguel Echavarrri nada más conocer el recorrido del Tour de Francia-94, que saldrá de Lille, el 2 de julio, para finalizar en París, el 24 del mismo mes. El Tour contará con un prólogo de siete kilómetros y 21 etapas, con un total de 3.970 kilómetros y fue desvelado por Jean Marie Leblanc, director general de la prueba, en presencia de Miguel Indurain, Bernard, Mottet, Jalabert, Marc Madiot, etc.

Tendrá doce etapas que se pueden considerar planas, seis de alta montaña, cuatro contrarrelojs, además del prólogo, una de las cuales termina en alto.

Toda la dureza de las pruebas está concentrada en la última semana de carrera, en los Alpes. El cambio más visible es la sustitución de la contrarreloj final llana, habitual desde hace muchos años en la prueba, por una cronoescalada de 45 kilómetros, con dos puertos puntuales, que tendrá de todo. Por lo demás, el Tour sigue manteniendo sus constantes.

Para diseccionarlo por partes hay que decir que además de los siete kilómetros del prólogo, en la tercera etapa habrá una contrarreloj por equipos de 62 kilómetros y en la novena, una contrarreloj individual de 63 kilómetros. En total, 70 kilómetros contrarreloj en llano, 62 por equipos y los 45 de cronoescalada.

En cuanto a la montaña, hay cuatro finales en alto. El primero en la undécima etapa, en Hautacam, situada a 1.635 metros de altitud. La segunda, en la duodécima, en Luz Ardiden, a 1.715 metros de altitud. En la decimosexta se llegará a Alpe D'Huez y en la decimoséptima a Val Thorens. Nos queda como final en alto Avoriaz, en la decimonovena etapa, contrarreloj (cronoescalada). También pueden ser consideradas etapas de montaña la décimoquinta, con el paso del Mont-Ventoux a veinticinco kilómetros de la llegada, desde el alto a la meta todo será descenso, además de la decimocava, entre Moutiers y Cluses, con tres puertos puntuales. El Tour pasará antes los Pirineos que los Alpes y tendrá una jornada de descanso en Lourdes, el 14 de julio.

La primera parte de la prueba puede considerarse normal. Es en la segunda, sin descanso entre Luz Ardiden y París, donde han metido toda la montaña, en total veinte puertos, con el techo de la prueba en Val Thorens, a 2.280 metros de altitud.

Para completar el menú previsto por los organizadores habrá tres «transfers»: uno por el túnel de la Mancha (para todo el mundo), otro por aviaz (para

corredores y parte de los organizadores) y uno por el TGV (para corredores y parte de los organizadores). El Tour de Francia-94 tendrá tres ascensiones nuevas en la prueba: Hautacam (1.635 metros), Val Thorens (2.280 metros) y la Croix Fry (1.467 metros).

Repartirá un total de once millones de francos en premios (al cambio actual 253 millones

Doscientos cincuenta y tres millones de pesetas en premios, de los que cuarenta y seis se llevará el vencedor

de pesetas), de los que 2 (46 millones de pesetas) será para el ganador.

Jean Marie Leblanc ha dispuesto que serán 20 equipos de nueve corredores los que participen. Quince de ellos serán seleccionados al término de la Vuelta a España y cinco después del Giro de Italia.

En total 180 corredores. El propio Tour elegirá a los participantes, en función, según manifestó Leblanc «de intereses deportivos, principalmente, pero sin olvidar otras cuestiones en algunos casos». Habrá tres maillots, el amarillo de líder, el



El Tour comenzará el 2 de julio, contará con 21 etapas y 3.970 kilómetros de recorrido.

verde y el blanco con lunares rojos de la montaña. Además se mantendrán las clasificaciones de los sprinters intermedios, por equipos, mejor joven y la combatividad. El Tour vuelve a Inglaterra después de veinte

años de ausencia. Como las grandes etapas de montaña de la prueba pueden considerarse la duodécima, entre Lourdes y Luz Ardiden, con los puertos de Peyresourde, Aspin, Tourmalet y el final en Luz Ardiden y la

que finaliza en Val Thorens, con el Glandon y la Madeleine.

¿Un Tour de Francia anti-Indurain? Mejor sería decir que se lo han intentado complicar más. Otra cosa será que lo puedan lograr.

ROVER MONTEGO LXI

Por sólo 1.637.000 Ptas.*

A este precio increíble tendrá todo un MONTEGO LXI. Descúbralo. Verá que está lleno de ventajas:

- ◆ Motor 2 litros inyección.
- ◆ Equipamiento de serie: Dirección asistida, cierre centralizado, retrovisores eléctricos y térmicos, elevalunas eléctricos delanteros, inserciones de madera y tapicería deportiva "Cravon".

ROVER MONTEGO LXI

* Precio final recomendado, incluido IVA, transporte e Impuesto sobre Matriculación

Concesionario Oficial: **BURGOS. TALLERES FAUSTO.** Avda. Constitución Española, 5. Tel: 22 35 44. AGENTES: **ARANDA DE DUERO. TALLERES ELECTRO SANZ.** Avda. Luis Mateos, s/n. Tel: 50 11 34. **MIRANDA DE EBRO. TALLERES REGORD.** c/ Logroño. Tel: 31 27 55. **VILLARCAYO. TALLER CASTILLA.** Avda. de Burgos, 1 Tel: 10 00 77.

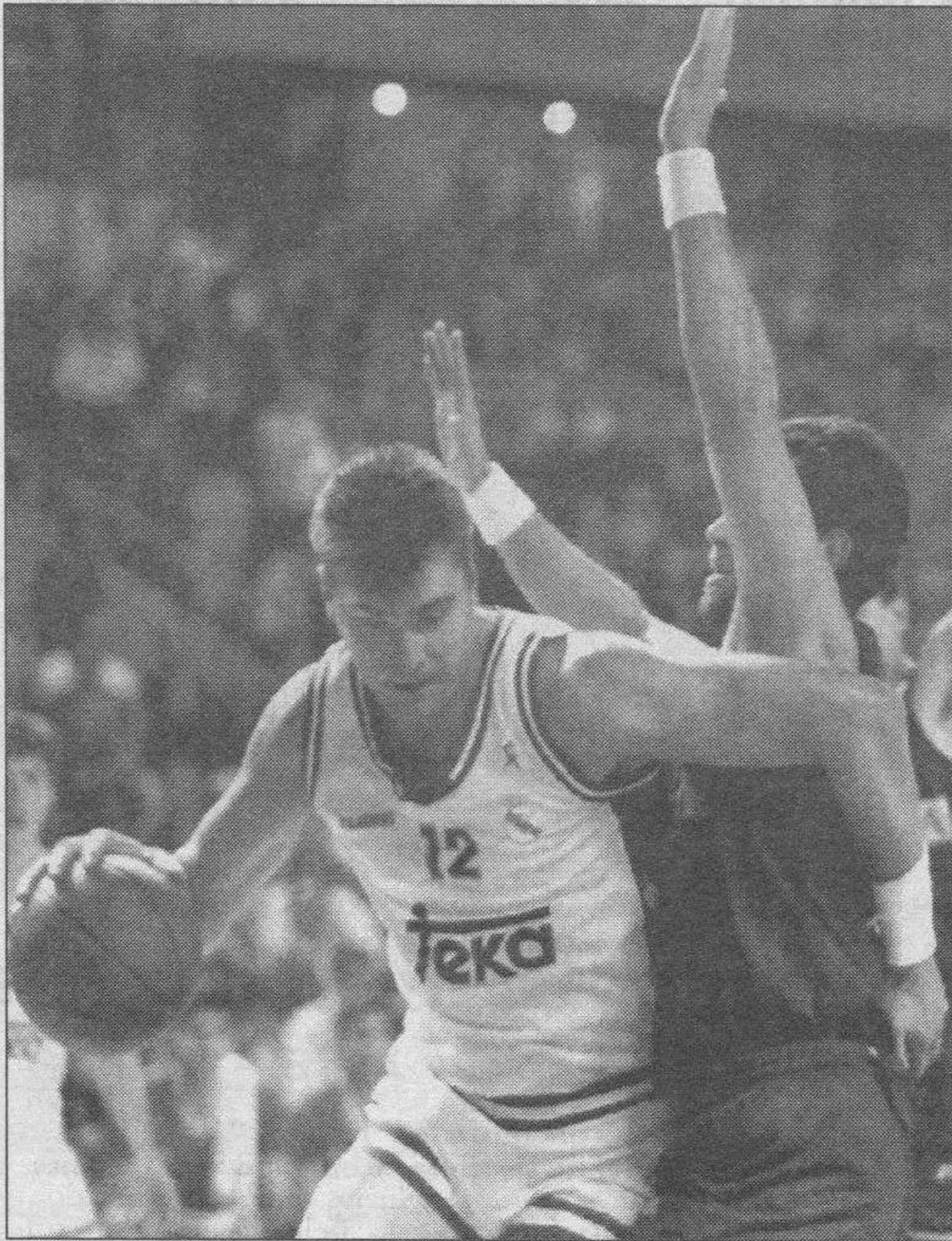
BALONCESTO/OPEN MACDONALD'S

El Real Madrid debuta hoy en el Open MacDonald's frente al Bayer Leverkusen

El vencedor de este encuentro se medirá el viernes en semifinales a los grandes favoritos, los Phoenix Suns en el que milita Charles Barkley

□ MADRID/A.GOMEZ.- El Real Madrid debutará hoy en la sexta edición del Open McDonald's enfrentándose en Munich al Bayer Leverkusen alemán a partir de las nueve y media de la noche, en un partido que será retransmitido en directo por el segundo canal de Televisión Española. El vencedor de este duelo entre el campeón de la Liga española y de la Liga alemana se enfrentará el viernes a los Phoenix Suns de Charles Barkley (19,00 h.), también ofrecido en directo por La 2 de TVE.

El Open McDonald's lo abrirán, a las siete de la tarde (La 2), el Buckler Bolonia y el All Star Franca, campeones de la Liga italiana y la Liga brasileña, respectivamente. Las semifina-



Arvidas Sabonis será una de las estrellas presente en Munich.

mentos cada uno, contará este año con el aliciente de contar entre sus seis participantes con los Phoenix Suns y con el mejor

jugador en activo de la NBA, Charles Barkley. Si el Real Madrid consigue derrotar al Bayer Leverkusen, el viernes se

podrá presenciar el esperado duelo entre la estrella de los Suns y el lituano Arvydas Sabonis.

Hasta el momento, en las cinco ediciones del McDonald's disputadas, ningún equipo europeo ha conseguido proclamarse campeón del torneo. Los cinco campeones han sido representantes de la NBA, aunque hace dos años, en París, el Joventut de Lolo Sáinz estuvo a un paso de romper la tradición, perdiendo solamente por dos puntos ante Los Angeles Lakers, con «Magic» Johnson en sus filas.

El Real Madrid deberá jugar contra el Bayer Leverkusen con sólo dos extranjeros, ya que la presión, precisamente de los alemanes y de los italianos del Bolonia, ha llevado a la NBA a prohibir por primera vez en este torneo la presencia de más de dos extranjeros por equipo. Así, Clifford Luyk deberá elegir entre Arlauckas o Kurtinaitis para acompañar a Sabonis en cada partido, ya que la presencia del pivot lituano en el equipo blanco está asegurada para jugar contra el Bayer, y si cumple los pronósticos que le dan como favorito, contra los Suns.

El equipo de Barkley será este año en el McDonald's el representante de la NBA, y además de poder contar con la estrella estadounidense, recuperado de sus problemas de espalda, tendrá en Munich a sus mejores hombres, como A.C. Green, Kevin Johnson, Dan Majerle, Danny Ainge, Cedric Ceballos, Mark West y Oliver Miller.

Barkley, estrella de los Suns, asegura que ya ha logrado todo en la NBA

□ NUEVA YORK/A. LOPEZ.- La retirada de Michael Jordan y su argumentación de que ya había hecho todo en el baloncesto parece que fue el elemento psicológico que necesitaba Charles Barkley para asegurar que la temporada 1993-94 será la última que juegue en la NBA.

El alero dijo que ganase o perdiese su equipo el título de Liga su adiós sería definitivo e irrevocable. «Cuando llegué a los Suns dije que mis intenciones eran jugar al menos tres temporadas, pero el problema de la espalda y el convencimiento de que mis mejores años como profesional ya pasaron han hecho que anticipe mi retirada», comentó Barkley.

Aunque el alero estrella de los Suns no quiso hacer comentarios concretos sobre la influencia que tuvo la retirada de Jordan de la competición, fuentes cercanas al jugador dijeron que la misma le produjo la pérdida de interés en su búsqueda de la revancha de las pasadas finales de la NBA que su equipo perdió ante los Bulls de Chicago.

«He conseguido cada una de las cosas que me establecí como meta y un título de Liga sería como la crema que adornase el pastel», destacó Barkley. «Cada uno en su trabajo desea hacer lo mejor y eso ha sido lo que me ha pasado a mí dentro del baloncesto y el hecho de que no pueda conseguir un título de campeón va a significar que mi carrera no ha sido todo un éxito», dijo.

En el partido inaugural jugarán el campeón italiano, Buckler de Bolonia, y el All Star Franca de Brasil

les ya tienen dos equipos seguros, los Phoenix Suns, subcampeones de la NBA, y el Limoges francés, actual campeón de Europa, que buscará su pase a la final del sábado contra el vencedor del Bolonia-Franca.

El Open McDonald's, torneo internacional organizado por la NBA y la FIFA, con partidos de cuatro tiempos de doce

PRIMERA DIVISION/TIZONA VEKAVENTANAS

Ureña cree que su equipo «no es tan malo» como demostró ante el Monte Huelva

El técnico del Tizona Vekaventanas espera que no se vuelva a repetir una actuación similar a la del sábado pasado

□ BURGOS/J.C. MORENO.- José Antonio Ureña, entrenador del Tizona Vekaventanas, trabaja durante esta semana para recuperar anímicamente a sus jugadores tras el duro correctivo sufrido el pasado sábado ante el Monte Huelva.

«El baloncesto tiene estas cosas. Es incomprensible, por ejemplo, que en 15 minutos de la segunda parte nos saquen 22 puntos de diferencia; no es normal. Sabemos que no somos tan malos, pero tenemos que trabajar para ser aún mejores. Espero que no se vuelva a repetir», explicó Ureña.

El joven técnico del equipo burgalés resalta que las dos derrotas sufridas en El Plantío, ante Las Rozas y Monte Huelva, han llegado precedidas de una mala segunda parte, ya que durante los primeros 20 minutos se mantuvo el marcador igualado: «Ha sido en las segundas partes cuando hemos perdido los encuentros. Ante Las

Rozas y Monte Huelva se produjo este bajón, cuando más notamos nuestra falta de eficacia».

El Tizona Vekaventanas debe afrontar ahora dos encuentros lejos de su campo, concretamente en Gran Canaria y Gijón, algo que puede beneficiar al equipo para rebajar algo la tensión generada tras la derrota ante Monte Huelva. Ureña admite que «otro encuentro en casa ahora, con la presión que hay, podría ser difícil. Sin embargo, no estamos tensionados porque no estamos a gusto. Estamos cómodos, la afición respondió en mayor medida y lo que queremos es ganar en casa, pero las circunstancias han querido que juguemos dos encuentros lejos de Burgos».

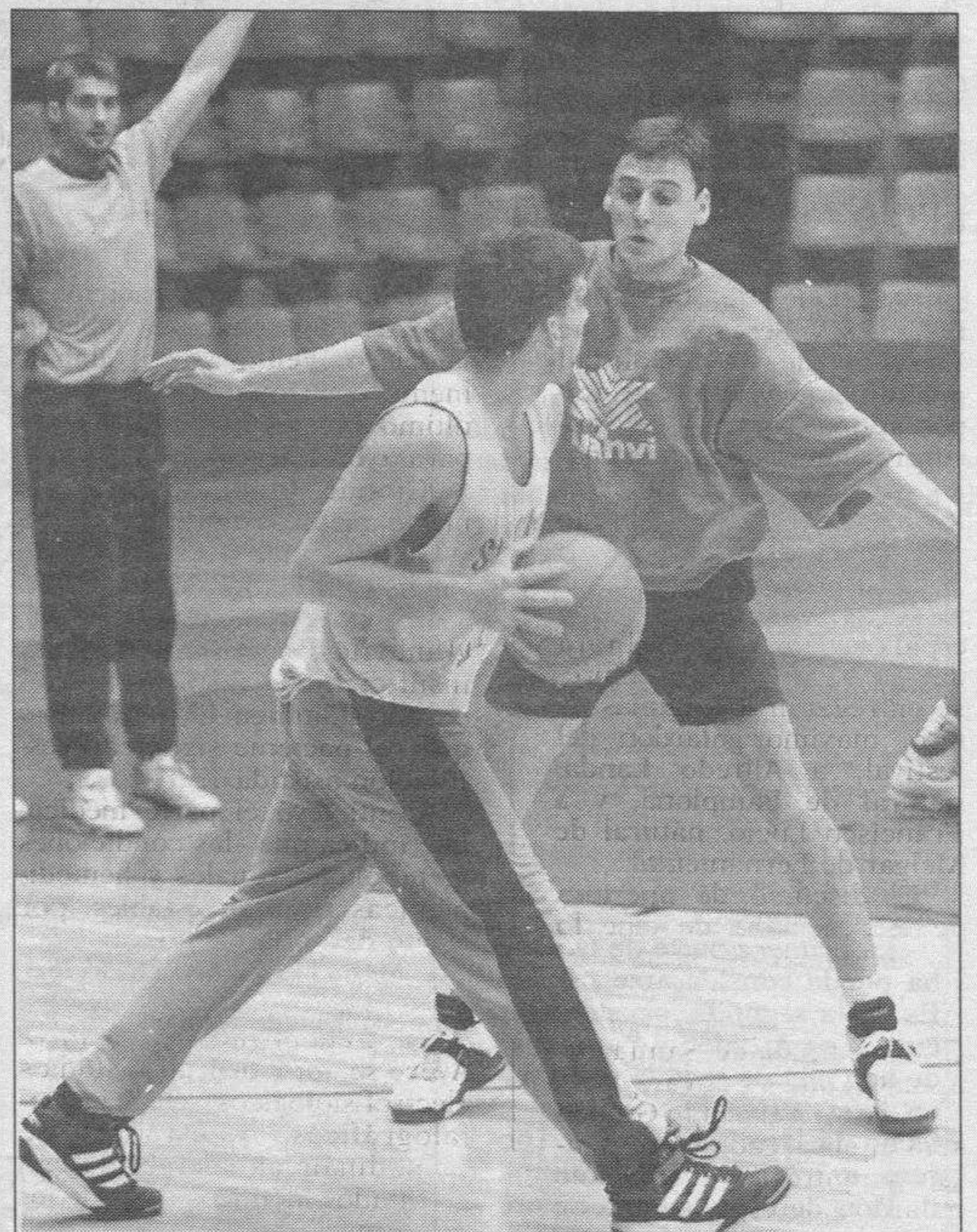
Ureña niega, además, que hayan existido problemas graves con el presidente del club, Sebastián Rodrigo: «Al presidente no le gusta perder, sobre todo de esa manera. El otro día

perdimos de una forma fea. Caer por 20 puntos no le gusta a nadie. Es normal que intente conocer las causas, pero él no está apoyando, porque todos estamos en el mismo barco».

PROBLEMAS PARA IÑIGUEZ Y CRUZA

En el plano puramente deportivo, Cuco Cruza y Roberto Iñiguez padecen una contractura en la espalda que está alterando el ritmo normal de entrenamientos. El más grave es el caso de Cruza, que no ha podido entrenar, mientras que Iñiguez lo ha hecho, pero con mucha precaución. El técnico, sin embargo, no cree que haya problemas para que ambos puedan jugar.

Por otro lado, Félix Alejos, operado recientemente, ha iniciado el proceso de recuperación y, según su entrenador, podrá regresar a los entrenamientos en navidades.



Iñiguez, defendiendo a Benito durante un entrenamiento.

LORENZO MATIAS

D. Juan Carlos: «La sociedad no puede ser indiferente al destino del idioma»

S. M. el Rey presidió en el Palacio Real la constitución de la Fundación Pro Real Academia

□ MADRID/EFE.- El Rey Juan Carlos subrayó ayer que «la sociedad no puede ser indiferente al destino del idioma», en la ceremonia de constitución de la Fundación Pro Real Academia Española, celebrada en el Palacio Real bajo su presidencia y que reunió a banqueros, empresarios, académicos y presidentes de comunidades autónomas.

Don Juan Carlos, presidente honorario del nuevo organismo al que contribuye con su aportación personal como uno de sus 52 miembros fundadores, afirmó que «sobre nada más firme se asienta la nación española que sobre la Lengua que la Constitución declara común a todos los españoles», sin que ello contradiga —precisó— que varios millones de conciudadanos posean y sientan otra como propia.

La Fundación Pro Real Academia Española fortalecerá a la Corporación para que pueda afrontar sus proyectos como el banco de datos del español contemporáneo, la informatización del Gran fichero léxico (12 millones de fichas), el nuevo planteamiento del Diccionario y su reescritura, las obras de remodelación del edificio o las



ANGEL MILLAN/EFE

El Rey Juan Carlos saluda al presidente de Castilla y León, Juan José Lucas, durante el acto.

instalaciones informáticas.

Según el acta que leyó el notario Carlos Huidobro, la Fundación, que parte con un capital de 800 millones de pesetas que en tres años será de 1.500 millones, se crea con las contribuciones y el apoyo de Bancos, empresas y entidades españolas, y las aportaciones de las 17 comunidades autónomas que se integran al proyecto cada una con 10 millones de pesetas.

El Rey agradeció de modo particular «la prueba de sensibilidad nacional» de estos gobiernos autónomos la mayo-

ría de cuyos presidentes acudieron personalmente a la ceremonia. El presidente de la Fundación, el gobernador del Banco de España, Luis Angel Rojo, y el vicepresidente Fernando Lázaro Carreter, director de la Academia, agradecieron en sus discursos el respaldo obtenido del Estado y la sociedad.

En el consejo rector de la Fundación figuran además tres presidentes de comunidades autónomas que irán rotándose —empezando por los de La Rioja, Andalucía y Galicia— y los académicos Pedro Laín Entral-

go y Angel Martín Municio, además de presidentes y representantes de bancos y empresas.

Los banqueros Mario Conde, Emilio Ibarra, Emilio Botín, Jaime Terceiro, Valls Taberner, Jose M. Amusátegui y Alvarez Rendueles junto con Heliodoro Alcaraz (Telefónica), Oscar Fanjul (Repsol), Pedro María Cortés (Espasa Calpe), Jose Celma (Cia Metrópolis) Juan M. de Mingo (Corte Inglés) y Hans Meinke (Círculo de Lectores), y el secretario de la Academia Jose María Concejo, integran el órgano rector de la Fundación.

Aguilar de Campoo rinde homenaje a Paco Lucio

□ AGUILAR DE CAMPOO/EFE.- La V Semana de Cine Español de la localidad palentina de Aguilar de Campoo se inaugurará y se clausurará con sendos homenajes al director Francisco Lucio y al actor Alfredo Landa.

En esta muestra de la producción cinematográfica española, que se celebrará del 20 al 27 de noviembre, se entregarán los Aguilas de Oro, máximo galardón del festival, a Alfredo Landa, natural de Pamplona, y a Francisco Lucio, natural de Melgar de Fernamental.

El discurso de apertura de esta semana de cine lo pronunciará el periodista de Radio Nacional Angel Luis Barrera, «muy relacionado con el Camino de Santiago», apuntó Tomás Bolívar.

El actor Fernando Guillén será el encargado de presentar y entregar el máximo galardón de esta semana de cine al director castellano, del que se proyectará la película «El aliento del diablo» y previsiblemente también «Teo el Pelirrojo».

Las condiciones clínicas de Federico Fellini continúan en estado estacionario

Su esposa, Giulietta Masina, desespera porque los médicos no le permiten ver a su esposo

□ ROMA/EFE.- Las condiciones clínicas del cineasta italiano Federico Fellini «son globalmente estacionarias», según el último boletín médico previsto para ayer, miércoles.

Giorgio Conti, uno de los nueve médicos del equipo que atiende en la unidad de terapia intensiva a Fellini, ingresado en estado de coma en el policlínico «Umberto I» de Roma por una insuficiencia respiratoria el pasado domingo 17, puntualizó que «el paciente sigue con respiración asistida».

Conti leyó el parte médico, que indica que «las condiciones metabólicas, renales y hemodinámicas resultan estables, por efecto del tratamiento».

Añadió que «continúa el chequeo electrofisiológico, cerebral y el tratamiento terapéutico. Ayer se practicaron estudios electrofisiológicos, electroencefalográficos, y estudios de hemodinámica cerebral con resultados idénticos a los de los días anteriores».

Por último, y ya apartándose de la lectura del boletín, Conti dijo que «la única cosa cierta por ahora es que ha habido una

lesión de la corteza cerebral. No podemos pronunciarnos sobre la evolución del paciente en caso de que salga del estado de coma, pues no sirven los precedentes: cada enfermo es un caso en sí mismo».

GIULIETTA, DESESPERADA

Por otra parte, Mariolina, la hermana menor de Giulietta Masina, la esposa del cineasta, confirmó que la actriz «no ha sido autorizada todavía a ver a su marido», desmintiendo así los rumores que habían señalado su presencia en el Policlínico esta mañana.

Giulietta Masina, 72 años, menuda, frágil, los ojos más vivaces que haya mostrado nun-

ca el cine, se ha convertido en la sombra de sí misma, y entra y sale de su casa con la tenaz idea de ver a su marido, Federico Fellini, el cineasta que desde el pasado domingo 17 agoniza en un hospital romano.

Giulietta y Federico, como se les llama afectuosamente en Italia, se casaron en octubre de 1943.

«Fue una boda rápida, clandestina, Roma estaba ocupada por los alemanes, y Federico no había hecho el servicio militar, teníamos miedo de que alguien se diera cuenta, teníamos poco más de veinte años, nos habíamos conocido apenas seis meses antes», declaró la actriz hace pocos meses a la revista «Oggi».

Hoy, cuando resulta imposible acercarse a ella, cuando quien aprendió a quererla a través de los personajes interpretados en las películas de su marido («La strada», «Las noches de Cabiria», «Ginger y Fred», «Giulietta degli spiriti») no puede sino respetar el silencio del que ha querido rodearse, aquella entrevista concedida hace tan poco tiempo resulta de todo punto dolorosa.

Tranquilidad



ANDRES ABERASTURI

QUE nadie se ponga nervioso que luego es peor. Las cosas no están mal y según los expertos —los expertos del PSOE, claro—, la crisis ha tocado ya fondo, lo que quiere decir que peor no vamos a estar, pero que tampoco parece que empeemos a estar mejor de una forma inmediata.

O sea, hemos tocado fondo y allí seguimos sumergidos. Pero no pasa nada. Ya se sabe que aumentará el paro todavía bastante; ya se oyen las primeras campanas anunciando que o se sube más el IVA (he dicho MAS) o las cuentas no cuadran; ya Solchaga ha prometido que la próxima vez que se vaya a Mallorca insistirá en que le cobren; ya se van a aprobar los presupuestos del Gobierno gracias al partido de Roca, aquel que a dos metros de quien esto escribe en un programa de Jesús Hermida aseguraba tajantemente que si había algo diametralmente opuesto entre CiU y PSOE era la política económica; supongo que PSOE o CiU nos lo explicarán.

Por eso digo que no pasa nada, que todos tranquilos, que las cosas van tan extraordinariamente bien tras estos primeros cien días de Gobierno, que incluso vamos a abrir embajada en algo así como Qatar (que no encuentro ahora los papeles y no sé cómo se escribe) y que sin duda debe ser un país muy importante porque nuestro Gobierno ha decidido la apertura en vista del magnífico futuro comercial que nos puede unir. Es verdad que de Guinea ya nos expulsan de media docena en media docena, para ahorrarse trámites, digo yo, pero casi no mover mucho el asunto (llegado este momento me pregunto si a los actuales responsables del Gobierno y su partido se les aparecerán en noches de insomnio la oposición guineana y los saharauis; nunca un partido se volcó tanto como el PSOE cuando otra oposición con estos dos pueblos; hasta hacían excursiones. Nunca tampoco la traición fue tan vergonzosa; pero allá ellos).

Así que, ya digo, todos tranquilos que hemos tocado fondo en lo económico según el Ejecutivo y en lo familiar según la Conferencia Episcopal. Al menos podremos seguir durmiendo la siesta.

■ LAS PELICULAS

Joaquín Revuelta

«Tres fugitivas»
(TVE-2, 11.00) ★

• T.O.: «Runaway daughters». 1956. Director: Edward L. Cahn. Intérpretes: Maria English y Anna Sten. EE.UU. 91 min. Drama.

Modestísimo melodrama que incide en la problemática juvenil que tanto auge cobró en el cine norteamericano de los años cincuenta y que tiene en «Rebelde sin causa» a su filme-estandarte. Dirige el prolífico artesano Edward L. Cahn, que en «Tres fugitivas» se hizo eco de los anhelos y frustraciones de tres adolescentes por evadirse de su monótona existencia en una abúlica ciudad de provincias. En el reparto aparece Anna Sten, la inolvidable protagonista de «Noche nupcial», de King Vidor.



En «Detective con medias de seda», de un semidesconocido Jeff Kanew, que esta noche ofrece Canal + a sus abonados, Kathleen Turner lo es todo, o casi todo. Una intrépida investigadora, una mujer enamorada, que muestra su atractivo erótico y su capacidad de reflejos a partes iguales.

de una habitación herméticamente cerrada. Su única ventana al mundo exterior lo constituye la televisión, enamorándose a través de la misma de una joven y prometidora estrella de rock. Dirige por el desconocido Gil Bettman, «Corazón de cristal» contó en el guión con la presencia del escritor español Alberto Vázquez Figuerola, aportando igualmente la cinematografía nacional a esta coproducción la presencia del notable operador Alejandro Ulloa.

«Yo soy la justicia II»
(TELE-5, 22.00) ★

• T.O.: «Death wish 4: the crackdown». 1987. Director: John Lee Thompson. Intérpretes: Charles Bronson y Kay Lenz. EE.UU. 95 min. Acción.

Cuarta entrega de la vertiente «justiciera» del thriller inaugurada por «El justiciero de la ciudad», de Michael Winner, y que tuvo continuidad en «Yo soy la justicia» y «El justiciero de la noche». El duro y expeditivo Charles Bronson, bajo la dirección del siempre eficiente John Lee Thompson, vuelve a encarnar aquí al ciudadano que aplica la «ley del talión» en su particular cruzada contra los camellos y grandes traficantes de la droga.

«Detective con medias de seda»
(CANAL +, 22.00) ★

• T.O.: «V.I. Warsawski». 1991. Director: Jeff Kanew. Intérpretes: Kathleen Turner y Charles Durning. EE.UU. 89 min. Acción.

Un menos que mediocre filme de intriga y acción, rodado por el limitado Jeff Kanew («Otra ciudad, otra ley») con una técnica más próxima al telefilme, y articulado a la medida de la siempre espléndida Kathleen Turner, que aquí encarna a una intrépida detective privada de Chicago, de apellido impronunciable, que trata de esclarecer las causas que han rodeado el asesinato de una antigua estrella de hockey sobre hielo. La dureza y astucia de la detective se verá en cierta medida compensada por el instinto maternal que en ella provoca la díscola hija del fallecido.

«Dos renegados»
(ANTENA 3, 22.30) ★★

• T.O.: «Renegades». 1988. Director: Jack Sholder. Intérpretes: Kiefer Sutherland y Lou Diamond Philips. EE.UU. 103 min. Acción.

Dos de los protagonistas de «Arma joven», Kiefer Sutherland y Lou Diamond Philips, volvieron a reunirse en esta previsible «buddy movie» (dos personas de contrastada personalidad que deben colaborar para solucionar un caso) realizada con cierto oficio pero escasa inspiración por Jack Sholder.

«Las mujeres de Jeremías»
(TVE-1, 01.00) ★

• T.O.: «Las mujeres de Jeremías». 1980. Director: Ramón Fernández. Intérpretes: María José Cantudo e Isela Vega. Méx-Esp. 84 min. Oeste.

Un vetusto western que supone una especie de réplica femenina de «Los cuatro hijos de

Katie Elder» —emitido recientemente por televisión— es la historia de cuatro hijas de un pastor protestante que se trasladan hasta Arizona para hacerse cargo de una peculiar herencia, un viejo caserón que tiempo atrás sirvió como prostíbulo. La entonces «sex symbol» María José Cantudo estuvo acompañada en la función por la carismática intérprete mexicana Isela Vega, inolvidable presencia en «Quiero la cabeza de Alfredo García», de Sam Peckinpah.

«Nijinski»
(TVE-2, 01.05) ★★★

• T.O.: «Nijinsky». 1980. Director: Herbert Ross. Intérpretes: Alan Bates y George de la Peña. EE.UU. 110 min. Drama.

El mundo de la danza clásica no era nuevo para el realizador Herbert Ross cuando decidió asumir la dirección de este «biopic» sobre el mítico bailarín ruso Vaslav Nijinsky, pues tres años antes había dirigido a Shirley MacLaine y Ann Bancroft, en los papeles de dos antiguas amigas unidas por su afición y dedicación a la danza, en «Paso decisivo». Ross centra la historia en la peculiar relación que vinculó al revolucionario bailarín con el empresario y mentor Diaghilev, encarnado admirablemente por el actor británico Alan Bates. La banda sonora la integran composiciones de Debussy, Rimsky Korsakoff, Stravinsky, Schuman y Weber, destacando igualmente la colorista fotografía de Douglas Slocumbe, que tiene como momento culminante la representación escénica de la danza del fauno.

El Senado rechaza la reforma de la Ley de Terceros Canales

Partía de la idea de sustituir el concepto de televisión como servicio público esencial por el de actividad libre al servicio del público

□ MADRID/EFE.- El pleno del Senado rechazó ayer una Proposición de Ley de Reforma de la Ley de Terceros Canales de Televisión, presentada por el Grupo Popular, que facultaba a cada comunidad autónoma a elegir el modelo audiovisual, público o privado, de su televisión.

Esta iniciativa, que incluía la reforma del Estatuto de Radio y Televisión, además de la Ley de Terceros Canales, obtuvo 125 votos en contra (socialistas y nacionalistas catalanes y vascos), 91 a favor (populares y grupo mixto) y 8 abstenciones.

La ley partía de la idea de sustituir el concepto de televisión como servicio público esencial por el de actividad libre al servicio del público.

El portavoz adjunto del Grupo Popular, Angel Acebes, quien defendió esta proposición, dijo que el marco legal vigente no permite a las comunidades autónomas el diseño de la política audiovisual y sólo permite la gestión pública para las televisiones de cobertura regional.

Tras afirmar que las tele-

visiones autonómicas han recibido por la vía de las subvenciones públicas una cantidad que ronda los 291.000 millones de pesetas, Acebes consideró «imprescindible» la reforma legal del actual régimen audiovisual en materia de televisiones autonómicas, que «prohíbe a las comunidades decidir sobre las técnicas de gestión».

Esta propuesta se complementa con otra de reforma del Estatuto de RTVE, en la que se pretende introducir garantías para impedir que los medios públicos «puedan competir abusiva y deslealmente con el sector privado que debe funcionar con las leyes del mercado», según Acebes.

Por su parte, el portavoz socialista, Francisco Moreno, afirmó que esta propuesta supone «menos Estado y más sociedades anónimas» y «apuesta por la concentración del mercado de la comunicación en pocas manos».

Esta iniciativa del PP, dijo de forma irónica el senador socialista, supone una «panacea», porque, a su juicio, propone un modelo según el cual cuando se opte por la explotación indirecta a través de privados la comunidad autónoma «no pondrá ni un duro» y recordó, en este sentido, el acuerdo entre el gobierno aragonés y Antena 3 TV para poner en marcha una televisión autonómica.

Barracas de feria

MERCEDES RODRIGUEZ

NIIEVES Herrero, presentadora del programa «Cita con la vida», no pudo evitar que uno de sus invitados se levantara del asiento, chillase y diese puñetazos en la mesa. Otro presentador de Antena 3 TV, Pepe Navarro, sentó en un polígrafo esa mañana a una menor invitándole a que respondiera si había sido violada por su tío y su padre. Recientemente, «La máquina de la verdad» de Tele 5 recibió la amonestación del Ministerio de Educación al entender este departamento que el espacio en el que intervino la italiana Antonia Dell'Atte podía infringir el código de protección a la infancia...

La televisión está dando frecuentes motivos para la polémica con su escalada comercial. Sociólogos, psicólogos, jueces y juristas llaman a una reflexión sobre la ética en este medio.

Félix Pantoja, fiscal de menores, manifestó ayer que desde el mes de septiembre se han abierto en Madrid nueve expedientes sobre posibles infracciones en cadenas públicas y privadas. Dos de ellos se han materializado en demandas. El martes, a través del juez de familia de Madrid, se instó a un programa de televisión cuyo nombre no se cita a que retirase un reportaje sobre un menor que, previsiblemente, iba a emitirse a las diez de la noche.

«No podemos impedir que se vea aquello de lo que no tenemos conocimiento», explica el fiscal de menores, «pero yo invitaría a los medios de comunicación a que hicieran una reflexión, porque no se puede quedar uno tranquilo, descansando sobre la ley». Pantoja señaló que existen instrumentos legales para defender a los menores de agresiones en la pantalla, pero que el problema es mucho más complicado y «la solución es social».

Sobre la actitud de la televisión con los niños y, especialmente, en los «reality shows», Félix Pantoja ha recordado cómo en su día la película «El hombre elefante» fue un ejemplo para que la sociedad se horrorizara de cómo se utilizaba a un chico, «pero estamos llegando a utilizar la intimidad del menor como barraca de feria para obtener más audiencia».

«Los medios de comunicación tienen que reflejar la realidad, porque en eso no se puede ser hipócritas, pero a través de un tratamiento adecuado en el que entra la ética y el derecho», expone Manuel Núñez Encabo, catedrático de Filosofía del Derecho, Moral y Política en la Universidad Complutense de Madrid y presidente de la Subcomisión de Medios de Comunicación del Consejo de Europa.

LO QUE HAY QUE VER

Felipe González, cien días de Gobierno

El presidente del Gobierno, Felipe González, será entrevistado hoy en TVE-1, en un programa especial en el que participarán los periodistas José Antonio Martínez Soler, editor de la primera edición de Telediario; Pilar Cernuda, de Fax-Press y Onda Cero, y Luis Herrero, director del programa «La Linterna» de la Cope. El programa se emitirá en directo, a las 21,30 de la noche, por la Primera.

El jefe del Ejecutivo español dialogará con los citados periodistas y responderá en directo sobre distintas cuestiones sobre sus primeros cien días de Gobierno.

Por otra parte, el director del programa «Protagonistas» de Onda Cero, Luis del Olmo, entrevistará también a González el próximo 3 de noviembre. El presidente del Gobierno concedió recientemente una entrevista a la cadena Ser, dentro del

programa «Hoy por hoy» que presenta Iñaki Gabilondo.

TVE, en su avance de programación, incluye la entrevista con el presidente del Gobierno en el espacio «En directo», aunque sólo se especifica el nombre de los periodistas que lo entrevistarán sin hacer mención al motivo de esta comparecencia que no es otro que el cumplirse cien días de Gobierno de su tercer mandato.

Bill Viola, en «Metrópolis»

«Metrópolis», la revista que La 2 emite todos los jueves, aborda hoy la obra de uno de los pioneros del video, Bill Viola, un creador norteamericano que para realizar su obra se inspira en la vida cotidiana, en la cultura oriental, en la meditación Zen y en sus largas estancias en el desierto.

Viola se considera como un hombre que ya ha superado la fascinación por la tecnología y convierte las imágenes y las instalaciones que realiza en inves-

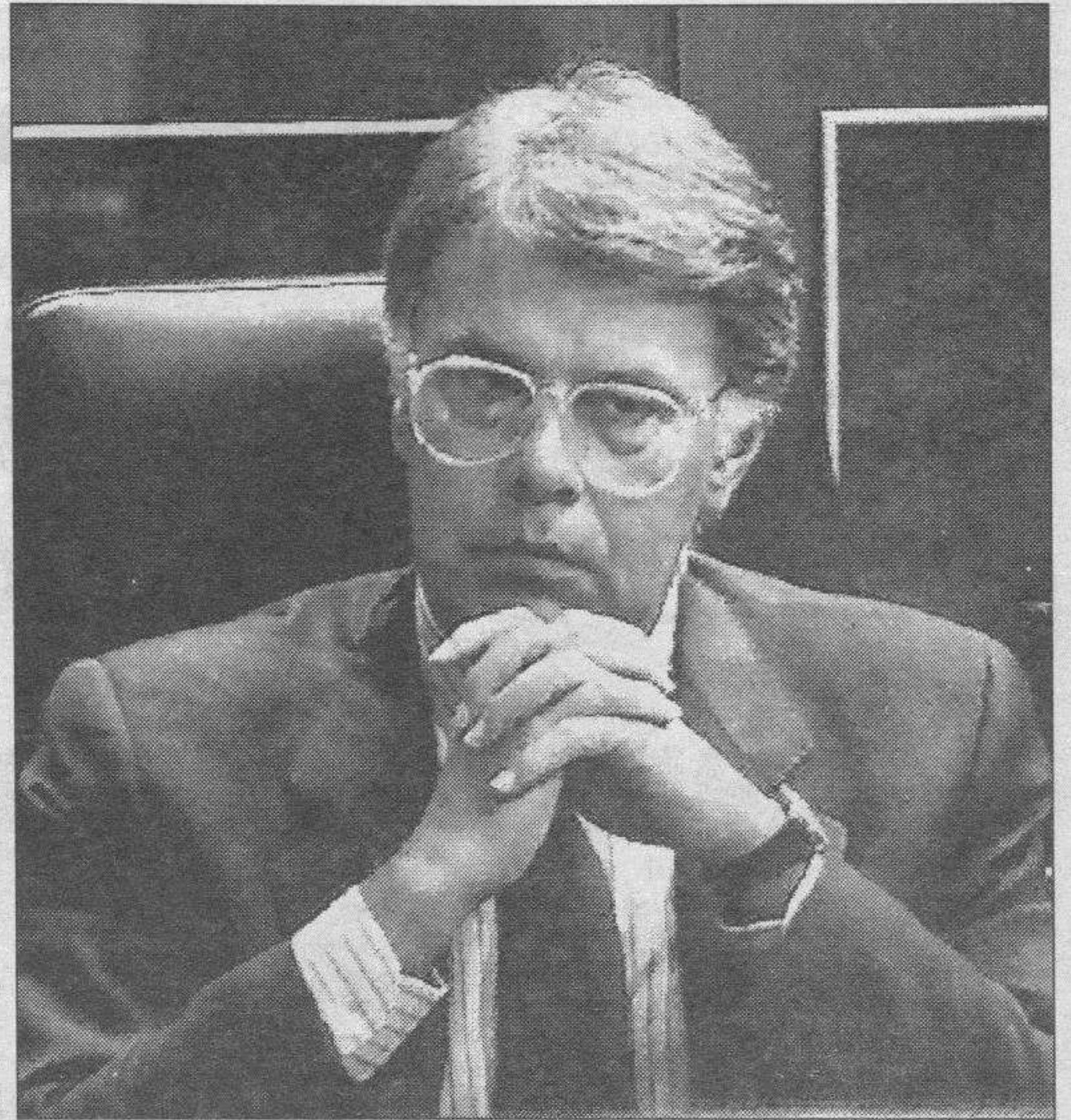
tigaciones antropológicas.

El programa analiza su obra y muestra siete de las últimas instalaciones del autor, como «El tríptico de Nantes», en la que combina técnicas pictóricas occidentales con técnicas cinematográficas contemporáneas, o la columna «Cielo y Tierra», en la que reflexiona sobre la vida y la muerte.

También se muestra la instalación «Narrativa girando lentamente», donde un gran espejo refleja las imágenes deformadas de video.

«Metrópolis» ofrece una entrevista con Bill Viola, quien expresa sus opiniones sobre los medios audiovisuales y la tecnología, su relación con el lenguaje, el papel de la memoria y explica su trayectoria personal y artística.

Este pionero del video afirma haber comprendido «que la verdadera materia prima no es la cámara ni el monitor, sino el tiempo y la experiencia y que el lugar en el que verdaderamente existe la obra no se encuentra sobre la pantalla, sino en la mente y el corazón de la persona que la ha visto».



M. P. BARRIOPEDRO/EFE

Felipe González será entrevistado hoy en TVE-1

TVE-1

- MAÑANA**
- 07.30 Pinnic. Incluye: La Aldea del Arce. Peter Pan y los piratas. El príncipe valiente. Los Tiny Toons.
 - 09.15 La primera respuesta. «Salud».
 - 10.05 Noticias.
 - 10.10 Pobre diablo.
 - 11.00 Pasa la vida. Con María Teresa Campos.
 - 13.00 Harry y los Henderson.
 - 13.30 El menú de cada día. Cogollos de lechuga con tomates. Chuletas de cerdo con miel.
 - 13.55 Noticias.
 - 14.00 Informativo territorial.
 - 14.30 No te rías que es peor.

- TARDE**
- 15.00 Telediario - 1. Con Ana Blanco y Matías Prats.
 - 15.30 Kassandra.
 - 16.25 Sesión de tarde. «Corazón de cristal». España, USA, 1985. 97 min. Dirección: Gil Bettman. Intérpretes: Lee Curreri, Tawny Kitaen, May Heatherly.
 - 18.05 Noticias.
 - 18.10 Jake y el Gordo.
 - 19.00 ¿Quién es el jefe?
 - 19.30 Informativo territorial.
 - 19.55 Tarde de humor. Incluye: Juzgado de guardia. Paso a paso.
 - 20.55 Colorín colorado. Rafael Alvarez «El brujo»: «El lavandero y el alfarero».

- NOCHE**
- 21.00 Telediario - 2. Con Ramón Pellicer y Elena Sánchez.
 - 21.30 En directo. Programa especial en directo con el presidente del Gobierno Felipe González. Entrevistado por: José Antonio Martínez Soler, Pilar Cernuda y Luis Herrero.
 - 22.30 ¿Quién sabe dónde? Con Paco Lobatón.
 - 23.50 En primera.
 - 00.30 Telediario 3. Con Pedro Alares y Montse Balletbó.
 - 01.00 Cine de medianoche. «Las mujeres de Jeremías». España, México, 1980. 84 min. Dirección: Ramón Fernández. Intérpretes: María José Cantudo, Isela Vega, Andrés García, Chuck Connors.
 - 02.25 Diga 33.
 - 02.50 Despedida y cierre.

TVE-2

- 07.00 24 Horas.
- 09.30 La aventura del saber. Eureka. That's english. Línea abierta. Parques nacionales. Caledoscopio.
- 11.00 La película de la mañana. «Tres fugitivas». USA, 1950. 91 min. Dirección: Edward L. Cahn. Intérpretes: María English, Anna Sten, Adele Jergens.
- 12.35 24 Horas.
- 13.30 Ultramán.
- 14.00 Loca academia de policía.
- 14.30 Los fruittis.

- 15.00 Cifras y letras. Con Elisenda Roca.
- 15.30 Grandes Documentales. National Geographic. «La máquina increíble». En la misma orilla: «Maldivas».
- 17.00 Para nosotros. Incluye: Astrid Lindgren para los niños. La bahía de los fugitivos. Cifras y letras junior.
- 19.00 Baloncesto. «O p e n Mac Donald's». Buckler Bolonia contra All Star Francia. En el intermedio se emite El Informe del día y El Primijuego.

- 22.00 Baloncesto. «O p e n Mac Donald's. Bayer Leverkusen-Real Madrid Teka.
- 00.15 Metrópolis.
- 00.45 Euronews.
- 01.15 Cine Club. A todo ritmo. «Nijinsky». USA, 1980. 120 min. Dirección: Herbert Ross. Intérpretes: Alan Bates, George de la Pena, Leslie Browne, Alan Badel.
- 03.15 Despedida y cierre.

ANTENA 3

- 07.00 Noticias. Con José María Carrascal.
- 07.30 Tras 3 tris. Buenos días. Con Ana Chávarry. Incluye: Yogui. La carrera del espacio. Los peligros de Penélope. Ranma. Sonrisas y lágrimas.
- 09.30 Sólo para ti. Con el Dr. Bartolomé Beltrán.
- 10.15 Bellísima.
- 11.00 Pasionaria.
- 11.45 Todo va bien. Con Pepe Navarro.
- 13.00 El equipo A.
- 14.00 Cosas de casa.
- 14.30 El príncipe de Bel Air.

- 15.00 Noticias. Con Olga Viza.
- 15.30 Tele - cine. «Deseo inconfesable». USA, 1985. 92 Min. Drama. Dirección: Richard Colla. Intérpretes: Perry King, Courtney Cox.
- 17.30 A otra cosa. Con Belén Rueda. Incluye: Salvados por la campana. Somos diez. Mentira cochina. Tentación.
- 19.30 Cosas de casa.
- 20.00 Tropical heat.

- 21.00 Noticias. Con Pedro Piqueras y María Rey.
- 21.30 Farmacia de Guardia. «El mejor amigo».
- 22.00 El peliulón. «Dos renegados». USA, 1988. 103 min. Acción. Dirección: Jack Sholder. Intérpretes: Fiefer Souterland y Lou Diamond Phillips.
- 00.00 Los casos de Rosie O'Neill.
- 01.00 Noticias. Con José María Carrascal.
- 01.30 Superboxeo. Campeonato del Mundo del peso mosca. David Griman (campeón) vs. Alvaro Mercado.
- 02.30 Cine de madrugada. «La madriguera». España, 1969. 99 min. Drama. Dirección: Carlos Saura. Intérpretes: Geraldine Chaplin, Per Oscarson, Teresa del Río.
- 04.00 Cierre de emisión.

TELE-5

- 07.00 Desayuna con alegría. Incluye: Corcel negro. Sandokan. Supermario Bross. Los caballeros del Zodiaco. Campamento Candy.
- 09.30 Antonella.
- 10.25 Micaela.
- 11.20 Las mañanas de Tele 5. Con José María Iñigo y Laura Valenzuela.
- 13.00 La ruleta de la fortuna. Con Fernando Estesos.
- 13.30 A mediodía alegría. Con Sofía Mazagatos. Incluye: «Topo Gigio».
- 14.00 Misterios sin resolver.
- 14.30 Su media naranja.

- 15.20 Las noticias. Sobremesa. Con José María Fernández.
- 15.30 Tarde de cine. «Marilyn y Bob: una relación prohibida». USA, 1992. Dirección: Bradford May. Intérpretes: Melody Anderson, James F. Kelly, Jonathan Banks, Kristofer Tabor.
- 17.00 Las noticias. Avance.
- 17.05 Apartamento para tres.
- 17.35 T o r o s desde Antequera, Málaga. Novillada para Jesús Pérez «El Madrileño», Juan Carlos García y Juan José Padilla. Ganadería, Jaralta.
- 20.10 Telecupón.
- 20.30 Las noticias. Con Luis Mariñas y Marta Novoa.

- 21.00 Sorteo de la ONCE.
- 21.05 Misterios sin resolver. Con Julián Lago.
- 22.00 Supercine. «Yo soy la justicia». USA, 1987. 95 min. Dirección: J. L. Thompson. Intérpretes: Charles Bronson, Key Lenz P. Ryan, Soon Teckoh, George Dickerson.
- 00.00 Cine. «Una noche en coche-cama». Italia, 1980. 84 min. Dirección: Ferdinando Baldi. Intérpretes: Anna María Rizzoli, Gastine Moshin, Ralf Luca, Annie Belle.
- 01.40 Entre hoy y mañana. Con Miguel A. Aguilar y M. Angeles Blanco.
- 02.10 ¿Hablando se entiende la gente? Con José Luis Coll. «Anticonceptivos: ¿cosa de dos?».
- 03.10 Nueva misión imposible. «El asesino».
- 04.00 Cierre de programación.

CANAL +

- 08.00 ABC World News.
- 08.30 Tres fantasmitas.
- 08.55 Videominuto.
- 09.52 Redacción. Noticias.
- 10.00 Cine. «Este chico es un demonio II». USA, 1991. Dirección: Brian Levant. Intérpretes: John Ritter, Michael Oliver, Laraine Newman, Jack Warden, Amy Yasbeck.
- 11.28 Cine. «El ladrón de niños». España, Italia, 1991. Dirección: Christian de Chalonge.
- 13.10 Piezas. El pueblo.
- 13.35 Los 40 principales.
- 14.00 Redacción. Noticias.
- 14.05 Don Coyote y Sancho Panda.
- 14.30 Teleserie: Alf.

- 15.00 Cine «El último boy scout». USA, 1991. 101 min. Dirección: Tony Scott. Intérpretes: Bruce Willis, Damon Wayans, Chelsea Field.
- 16.42 Documental. «Vigías espaciales, nuestra inestable atmósfera».
- 17.08 Cine. «Un lugar en el mundo». Argentina, 1991. Dirección: Adolfo Aristarain. Intérpretes: José Sacristán, Federico Luppi, Cecilia Roth, Leonor Benedetto.
- 19.08 Piezas. «El Ceniciento».
- 19.35 Ricos y Mocosos.
- 20.00 Avance. Redacción.
- 20.05 Los 40 principales.
- 20.30 El show de Jackie Thomas.

- 21.00 Padres forzosos.
- 21.28 Información meteorológica.
- 21.30 Redacción. Noticias.
- 21.54 Información deportiva.
- 22.00 Estreno Canal +. «Detective con medias de seda». USA, 1991. Dirección: Jeff Kanew. Intérpretes: Kathleen Turner, Jay O. Sanders, Charles Durning, Angela Goethals.
- 23.39 Cine. «El silencio de la sospecha». Gran Bretaña, 1991. Dirección: Simon Moore. Intérpretes: Liam Neeson, Laura San Giacomo, Kenneth Cranham.
- 01.05 Cine. «Leolo» Canadá, 1992. Dirección: Jean Claude Lauzón. Intérpretes: Gilbert Sicolte, Maxime Collin, Ginette, Reno, Julien Guio-mar.
- 02.50 Cierre.

MUSICA CLASICA • Sería necesario repasar los anales de esta institución musical, que cuenta nada más que con ochenta y tres años de existencia, para encontrar un arranque de temporada más espectacular que el de la presente, ya que este curso lo hace con dos conciertos en días consecutivos.

SOCIEDAD FILARMONICA

El piano del brasileño Edoard Monteiro abre la temporada 93-94

□ **BURGOS.**— Esta tarde abre la temporada musical el que ha sido ganador del Premio Finalista del XI Concurso de Piano de Santander, en 1992, o, según la denominación pasada, el Paloma O'Shea.

Se trata, por tanto, del brasileño de 27 años Edoard Monteiro, el que después de ganar diez concursos en su país se presentó en Europa ganando en 1989 el «Tomassoni», de Colonia, realizando el año siguiente una gira con la Orquesta Filarmónica de Moscú por Sudamérica, continuando su actividad ofreciendo recitales en Israel, Alemania, España, etc.

En 1991, después de ser premiado en el Concurso Internacional de Piano de Dublín, recorre la antigua URSS.

Nos trae el día de hoy un programa realmente original, con tres clásicos del piano, más la presencia de un tándem realmente sugestivo. Beethoven es, sin la menor duda, un compositor cuya densidad de producción estuvo centrada en el piano, instrumento para el que escribió más de cien obras; y no es ninguna casualidad que su temprana fama se la ganara como intérprete del teclado, aureola que se cimentó en su facilidad y espontaneidad para improvisar. Además de su producción de 32 sonatas, dedicó a este instrumento solista un bloque bastante considerable de obras en el que deja constancia de su impronta: está bien claro que nos referimos a las Variaciones de las que dejó varias series, escuchando hoy las 32,



El pianista ha conseguido algunos de los premios más importantes.

escritas en la tonalidad de Do menor, realizadas en 1807.

La novedad del programa consiste en materializar este hilo conductor y, alternando el

compositor, ahora Brahms, continuar con las Variaciones sobre un tema de Haendel, obra con el número 24 de su catálogo. En ellas el autor hace una

magistral demostración de su capacidad para explotar el género clásico empleando todos los recursos, en el mejor sentido de la palabra, mientras mantiene la simetría estructural y armónica, salvo un par de excepciones, en las 26 variaciones, del tema formado por solo ocho compases. Entre todas ellas se aprecia el enlace natural de una a otra haciendo gala de su maestría en los cambios de atmósfera, alcanzando un característico sabor húngaro hacia la mitad de la obra, que se desarrolla en ese ambiente hasta alcanzar un «crescendo» en las tres últimas que preparan la fuga final, cuyo tema tiene como célula las dos primeras notas del tema original.

Los cuentos y las leyendas constituyen otro de los argumentos del programa preparado por el pianista. Maurice Ravel se refirió a su obra «Gaspar de la nuit» como un tríptico dibujado y cincelado a la manera de Jacques Callot. Esta obra está basada en tres poemas de Aloysius Bertrand, llevando al piano una audaz escritura cuyo resultado produce una fantástica emoción: la indecisión tonal se transforma en las lágrimas y risotadas de la despreciada Ondina. Los efectos siniestros del redoble de campanas, con su armonía lúgubre nos presentan el segundo poema titulado «El cadalso» (Le Gibet).

Este recital, que está patrocinado por Chaperó, dará comienzo a las 8,15 horas, en el Auditorio de la Caja del Círculo (Julio Sáez de la Hoya).

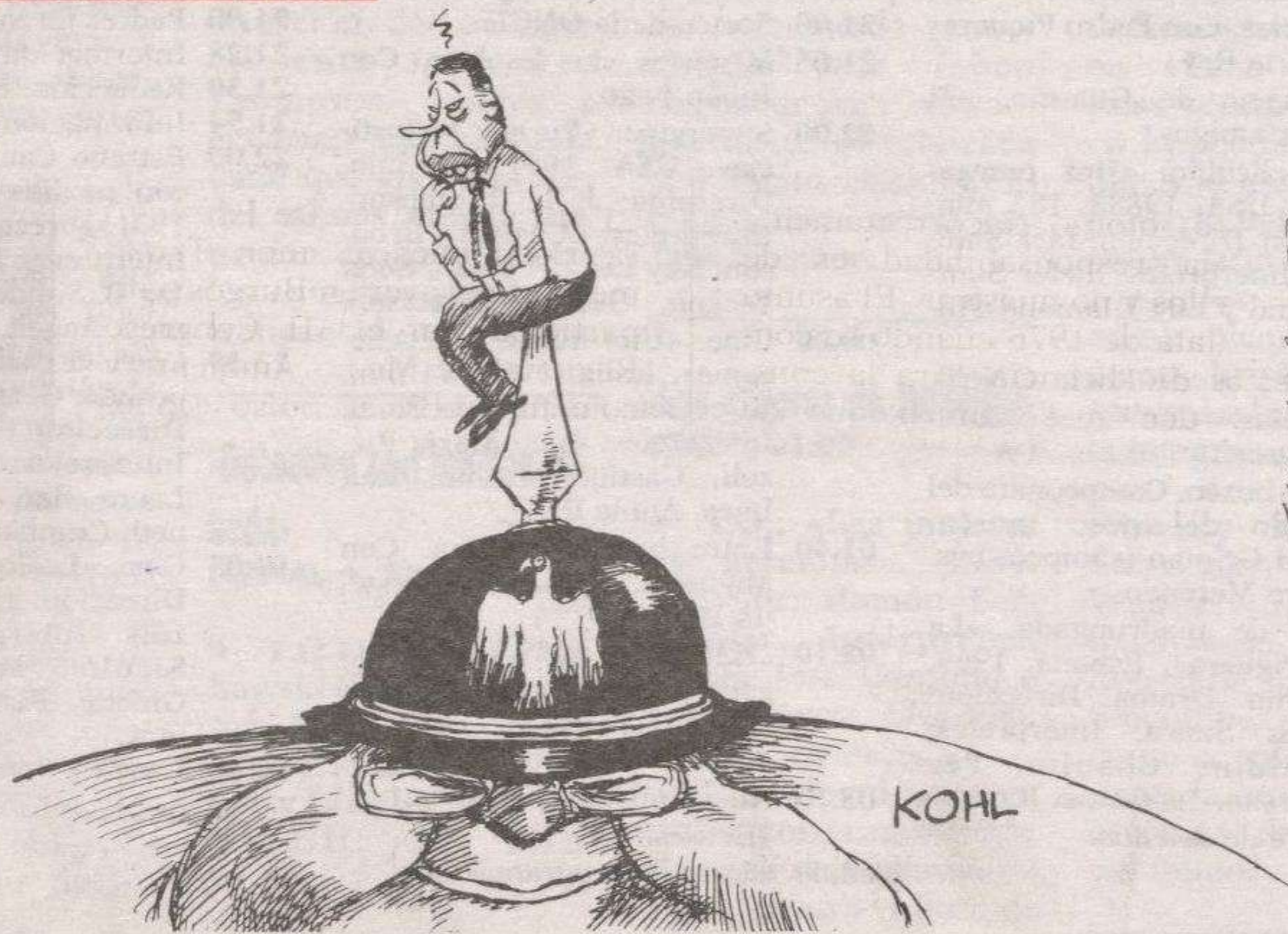
EL GAVILAN

Día de la pobreza

J-2

SIN pena ni gloria, o mejor dicho, con más pena que gloria pasó el día 17 de octubre del año en curso, día fijado por la Asamblea General de las Naciones Unidas con el rimbombante título «Día Internacional para la Erradicación de la Pobreza». La mayoría del personal ni se ha enterado. Como tampoco sabe el tamaño de esta lacra que, para empezar, sólo en Europa occidental —una de las partes más ricas del mundo— se contabilizan ya más de cincuenta millones de pobres, de los que ocho millones vivirían en situación límite. También en los EE.UU. de América la cifra oficial es de treinta y siete millones... Del resto del mundo tenemos esa idea vaga de los vientres redondos esperando la muerte... Ignoramos asimismo de dónde o de quién ha partido esa improrrogable campaña. Fue un francés, hijo de un emigrante polaco, Wresinski, fundador del ATD Cuarto Mundo, organización no gubernamental, quien hace dieciséis años logró reunir a cien mil personas en la Plaza de las Libertades y Derechos Humanos (Trocadero) de París para rechazar la miseria y hacer algo por la humanidad dolorida. Pues bien, desde este año —de infeliz memoria— la ONU se compromete a patrocinar esta idea y a celebrar la campaña de Wresinski a escala mundial. El primer relevo no ha sido, ciertamente, muy exitoso. Ahí están, para corroborarlo, nuestras ignorancias.

MESA MADERO



MUEBLES evelio

General Yagüe, 32

Con la "Tarjeta Muebles Evelio" le damos crédito instantáneo

Bono Loto

SORTEO MIERCOLES, DIA 20

21 - 29 - 31 - 35 - 42 - 45

Complementario 12

Reintegro 7